





# 越共六屆大會閉幕

## 三位元老退休 阮文靈任書記

### 越共積極改組內部創造新形勢 揚棄舊計劃謀求改革解決困難

【本報訊】越共六屆全國代表大會，於昨日（廿八日）在河內閉幕。大會由胡志明主席主持，歷時三週。大會通過了新的黨章，並選出了新的中央委員會。阮文靈被選為中央委員會第一書記，接替了已退休的黎笋。大會還通過了新的五年計劃，強調了經濟改革和對外開放。大會期間，多位元老級領導人宣布退休，包括黎笋、杜梅和杜梅。阮文靈在會上表示，他將致力於改革黨內機構，提高行政效率，並推動經濟發展。他還強調了團結的重要性，並呼籲黨員們為國家的繁榮和穩定而努力。



越共新領袖阮文靈

# 開聯席會議討論 民主和自我管理

## 先要管好自己方能爭取民主

【本報訊】北京十二日舉行的開聯席會議，討論了民主和自我管理的問題。會議強調，在爭取民主之前，必須先管好自己。與會代表們認為，只有加強黨內民主，才能推動社會的民主進程。會議還討論了如何加強基層組織的建設，以及如何提高黨員的素質。代表們表示，將繼續努力，為實現國家的民主和繁榮而奮鬥。

# 蘇聯與中國改善關係 決不會損害他國利益

## 蘇共高層人員在河內說

【本報訊】蘇聯駐越大使在河內表示，蘇聯與中國改善關係，決不會損害他國利益。他強調，蘇聯的對外政策是基於和平和尊重的原則。他還表示，蘇聯將繼續與中國保持密切的聯繫，並推動兩國關係的發展。大使還談到了蘇聯與越南的關係，並表示蘇聯將繼續支持越南的經濟建設和社會發展。

# 世界展望

## 侵略者的苦果 老年人退位

【本報訊】世界各國正密切關注越南局勢的發展。分析人士認為，越南的內部改革將對國際形勢產生深遠影響。同時，一些國家的老年人也開始退位，這反映了國際社會的變遷。文章還討論了全球經濟的現狀和未來趨勢，以及各國在國際事務中的角色和地位。



越南總理黎笋在河內與外國記者見面

# 人民日報斥責 越共是侵略者

## 批駁阮文靈狂言

【本報訊】人民日報今日發表評論，斥責越共是侵略者。評論指出，越共在國際事務中採取了強硬立場，並對鄰國構成了威脅。評論還批駁了阮文靈在會上發表的言論，認為其言論缺乏事實根據，並具有挑釁性。評論呼籲國際社會團結一致，反對越共的侵略行為。

# 董桂森謀殺江南 有罪判徒刑廿年

## 其他被告分別判有期徒刑

【本報訊】廣東省法院今日宣判了董桂森謀殺江南一案。董桂森被判處有期徒刑二十年。其他被告也分別被判處了有期徒刑。法院在判決中強調了法律的權威，並表示將繼續嚴厲打擊犯罪行為。

# 南越談軍火案 助手蒙騙列根

## 希望諸國譴責出賣

【本報訊】南越政府今日發表聲明，談到了軍火案。聲明指出，南越政府已經掌握了相關證據，並希望國際社會能夠譴責出賣軍火的行為。聲明還表示，南越政府將繼續與國際社會合作，打擊犯罪行為。

# 提防越共冒險 台灣最近發現 一名愛滋病者

## 印度愛滋病婦人產男嬰

【本報訊】台灣最近發現了一名愛滋病患者，這引起了國際社會的關注。台灣衛生部門表示，該患者目前正在接受治療，並呼籲公眾不要恐慌。此外，印度也發現了一名愛滋病患者，該患者是一名婦人，她最近產下了一名男嬰。這也引起了國際社會的關注。

# 廣州中山大學授 名譽博士學位

## 雷英東鄒至莊

【本報訊】廣州中山大學今日授予了雷英東和鄒至莊名譽博士學位。雷英東和鄒至莊在學術領域取得了卓越成就，為社會做出了重要貢獻。中山大學校長在授學位儀式上表示，雷英東和鄒至莊是中山大學的榮譽，也是中國學術界的驕傲。

# 闡明今後施政要點 破除守舊激勵先進

## 中共廣州市委書記謝非

【本報訊】中共廣州市委書記謝非今日發表講話，闡明了今後施政的要點。謝非表示，廣州市將繼續深化改革，破除守舊觀念，激勵先進力量。他還強調了團結的重要性，並呼籲全市人民為實現廣州市的繁榮和穩定而努力。

# 變大勢情七九港 港人多地移轉

## 多倫多到地移轉

【本報訊】隨著七九年香港局勢的變化，許多香港人開始向多倫多等地移轉。這反映了國際形勢的變遷，以及人們對未來的擔憂。多倫多市政府表示，將歡迎香港移民，並提供必要的幫助和支持。

# 變大勢情七九港 港人多地移轉

## 多倫多到地移轉

【本報訊】隨著七九年香港局勢的變化，許多香港人開始向多倫多等地移轉。這反映了國際形勢的變遷，以及人們對未來的擔憂。多倫多市政府表示，將歡迎香港移民，並提供必要的幫助和支持。

# 變大勢情七九港 港人多地移轉

## 多倫多到地移轉

【本報訊】隨著七九年香港局勢的變化，許多香港人開始向多倫多等地移轉。這反映了國際形勢的變遷，以及人們對未來的擔憂。多倫多市政府表示，將歡迎香港移民，並提供必要的幫助和支持。

### 恒生銀行

## 眾安街分行

### 十二月十九日開業

地址：荃灣眾安街38號  
電話：0-4112811

### 富麗雅海鮮酒家

恭祝聖誕 並賀新年

鮮什果	柳火腿	絲沙律	頭盆
京扒	海虎	翅	
西蘭	花螺	片	
耶路	撒冷	吊燒	雞
清蒸	雙紅	班	
燒汁	牛仔	骨	
燻	意大	利粉	
法國	西炒	飯	
聖誕	布		

12月23日至1月1日期間  
奉送白酒一支  
精美銀盆一個  
(價值二百元)

~是期特價介紹~  
元朗皇庭海鮮酒家每席350  
荃灣富麗雅海鮮酒家每席230  
原裝紅燒乳豬每席600  
大盒餐(四用)168.00

九龍尖沙咀彌敦道6-8A, 二至四樓 定座電話：3-723882 3-7211993



# 新加坡可能將立例 全國嚴厲禁止吸煙

## 衛生部長胡賜道作試探性透露

【本報新加坡八日電】衛生部長胡賜道，今日在議會中，作試探性透露，新加坡政府正考慮在未來，可能將立例，禁止全國嚴厲禁止吸煙。胡氏表示，政府正考慮在未來，可能將立例，禁止全國嚴厲禁止吸煙。胡氏表示，政府正考慮在未來，可能將立例，禁止全國嚴厲禁止吸煙。

# 長住大陸外籍居民 開始進行愛滋檢驗

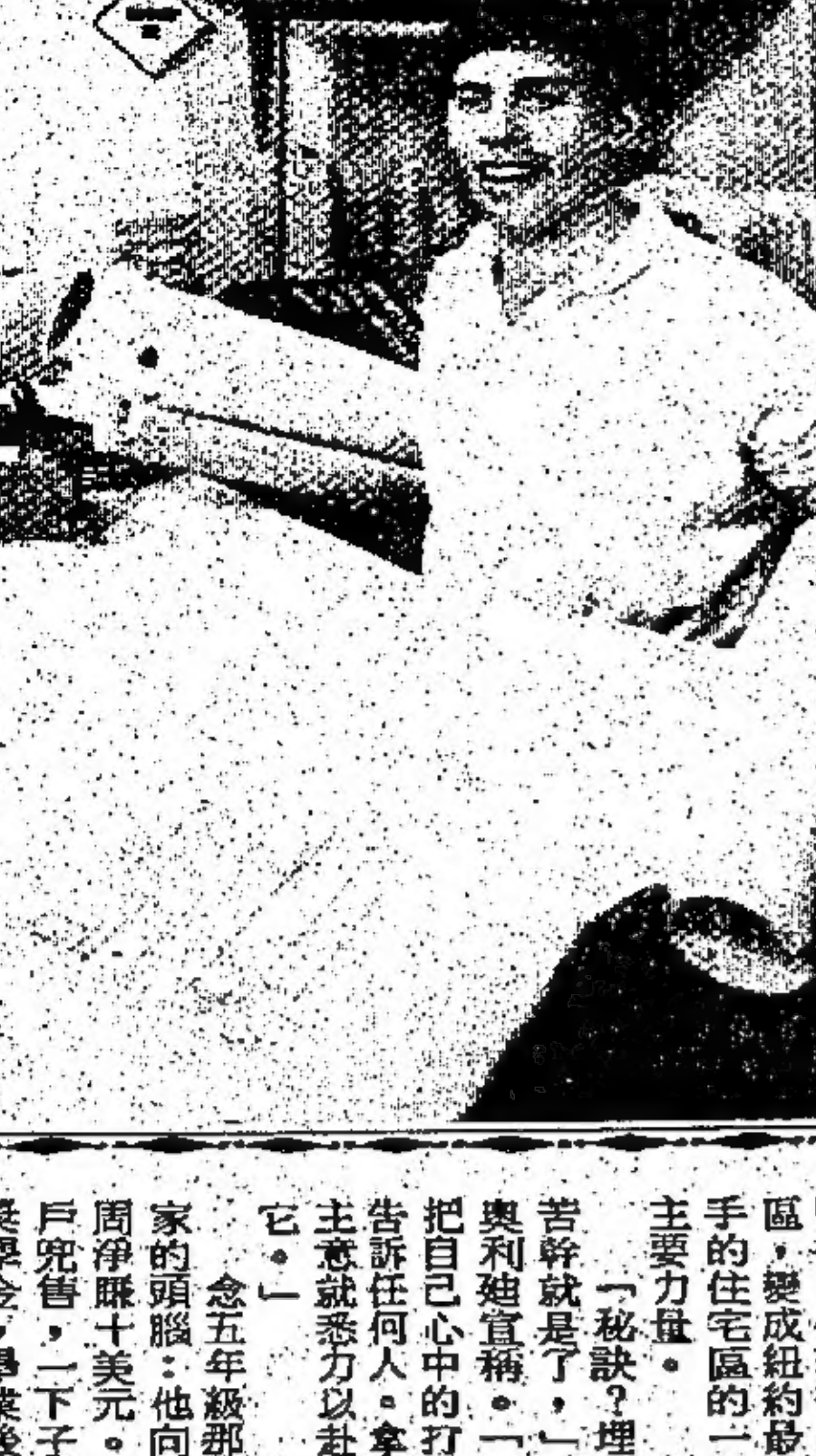
## 西安一羣外國師生拒絕接受

【本報西安八日電】據此間衛生局官員透露，西安一羣外國師生，拒絕接受愛滋檢驗。該羣體由一名美國教師及多名學生組成，他們在西安進行教學活動。衛生局官員表示，他們拒絕接受檢驗，理由是他們在中國大陸沒有合法的居留權。

# 尿道不適前列腺腫 列根下月將動手術

## 與腸癌無關係 料數日可康復

【本報訊】一名患有尿道不適及前列腺腫的男士，將於下月動手術。該男士名為列根，現年五十五歲。他的主治醫生表示，他的病情與腸癌無關係，料數日可康復。



# 自稱麒麟化身 實為瘋狂逆子 台灣一精神病患者 揮木棒毆斃父母親

【本報台北八日電】一名自稱麒麟化身的台灣精神病患者，今日揮木棒毆斃其父母親。該名患者名為張某，現年三十歲。他的父母在醫院治療期間，他因病情惡化，於今日凌晨揮木棒毆斃其父母。

# 墨西哥首都 賭飛碟出現

## 數十人聲稱目睹

【本報墨西哥城八日電】據此間消息，墨西哥首都墨西哥城，近日出現飛碟現象。數十人聲稱目睹了不明飛行物體的出現。當地警方表示，他們正在調查此事。

# 銀行大班服受火 保安官員槍走火

## 瑞民航班機上

【本報訊】昨日，在瑞士民航班機上，發生一起保安官員槍走火事件。該名官員在執行任務時，不慎將槍口對準自己，導致受傷。目前，他正在接受治療。



# 經濟成長率預訂為百分之八 行政院會昨日通過 台灣明年經建計劃

【中央社台北八日電】行政院會昨日通過，台灣明年經建計劃。計劃中預訂經濟成長率為百分之八。該計劃旨在促進台灣經濟的持續增長，並改善民生。

# 馬可斯指責科拉桑 建議其母遠適異國

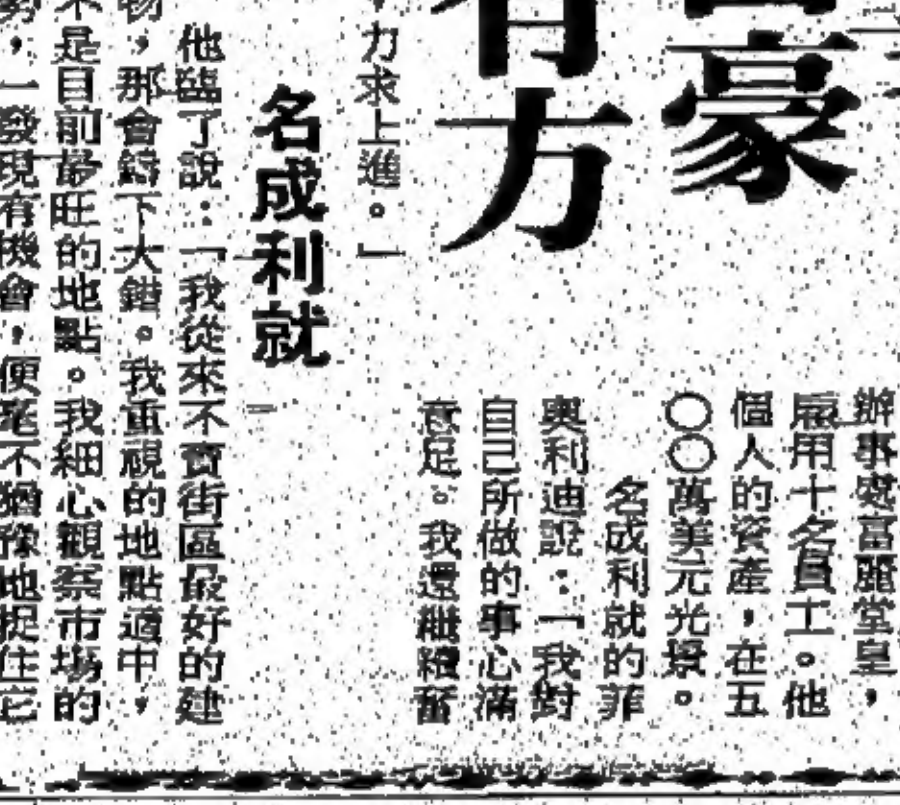
## 支持者呼籲列祖馬可斯返國

【本報訊】菲律賓總統馬可斯，今日指責科拉桑，並建議其母遠適異國。馬可斯表示，科拉桑的行為嚴重損害了國家的尊嚴。支持者則呼籲馬可斯返回祖國，以維護國家的利益。

# 石油價在歐洲 三天連番下跌

## 每桶跌至十五、四美元

【本報訊】歐洲石油價格，今日連日下跌。每桶價格已降至十五、四美元。這主要是由於國際原油供應充足，以及歐洲經濟增長放緩所致。



# 李遠哲博士 晉見總統

## 晉見總統

【中央社台北八日電】李遠哲博士，今日晉見總統。李博士在會談中，向總統報告了其在學術研究方面的進展，並就國家建設提出了建議。

# 西班牙學生暴動 抗議教育改革計劃

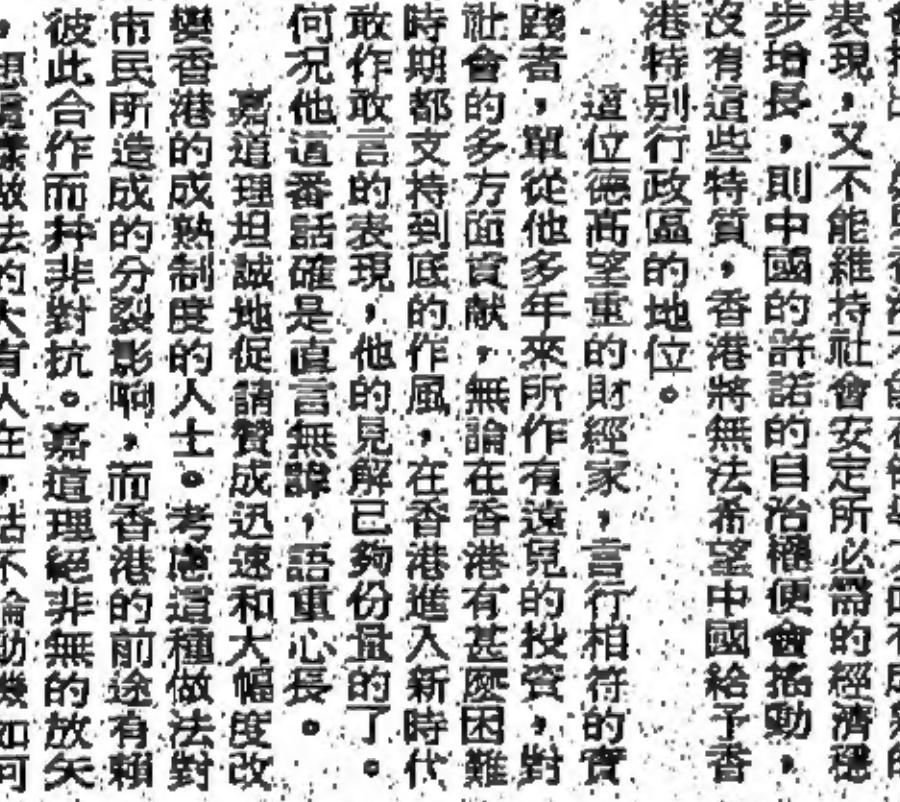
## 反對大學入學考試及收費

【本報訊】西班牙學生，今日在馬德里舉行暴動，抗議教育改革計劃。學生們反對大學入學考試及收費，並要求政府撤回改革計劃。

# 辛辣得吃若 應反癌致有

## 胡椒素

【本報訊】辛辣食物，如胡椒，含有胡椒素，具有抗癌作用。醫學專家表示，適量食用辛辣食物，可以幫助預防癌症。



# 李遠哲博士 晉見總統

## 晉見總統

【中央社台北八日電】李遠哲博士，今日再次晉見總統。李博士就其在學術研究方面的進展，向總統進行了詳細報告。

# 在神秘境界 找合理答案

## 應積極研究

【本報訊】在神秘境界中尋找合理答案，應積極進行研究。科學家表示，通過對神秘現象的研究，可以揭示宇宙的奧秘。

# 巴基斯坦暴亂未了 帕坦人企圖燒殺倉

## 喀拉崙地區石油及主糧短缺

【本報訊】巴基斯坦暴亂，今日仍未結束。帕坦人企圖燒殺倉庫，導致喀拉崙地區石油及主糧短缺。當地政府已採取措施，以維持局勢穩定。



# 李遠哲博士 晉見總統

## 晉見總統

【中央社台北八日電】李遠哲博士，今日第三次晉見總統。李博士就其在學術研究方面的進展，向總統進行了詳細報告。

# 在神秘境界 找合理答案

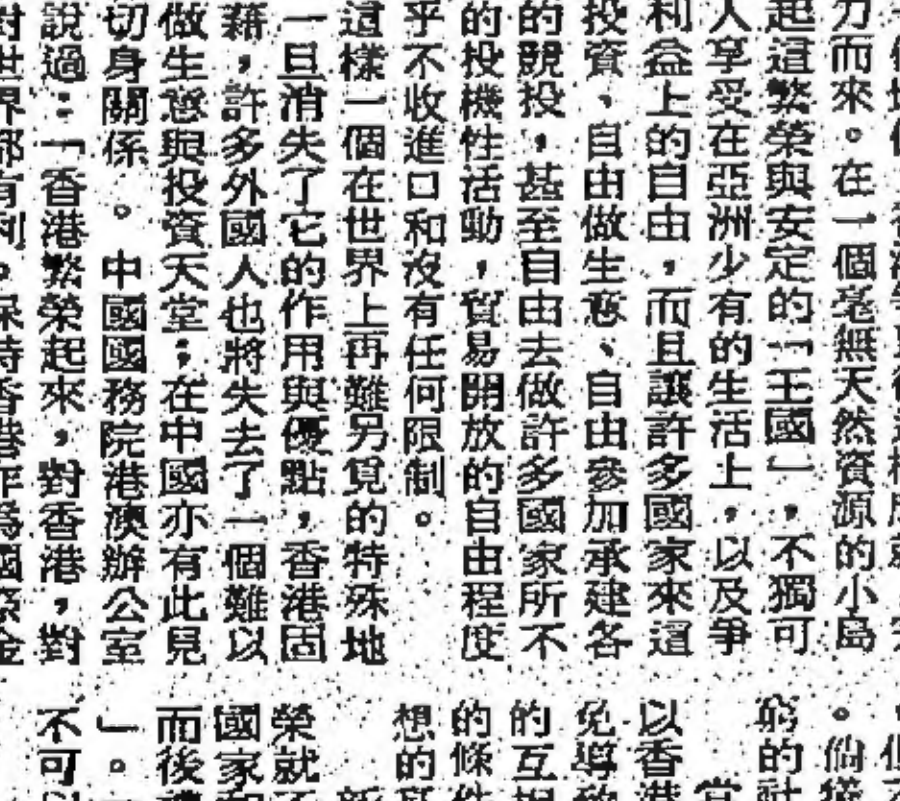
## 應積極研究

【本報訊】在神秘境界中尋找合理答案，應積極進行研究。科學家表示，通過對神秘現象的研究，可以揭示宇宙的奧秘。

# 巴基斯坦暴亂未了 帕坦人企圖燒殺倉

## 喀拉崙地區石油及主糧短缺

【本報訊】巴基斯坦暴亂，今日仍未結束。帕坦人企圖燒殺倉庫，導致喀拉崙地區石油及主糧短缺。當地政府已採取措施，以維持局勢穩定。



# 李遠哲博士 晉見總統

## 晉見總統

【中央社台北八日電】李遠哲博士，今日第四次晉見總統。李博士就其在學術研究方面的進展，向總統進行了詳細報告。

# 在神秘境界 找合理答案

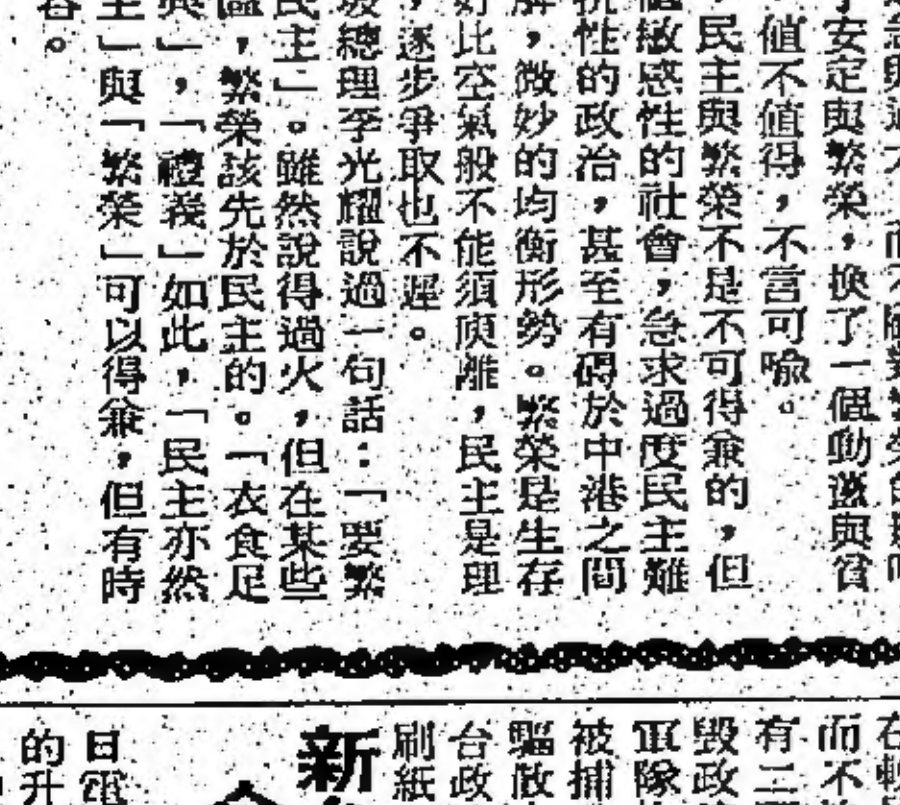
## 應積極研究

【本報訊】在神秘境界中尋找合理答案，應積極進行研究。科學家表示，通過對神秘現象的研究，可以揭示宇宙的奧秘。

# 巴基斯坦暴亂未了 帕坦人企圖燒殺倉

## 喀拉崙地區石油及主糧短缺

【本報訊】巴基斯坦暴亂，今日仍未結束。帕坦人企圖燒殺倉庫，導致喀拉崙地區石油及主糧短缺。當地政府已採取措施，以維持局勢穩定。



# 李遠哲博士 晉見總統

## 晉見總統

【中央社台北八日電】李遠哲博士，今日第五次晉見總統。李博士就其在學術研究方面的進展，向總統進行了詳細報告。

# 在神秘境界 找合理答案

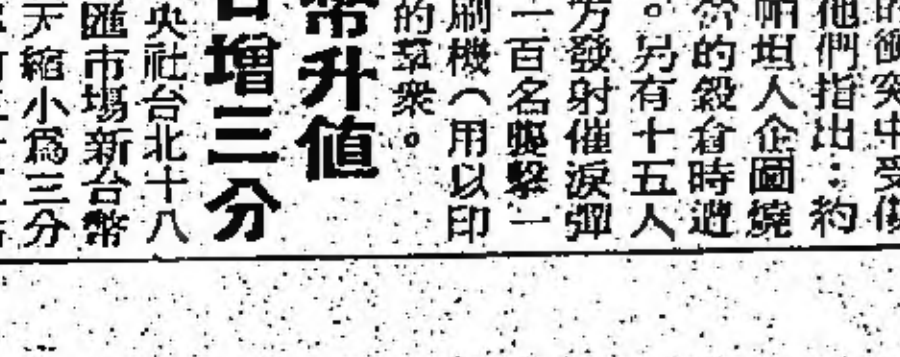
## 應積極研究

【本報訊】在神秘境界中尋找合理答案，應積極進行研究。科學家表示，通過對神秘現象的研究，可以揭示宇宙的奧秘。

# 巴基斯坦暴亂未了 帕坦人企圖燒殺倉

## 喀拉崙地區石油及主糧短缺

【本報訊】巴基斯坦暴亂，今日仍未結束。帕坦人企圖燒殺倉庫，導致喀拉崙地區石油及主糧短缺。當地政府已採取措施，以維持局勢穩定。









# 本港新聞

## 許家屯說證明中英雙方有利

## 協議簽署兩年 發展情況很好

### 不按本子辦事已是過去事情 政制關係本港長遠不宜勿忙作出決定

【本報訊】新華社香港分社社長許家屯日前表示，中英聯合聲明簽署兩年來，中英雙方在處理香港問題上，都表現了極大的誠意和靈活性，證明中英雙方在處理香港問題上，是互利的。他並指出，中英雙方在處理香港問題上，都表現了極大的誠意和靈活性，證明中英雙方在處理香港問題上，是互利的。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 今日各版主要內容

第一版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第二版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第三版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。  
第四版：本港新聞、國際新聞、國內新聞、體育新聞、娛樂新聞、廣告。

### 三幅土地拍賣 均超底價成交

佳寧地土地，再投僅值半數

【本報訊】政府昨日拍賣三幅土地，結果均超底價成交。第一幅土地位於佳寧地，面積約一萬一千二百平方呎，由一公司投得，投價為一百一十萬元，較底價高出一倍。第二幅土地位於佳寧地，面積約一萬一千二百平方呎，由一公司投得，投價為一百一十萬元，較底價高出一倍。第三幅土地位於佳寧地，面積約一萬一千二百平方呎，由一公司投得，投價為一百一十萬元，較底價高出一倍。

### 有線電視呼之欲出

提供開放的成人節目

【本報訊】有線電視公司正積極籌備，預計不久即可開播。該公司表示，將提供開放的成人節目，以滿足不同觀眾的需求。此外，該公司還將提供多種類型的節目，包括新聞、體育、娛樂等，以豐富觀眾的選擇。

### 本行於一九八六年十二月十八日(星期四) 為總行擴充行址酒會

荷蒙 各界友好 光臨指導，惠賜多珍 曷勝榮幸，謹申謝忱

寶生銀行 謹啟

### 源昌鮮果集團

溫室培植 高級巨型洋果

聖誕禮品 特價酬賓

參茸補品 八折大酬賓

海味京菓 九折大減價

地址：新加坡大馬路源昌鮮果集團

### 荃灣麗城花園 長江策劃興建

供樓數月即可入伙 自住收租同樣上算

海景一望無際 山景青翠怡人

荃灣麗城花園，位於青山道九呎半，前臨藍巴勒海峽，背倚翠綠山坡，環境優美，視野遼闊。此外，政府更將在麗城花園海邊興建長堤花園，附近更有優美海灘，實為理想家居。

用料考究 設備周全

- 地下雲石大堂，各層電梯大堂柚木天花。
- 廚房裝設名廠冷氣機。
- 美觀大門鐵閘。
- 雲石面洗手盆連貯物櫃，名廠潔具及煤氣熱水爐。
- 實用廚櫃及抽氣扇。

第一期享用設施：

- 大廈專用巴士連接荃灣地鐵站。
- 停車場、巴士站、小巴站。
- 私家泳池、噴水池、平台花園、室內運動場、籃球場、排球場、羽毛球場及青少年中心等。
- 幼稚園、托兒所、診所及各式商店。

第一期1-3座住宅單位 面積由582呎至830呎 每呎僅售623元起 私家車位同時發售 八七年初建築完成

荃灣麗城花園 生活在其中 滿足在心中

長江實業地產代理有限公司 香港皇后大道中29號華人行21樓 電話：5-8101818









# 亞洲女子足球今旺角夜演 印尼撼尼泊爾 香港迎戰泰國

## 次戰港隊必須擊敗泰國否則出局

【本報記者李國輝專訊】亞洲女子足球錦標賽，今晚在旺角大球場舉行，由印尼對尼泊爾，這場比賽是今晚的重頭戲。印尼隊在首場比賽中以二比零擊敗泰國，取得首場勝利。今晚的比賽，印尼隊必須擊敗尼泊爾，否則將無法晉身次輪。尼泊爾隊在首場比賽中以二比零擊敗泰國，取得首場勝利。今晚的比賽，尼泊爾隊必須擊敗印尼，否則將無法晉身次輪。

【本報記者李國輝專訊】亞洲女子足球錦標賽，今晚在旺角大球場舉行，由香港對泰國。香港隊在首場比賽中以二比零擊敗泰國，取得首場勝利。今晚的比賽，香港隊必須擊敗泰國，否則將無法晉身次輪。泰國隊在首場比賽中以二比零擊敗泰國，取得首場勝利。今晚的比賽，泰國隊必須擊敗香港，否則將無法晉身次輪。

【本報記者李國輝專訊】亞洲女子足球錦標賽，今晚在旺角大球場舉行，由中國對香港。中國隊在首場比賽中以二比零擊敗香港，取得首場勝利。今晚的比賽，中國隊必須擊敗香港，否則將無法晉身次輪。香港隊在首場比賽中以二比零擊敗香港，取得首場勝利。今晚的比賽，香港隊必須擊敗中國，否則將無法晉身次輪。

【本報記者李國輝專訊】亞洲女子足球錦標賽，今晚在旺角大球場舉行，由日本對中國。日本隊在首場比賽中以二比零擊敗中國，取得首場勝利。今晚的比賽，日本隊必須擊敗中國，否則將無法晉身次輪。中國隊在首場比賽中以二比零擊敗中國，取得首場勝利。今晚的比賽，中國隊必須擊敗日本，否則將無法晉身次輪。

【本報記者李國輝專訊】亞洲女子足球錦標賽，今晚在旺角大球場舉行，由韓國對日本。韓國隊在首場比賽中以二比零擊敗日本，取得首場勝利。今晚的比賽，韓國隊必須擊敗日本，否則將無法晉身次輪。日本隊在首場比賽中以二比零擊敗日本，取得首場勝利。今晚的比賽，日本隊必須擊敗韓國，否則將無法晉身次輪。

### 多功 代價少

- 4 波段身歷聲收音機
- 兩路分音 4 喇叭系統
- 雙卡式設計，可作帶過帶、混聲錄音或連續重播
- 自動翻帶
- 15W (PMP) 大功率輸出
- 高速過帶
- S.P.S.S. 自動選曲系統
- 咪混音系統

日立 TRK-404 手提雙卡式收音錄音機

日立牌 HITACHI

### 日本狂勝大馬

第六屆亞洲女子足球賽  
決賽日本對泰國，日本以二比零獲勝。

### 港隊廿九啟程

參加世界殘障輪椅乒乓球賽  
香港隊將於本月廿九日啟程前往日本參加世界殘障輪椅乒乓球賽。

### 週六銀禧中心揭幕

廿九間學校四百五十餘名兒童參加  
銀禧中心將於本月廿九日揭幕，屆時將有廿九間學校的四百五十餘名兒童參加。

### 品質與你

全港公開海報設計比賽

宗旨：為提高消費者對產品品質之關注及重視，從而作出明智的選擇。

主題：以表達消費者對產品品質之價值。

組別：學生組（十八歲以下）  
公開組（十八歲以上）

公開組：在職人士（不限年齡）

形式：1. 以實用紙張繪畫，並須裝裱於硬紙上。  
2. 尺寸：40x50 厘米。  
3. 顏色：彩色或單色。  
4. 主題：不限（如風景、人物、抽象、寫實等均可）。

獎金：公開組：冠軍一名（現金 HK\$1,000 及獎品）  
亞軍一名（現金 HK\$500 及獎品）  
季軍一名（現金 HK\$300 及獎品）  
學生組：冠軍一名（現金 HK\$500 及獎品）  
亞軍一名（現金 HK\$300 及獎品）  
季軍一名（現金 HK\$200 及獎品）

參加辦法：參賽作品數量不限，作品背面須註明參賽者姓名及地址，並附上聯絡電話。

收件地點：香港青年商會（香港中環皇后大道中 272 號 15 樓 04 室）  
香港工業總會（九龍尖沙咀彌敦道 5-15 號漢口中心四〇七室）  
華僑日報社及各分會

評審團：1. 香港設計委員會主席——黃志強先生  
2. 香港設計學院（太古設計學院）——馮國治先生  
3. 華僑日報社

截止日期：一九八七年一月三日（星期六）

備註：1. 本會將有權拒絕任何參賽作品。  
2. 所有參賽作品概不退還。  
3. 比賽結果以評審團最後決定，參賽者不得異議。  
4. 有關比賽之各項規則，本會有權隨時更改，毋須另行通知。  
5. 得獎作品之版權及運用權歸主辦機構所有。

查詢電話：1. 香港青年商會 5-438913  
2. 香港工業總會 7-230818（內線 67）

### 品質與你

品質與你



# 本港新聞

## 缺短人工築建練熟 影響進度屋公建

### 二十分百增內年一本成

【本報訊】房屋委員會（房委會）昨日表示，由於本港建築業目前正處於「青黃不接」時期，建築工人短缺，已影響到公營房屋進度。房委會指出，目前本港建築業正處於「青黃不接」時期，建築工人短缺，已影響到公營房屋進度。房委會指出，目前本港建築業正處於「青黃不接」時期，建築工人短缺，已影響到公營房屋進度。房委會指出，目前本港建築業正處於「青黃不接」時期，建築工人短缺，已影響到公營房屋進度。

## 富戶及新租金政策 漠視民意全盤通過

### 評議會向兩局申訴

【本報訊】公共房屋及租金委員會（公屋及租金委員會）昨日表示，該會已就富戶及新租金政策向房屋委員會及租金委員會提出申訴。該會指出，該會已就富戶及新租金政策向房屋委員會及租金委員會提出申訴。該會指出，該會已就富戶及新租金政策向房屋委員會及租金委員會提出申訴。

## 官地好價支持大市

【本報訊】地產界人士指出，官地好價支持大市。地產界人士指出，官地好價支持大市。地產界人士指出，官地好價支持大市。地產界人士指出，官地好價支持大市。

## 政府撥款資助 低薪僱員供款

【本報訊】政府撥款資助低薪僱員供款。政府撥款資助低薪僱員供款。政府撥款資助低薪僱員供款。政府撥款資助低薪僱員供款。

### 頭獎有八注中 各得八十九萬

11 21 22 36 37 40 (10)  
【本報訊】香港六合彩昨晚開彩，頭獎有八注中，各得八十九萬。香港六合彩昨晚開彩，頭獎有八注中，各得八十九萬。香港六合彩昨晚開彩，頭獎有八注中，各得八十九萬。

### 中央公積金 宜政府監察 交私人管理

【本報訊】中央公積金宜政府監察，交私人管理。中央公積金宜政府監察，交私人管理。中央公積金宜政府監察，交私人管理。

### 華陽技術貿易公司開業 促進中國與國際間交往

【本報訊】華陽技術貿易公司開業，促進中國與國際間交往。華陽技術貿易公司開業，促進中國與國際間交往。華陽技術貿易公司開業，促進中國與國際間交往。

### 開業啓事

謹訂於一九八六年十二月二十日（星期六）為本行官塘支行開業，敬備酒會恭候光臨指導（恕不週知）度來有銀行 香港分行 謹啓

### 本酒樓經於昨天隆重開業 荷蒙 各界友好 光臨指導 寵賜多珍 高誼隆情 至深銘感 祇以招待未週 殊為抱歉 謹申 謝忱

大埔 敦煌酒樓有限公司 董事會敬啓  
新界大埔中心第一期商場  
電話：〇一六五三三〇〇〇

### 九龍灣工業中心

樓上廠房全部售罄！  
僅餘地下少量單位  
單位面積由572呎起至2996呎  
只售特價五十餘萬元起  
首期二成半 12年分期付款  
設計新穎，單位中間無柱，四正好用，獨立洗手間，地下樓底特高（24呎7吋）  
洽購處：正義公司 香港德輔道中84-86號華記大廈1201-4室  
電話：5-452522 5-453265  
地盤售樓處電話：3-7980966（假日照常）

### 超值廠房 現已入伙 富高工業中心

優質港貨生產中心 交通便捷工源充裕  
面積2,411呎-89,298呎 每呎僅售315元起 即購即用  
設施完善：  
• 間格實用，獨立廁所  
• 免費裝妥高壓電巴  
• 貨櫃車可直接駛入  
• 公用車位卸貨方便  
• 巨型貨梯、客梯齊備  
交通便捷：  
• 鄰近碼頭、海底隧道、機場及東九龍走廊  
• 多線大小巴士來往港九  
• 毗鄰連貫尖東及機場之政府新路  
廠房設計特佳，排機容易，適合生產高級產品；毗鄰連接尖東及機場之政府新路，方便海外買家接洽商務。  
策劃興建及售樓代理：長江實業地產代理有限公司  
香港皇后大道中29號華人行21樓 電話：5-8101818

### 北大教授厲以寧 週二講中國經濟 謝雅柳陳仰秋 畫展

香港博雅藝術公司 主辦  
深圳博雅藝術公司 主辦  
日期：一九八六年十二月十九日至二十一日上午十時至下午五時  
地點：香港展覽中心 灣仔港灣道華潤大廈低座四樓



本報新聞

# 政將發多條修訂條例 除刊物管制時文

## 查禁報刊止刊物進口條文取消 刪除外國印刷品收稅例亦用

【本報訊】政府正考慮修訂多條有關刊物及印刷品的條例，以配合國際貿易及技術發展。有關的修訂包括：取消禁止刊物進口的條文，以及刪除外國印刷品進口稅例。政府表示，這些修訂將使香港的刊物及印刷品市場更具競爭力，並與國際標準接軌。

# 希爾頓酒店布市中心 欲知石油銷售數字

【本報訊】希爾頓酒店布市中心的開幕典禮，將於下月舉行。該酒店位於布市中心的黃金地段，將為布市中心的發展增添光彩。此外，有關石油銷售的數字，政府亦正密切關注，以確保市場的穩定。

# 兩局公用事業小組 欲知石油銷售數字

【本報訊】兩局公用事業小組，正就石油銷售數字進行研究。該小組由有關部門組成，旨在探討如何更有效地管理石油資源，並確保供應的穩定。小組成員表示，他們將與相關機構密切合作，以達成目標。

# 廠商會設小組 研究政制改革

【本報訊】廠商會正考慮設立一個小組，以研究政制改革。該小組將由廠商會成員組成，旨在探討如何加強廠商會與政府的溝通，並為政制改革提供建議。廠商會表示，他們將認真對待此事，並積極參與。

# 公安條例訂例防止 惡意報導虛假消息

## 六七年最後一次引用查禁報刊條例 取消按金註冊費違例罰款則增

【本報訊】政府正考慮修訂公安條例，以防止惡意報導及虛假消息的傳播。修訂包括：取消按金註冊費，並增加違例罰款。政府表示，這些修訂將有助於維護社會的穩定，並防止不必要的恐慌。

# 東區區議員提建議 賦區會地區管理權

【本報訊】東區區議員正就賦區會地區管理權提出建議。該建議旨在加強區會對地區事務的管理，並提高服務效率。區議員表示，他們將與有關部門密切合作，以推動建議的落實。

# 迎歡協記會公業報 文條物刊制管訂修

【本報訊】協記會正舉行迎歡會，慶祝公業報的成立。此外，有關刊物及印刷品的管制條例，政府亦正考慮修訂。協記會表示，他們將繼續關注相關發展，並為社會做出貢獻。

# 黃金：獨特罕有 價值永恆

自古以來，黃金在世界各地深受歡迎，歷久不衰，一直是人所共求的保值財富。時至今日，黃金更被視為抵禦通貨膨脹的最佳選擇。黃金不僅具有獨特的光澤，更因其稀有性而具有永恆的價值。

根據世界黃金協會的數據，目前全球已出土的黃金總量約為十萬噸。然而，由於黃金的稀有性，其供應量始終有限。這使得黃金成為一種極具吸引力的投資工具，尤其在不確定經濟環境下。

在一般黃金之中，以金幣最易受成色概念混淆。金幣一般以廿四K及廿二K兩種，各有優點。廿四K當然純度較高，但廿二K則加入銀或銅等金屬，所以金幣較堅硬，不易刮花。而以純金含量而言，一枚含一安士純金的廿四K金幣與一枚含一安士純金的廿二K金幣實際重量是一安士純金再加上在鑄造過程中所混入之銀及銅的重量，所以其含金量毋用置疑。

儲蓄黃金，何為上策？購買黃金的最好方法，莫如根據個人經濟狀況，定期購買，而且應該在價位穩定時購買，儘量避免在價位波動大時購買，更不應以炒賣心態買賣黃金，因為風險太大，非一般市民可以接受。

所以，黃金應被視作一種儲蓄，兼且長遠而言，黃金的價值比貨幣及其他投資更加穩定、更無後顧之憂。為自己及家人的美好將來，打算，閣下應立即開始儲蓄黃金，以建立穩定基礎。請即到各大銀行或黃金代理商洽購。

此外，不少國際銀行及金商都有生產本身的金條或金牌。它們為了適應國際市場的需要，通常採用安士或克為單位。至於重量的選擇則比金幣更多。一兩九九金相等於1.913安士(Troy oz.)九九.九九純金K金 各適其適

黃金的成色或純度是以百分比或K (Karat/Carat)作為單位顯示。例如九九金即表示百分之九九純度的黃金，九九九九金即表示百分之九九.九九純度的黃金。而廿四K則表示廿四份之廿四純金，十八K則表示廿四份之十八(或百分之七十五)純度的黃金，餘此類推。

在一般黃金之中，以金幣最易受成色概念混淆。金幣一般以廿四K及廿二K兩種，各有優點。廿四K當然純度較高，但廿二K則加入銀或銅等金屬，所以金幣較堅硬，不易刮花。而以純金含量而言，一枚含一安士純金的廿四K金幣與一枚含一安士純金的廿二K金幣實際重量是一安士純金再加上在鑄造過程中所混入之銀及銅的重量，所以其含金量毋用置疑。

儲蓄黃金，何為上策？購買黃金的最好方法，莫如根據個人經濟狀況，定期購買，而且應該在價位穩定時購買，儘量避免在價位波動大時購買，更不應以炒賣心態買賣黃金，因為風險太大，非一般市民可以接受。

所以，黃金應被視作一種儲蓄，兼且長遠而言，黃金的價值比貨幣及其他投資更加穩定、更無後顧之憂。為自己及家人的美好將來，打算，閣下應立即開始儲蓄黃金，以建立穩定基礎。請即到各大銀行或黃金代理商洽購。

此外，不少國際銀行及金商都有生產本身的金條或金牌。它們為了適應國際市場的需要，通常採用安士或克為單位。至於重量的選擇則比金幣更多。一兩九九金相等於1.913安士(Troy oz.)九九.九九純金K金 各適其適

# 南區華裔分區委員會 與居民團體交流意見

【本報訊】南區華裔分區委員會正與居民團體交流意見。該委員會旨在收集居民的意見，並為區議會提供建議。委員會成員表示，他們將認真對待居民的意見，並積極參與社區事務。

# 多區燈飾慶賀聖誕新年 勿同一時開燈搶拍搶拍

【本報訊】多區燈飾慶賀聖誕新年，市民應注意安全，勿同一時開燈搶拍。警方提醒市民，在慶祝活動期間，應遵守交通規則，並注意周圍環境，以確保安全。警方表示，他們將加強巡邏，以維護活動的順利進行。

# 亞米茄海霸鈦鉍表 剛柔並重 款式出眾

【本報訊】亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

亞米茄海霸鈦鉍表，剛柔並重，款式出眾。該系列手錶採用高品質材料，設計精美，性能卓越。亞米茄公司表示，他們將繼續致力於研發更多優質產品，以滿足廣大消費者的需求。

# 黃金 價值永恆 明日所依









# 大開蟹後一昨批抵港

## 今上市共三個月

【本報訊】經過三個月的等待，大批蟹隻昨日（十八日）抵達香港，預計在未來三個月內上市。據悉，這些蟹隻是從海外運抵，數量相當可觀，將為市民提供新鮮的選擇。市場上目前已有少量蟹隻出售，預計未來幾個月內供應量會進一步增加。

# 世界原油價格連日急挫

## 兩伊戰火蔓延至油價

【本報訊】世界原油價格連日急挫，主要是受兩伊戰火影響。由於伊拉克與伊朗的衝突不斷升級，市場對石油供應的擔憂日益增加，導致油價大幅波動。目前，國際原油價格已降至近期低位，預計未來走勢仍將受到局勢發展的影響。

# 多不賣買貨現 價造糖期 穩靠覆反

## 成共日全，通普投交

【本報訊】目前市場上買貨者不多，糖價呈現穩定態勢。由於天氣因素，糖產量受到一定影響，但市場供應相對充足，價格波動不大。投資者普遍持觀望態度，等待進一步的市場信號。

# 將下三市止終 於通收後三止終

## 置地八六記名認股權證

【本報訊】有關置業公司的認股權證將於下週三（廿一日）正式收市。這標誌著該項認股活動的圓滿結束。投資者應及時辦理相關手續，確保權益不受影響。

# 多不貨來油菜中 品產歐西 挺回又價

## 升再否能價市期近 定而源貨油菜中視

【本報訊】歐洲及西方國家的菜油產品價格近期有所回升。由於天氣因素影響了菜籽的收穫，市場對供應量的擔憂導致價格上漲。不過，分析人士認為，隨著天氣轉好，供應情況有望改善，價格也可能趨於穩定。

# 期豆市況穩

## 全日共成五千二百二十手

【本報訊】昨日（十八日）豆市交易情況穩定，全日共成交五千二百二十手。市場上豆價保持平穩，成交量適中，反映出投資者對市場前景的信心。

# 長江製衣上半年 純利略過二千萬

## 中期息每股派發四角

【本報訊】長江製衣公司上半年表現良好，純利略過二千萬元。公司決定派發中期股息，每股派發四角。這顯示了公司良好的經營狀況和對股東的回饋。

# 明年市場可維持暢旺

## 將可維持暢旺

【本報訊】根據目前的市場趨勢，預計明年市場將維持暢旺。隨著經濟的持續增長和消費需求的增加，市場前景看好。不過，投資者仍需關注宏觀經濟環境的變化。

# 多不貨來油菜中 品產歐西 挺回又價

## 升再否能價市期近 定而源貨油菜中視

【本報訊】歐洲及西方國家的菜油產品價格近期有所回升。由於天氣因素影響了菜籽的收穫，市場對供應量的擔憂導致價格上漲。不過，分析人士認為，隨著天氣轉好，供應情況有望改善，價格也可能趨於穩定。

# 多不貨來油菜中 品產歐西 挺回又價

## 升再否能價市期近 定而源貨油菜中視

【本報訊】歐洲及西方國家的菜油產品價格近期有所回升。由於天氣因素影響了菜籽的收穫，市場對供應量的擔憂導致價格上漲。不過，分析人士認為，隨著天氣轉好，供應情況有望改善，價格也可能趨於穩定。

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG**  
COMPANIES WINDING-UP NO. 359 OF 1986  
**IN THE MATTER OF Companies Ordinance (Cap. 32)**  
and  
**IN THE MATTER OF SOLID GOLD LIMITED**  
NOTICE IS HEREBY GIVEN that a Petition for the winding-up of the above-named Company SOLID GOLD LIMITED of Room 608 Dominion Centre, 59 Queen's Road East, Hong Kong was on the 28th day of November, 1986 presented to the said Court by THE KA WAH BANK LIMITED, of 232 Des Voeux Road Central, Hong Kong. And that the said Petition is directed to be heard before the Court at 9:15 o'clock in the forenoon, on the 5th day of January, 1987; and any creditor or contributory of the said Company desirous to support or oppose the making of an Order on the said Petition may appear at the time of the hearing by himself or his counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same by the undersigned on payment of the regulated charge for the same.  
Dated this 19th day of December, 1986.  
**DEACONS**  
Solicitors for the Petitioner  
3rd to 7th Floors,  
Alexandra House, Hong Kong.  
NOTE: Any person who intends to appear on the hearing of the said Petition must serve on or send by post to the above-named Solicitors, notice in writing of his intention so to do. The notice must state the name and address of the person, or if a firm, the name and address of the firm, and must be signed by the person or firm, or his or their Solicitor (if any), and must be served, or if posted, must be sent by post in sufficient time to reach the above-named Solicitors not later than 12:00 o'clock noon of 3rd January, 1987.

**INDUSTRIAL EQUITY (PACIFIC) LTD**  
**工業投資(太平洋)有限公司**  
工業投資(太平洋)有限公司董事會宣佈該公司以每持有五股可獲新股一股之比例，向股東配售新股43,415,327股一事，已圓滿結束，成績理想。股東接受配股額高達新股發行之99.2%。根據包銷協議之條件，WILBUR ENTERPRISES LIMITED 再持有另外股份366,605股，使其持股量有所增加。因此，WILBUR ENTERPRISES LIMITED 現持有工業投資(太平洋)有限公司已增股本中69%之權益。  
承董事會命  
秘書  
**DAG GRANT**  
香港：一九八六年十二月十七日

**香港最高法院**  
**原訴庭**  
維多利亞一八八六年第二四七四號  
**關泰平工業有限公司**  
及  
香港法例第三十二條  
公司條例第五十九條項下  
香港最高法院於一九八六年十二月十二日，准許上述公司將其分作200,000股，每股HK\$100，為數HK\$20,000,000之資本增至分作2,000股，每股HK\$100，為數HK\$200,000,000一事，及一份經法院批准，在公司更改資本方面，載有上述法例規定之必要項目的會議紀錄，已於一九八六年十二月十六日經公司註冊官核准，特此通告。  
關於經法院批准之資本會議紀錄  
關於經法院批准之資本會議紀錄，及於一九八六年十二月十二日之最高法院核准之認可TAI PING INDUSTRIAL PARK LIMITED的資本已增至200,000股，每股HK\$100，為數HK\$20,000,000，在經法院批准之情況下，及於生於一九八六年十二月十六日經公司註冊官核准，特此通告。  
**TAI PING INDUSTRIAL PARK LIMITED**  
的律師  
香港德輔道中三三三號  
一九八六年十二月十九日

**NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS**  
in pursuance of Sections 4 and 5 of the Transfer of Business (Provision of Creditors) Ordinance (Cap. 49).  
NOTICE is hereby given that WONG YING KIT of Yan Wah House, 101 Wing Lok Street, Hong Kong and Wong Wai Tat of Fong On Building, Flat H, 11th Floor, Shaukiwan Road, Shaukiwan, Hong Kong trading in partnership under the firm name of Polycolor One Hour Photo Finishing Company (hereinafter called "The Transferor") carrying on a business of photo finishing from Unit No. 25 on the Ground Floor of Inter Continental Plaza and Unit No. 10 on the Upper Ground Floor of Inter Continental Plaza, Kowloon, Hong Kong (hereinafter called "The said business") has transferred to COTARIE COMPANY LIMITED, whose registered office is at 407 Wing On Plaza, Tsim Sha Tsui, East, Kowloon, Hong Kong (hereinafter called "The transferee") the said business.  
The transfer was completed on the 11th day of December 1986. The Transferee will carry on business at the same address under the name of Polycolor One Hour Photo Finishing Company. At the expiration of one month after the date of the publication of this Notice, the liability of the Transferor for all the debts and obligations arising out of the carrying on of the said business by the Transferor shall cease by virtue of the aforesaid Ordinance unless proceedings are instituted prior to such expiration.  
Dated the 11th day of December 1986  
**DRIVER & CO**  
Solicitors for the Transferee  
Room 1505, Silvercord, Tower 1, Tsimshatsui, Kowloon.

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG**  
COMPANIES WINDING-UP NO. 370 OF 1986  
**IN THE MATTER OF Companies Ordinance (Cap. 32)**  
and  
**IN THE MATTER OF QUICK COLLECTION AGENCY LIMITED**  
NOTICE IS HEREBY GIVEN that a Petition for the winding-up of the above-named Company by the Supreme Court of Hong Kong was on the 5th day of December 1986 presented to the said Court by the Petitioner, HONG NIN BANK, LIMITED, a licensed bank duly incorporated under the laws of Hong Kong and having its registered office at 181, Des Voeux Road Central, Hong Kong. And that the said Petition is directed to be heard before the Court at 9:15 o'clock in the forenoon on the 12th day of January 1987; and any creditor or contributory of the said Company desirous to support or oppose the making of an Order on the said Petition may appear at the time of the hearing by himself or his Counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same by the undersigned on payment of the regulated charge for the same.  
Dated the 19th day of December 1986.  
**RICHARDS BUTLER**  
Solicitors for the Petitioner  
19th Floor, Alexandra House, Central, Hong Kong.  
NOTE: Any person who intends to appear on the hearing of the said Petition must serve on or send by post to the above-named Solicitors, notice in writing of his intention so to do. The notice must state the name and address of the person, or if a firm, the name and address of the firm, and must be signed by the person or firm, or his or their Solicitor (if any), and must be served, or if posted, must be sent by post in sufficient time to reach the above-named Solicitors not later than 1 o'clock in the afternoon of 10th January 1987.

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG**  
COMPANIES WINDING-UP NO. 369 OF 1986  
**IN THE MATTER OF Companies Ordinance (Cap. 32)**  
and  
**IN THE MATTER OF BUILD POWER LIMITED**  
NOTICE IS HEREBY GIVEN that a Petition for the winding-up of the above-named Company by the Supreme Court of Hong Kong was on the 5th day of December 1986 presented to the said Court by the Petitioner, HONG NIN BANK, LIMITED, a licensed bank duly incorporated under the laws of Hong Kong and having its registered office at 181, Des Voeux Road Central, Hong Kong. And that the said Petition is directed to be heard before the Court at 9:15 o'clock in the forenoon on the 12th day of January 1987; and any creditor or contributory of the said Company desirous to support or oppose the making of an Order on the said Petition may appear at the time of the hearing by himself or his Counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same by the undersigned on payment of the regulated charge for the same.  
Dated the 19th day of December, 1986.  
**RICHARDS BUTLER**  
Solicitors for the Petitioner  
19th Floor, Alexandra House, Central, Hong Kong.  
NOTE: Any person who intends to appear on the hearing of the said Petition must serve on or send by post to the above-named Solicitors, notice in writing of his intention so to do. The notice must state the name and address of the person, or if a firm, the name and address of the firm, and must be signed by the person or firm, or his or their Solicitor (if any), and must be served, or if posted, must be sent by post in sufficient time to reach the above-named Solicitors not later than 1 o'clock in the afternoon of 10th January 1987.

**IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG**  
COMPANIES (WINDING-UP) NO. 371 OF 1986  
**IN THE MATTER OF Companies Ordinance (Cap. 32)**  
and  
**IN THE MATTER OF N.F.F. COMPANY LIMITED**  
NOTICE IS HEREBY GIVEN that a Petition for the winding-up of the above-named Company by the Supreme Court of Hong Kong was on the 5th day of December 1986 presented to the said Court by the Petitioner, HONG NIN BANK, LIMITED, a licensed bank duly incorporated under the laws of Hong Kong and having its registered office at 181, Des Voeux Road Central, Hong Kong. And that the said Petition is directed to be heard before the Court at 9:15 o'clock in the forenoon on the 12th day of January 1987; and any creditor or contributory of the said Company desirous to support or oppose the making of an Order on the said Petition may appear at the time of the hearing by himself or his Counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same by the undersigned on payment of the regulated charge for the same.  
Dated the 19th day of December 1986.  
**RICHARDS BUTLER**  
Solicitors for the Petitioner  
19th Floor, Alexandra House, Central, Hong Kong.  
NOTE: Any person who intends to appear on the hearing of the said Petition must serve on or send by post to the above-named Solicitors, notice in writing of his intention so to do. The notice must state the name and address of the person, or if a firm, the name and address of the firm, and must be signed by the person or firm, or his or their Solicitor (if any), and must be served, or if posted, must be sent by post in sufficient time to reach the above-named Solicitors not later than 1 o'clock in the afternoon of 10th January 1987.

**承業主命**  
壹流設備院招標出租，座落新界荃灣沙咀道，即好景戲院，詳情及招租章程請向業主代表律師，香港律師行查詢。  
業主代表律師香港律師行  
地址：中環皇后大道中一號  
電話：5-222135  
一九八六年十二月十九日  
**通告**  
有關公司清盤  
本公司現正清盤，所有債權人請於一九八六年十二月十九日以前，將債權證明文件送交本公司清盤人，以便核實。逾期不理，後果自負。  
清盤人：梁興華謹啓  
一九八六年十二月十九日  
**通告**  
有關公司清盤  
本公司現正清盤，所有債權人請於一九八六年十二月十九日以前，將債權證明文件送交本公司清盤人，以便核實。逾期不理，後果自負。  
清盤人：梁興華謹啓  
一九八六年十二月十九日  
**通告**  
有關公司清盤  
本公司現正清盤，所有債權人請於一九八六年十二月十九日以前，將債權證明文件送交本公司清盤人，以便核實。逾期不理，後果自負。  
清盤人：梁興華謹啓  
一九八六年十二月十九日  
**通告**  
有關公司清盤  
本公司現正清盤，所有債權人請於一九八六年十二月十九日以前，將債權證明文件送交本公司清盤人，以便核實。逾期不理，後果自負。  
清盤人：梁興華謹啓  
一九八六年十二月十九日

**珠寶拍賣**  
謹訂於一九八六年十二月十九日（星期五）二十日（星期六）廿一日（星期日）為期三天在本行拍賣廳內將下列大批新款珠寶首飾分號拍賣：  
包括：鑽石、紅藍綠寶石、珍珠、翡翠等之戒指、頸鍊、手鐲、耳環、鑲嵌各類首飾。  
十二月十六日（星期二）十七日（星期三）及十八日（星期四）上午十時至下午六時  
十二月十九日（星期五）下午二時至六時  
十二月二十日（星期六）下午二時至六時  
十二月廿一日（星期日）下午二時至六時  
\* 拍賣目錄及章程在拍賣時間備索  
**保聯估價及拍賣行**  
香港中環皇后大道中一號  
電話：5-222088 5-516366



# 本報新聞

## 報紙課程「禪與藝術」之十六 禪與言語藝術 (四)

北京人民教育出版社特約編輯 張中行

### 禪與藝術

#### 報紙課程

「禪與藝術」課程，是「禪與藝術」課程的第四課。這是一篇關於禪與語言藝術的文章。文章探討了禪宗對語言的看法，以及禪宗如何通過語言來表達其思想。文章指出，禪宗認為語言是虛偽的，是無法真正表達禪的真理的。然而，禪宗又不得不使用語言來傳播其教義。因此，禪宗在語言的使用上，往往採取一種簡潔、直接、甚至帶有悖論性的方式。文章通過對禪宗經典和禪師言行的分析，展示了禪宗語言的獨特魅力。文章還討論了禪宗語言對後世文學、藝術的影響，以及禪宗語言在現代社會中的意義。

### 平安夜及大除夕 中巴多綫延長服務

（本報訊）中巴多綫（即中環至灣仔）為配合平安夜及大除夕的慶祝活動，特別延長服務時間。該綫路在平安夜及大除夕當天，由晚上十一時三十分起，增加一班由中環開往灣仔的巴士，於晚上十一時三十分開行，並於晚上十二時三十分抵達灣仔。此舉旨在方便市民在節日當晚搭乘公共交通，並確保市民能安全回家。

### 週末舉行晚會 賀何心源神父

（本報訊）一九八六年十二月十九日（星期日）晚，由何心源神父主持，在聖約翰堂舉行了一場慶祝晚會。晚會吸引了眾多嘉賓參加，場面熱鬧。晚會節目豐富多彩，包括音樂演奏、舞蹈表演、歌唱比賽等。何心源神父在致辭時表示，希望透過此次晚會，能增進教友之間的友誼，並為社區的繁榮穩定作出貢獻。晚會最後在歡快的氣氛中圓滿結束。

### 市局圖書收費 明年一月起調整

（本報訊）香港公共圖書館管理局宣佈，自一九八七年一月一日起，調整市內各圖書館的圖書收費。根據新規定，市內各圖書館的圖書收費將由目前的每冊一元二角調整為一元五角。此舉旨在彌補圖書館在購置圖書及維持運作方面的開支。管理局表示，雖然收費有所調整，但市民仍可透過多種途徑申請減免，以確保經濟困難的市民仍能借閱圖書。此外，管理局亦計劃在未來增加更多免費圖書服務，以促進市民對閱讀的興趣。

### 五年庸社行友 第三回河田探訪

（本報訊）「五年庸社」行友會日前舉行第三回河田探訪活動。活動由該會會長主持，帶領一行友前往河田地區進行探訪。在探訪過程中，一行友與當地的居民進行了親切交流，並參觀了當地的風景名勝。會長在致辭時表示，希望透過此次探訪活動，能增進行友之間的友誼，並為促進兩地文化交流作出貢獻。探訪活動在歡快的氣氛中圓滿結束。

### 即影即有相片可再複製 寶麗來推出新系統百彩

（本報訊）寶麗來公司最近推出了一種名為「百彩」的新系統，該系統可以讓即影即有相片在拍攝後立即進行複製。此項技術的推出，為攝影愛好者提供了極大的便利。用戶只需將拍攝好的相片放入「百彩」系統，即可在短時間內獲得多份相同的相片。此項技術的應用範圍廣泛，不僅適用於個人攝影，亦適用於商業攝影。寶麗來公司表示，將繼續致力於研發更多先進的攝影技術，為用戶提供更好的攝影體驗。

### 值得向您推薦的雜誌

本報向讀者推薦以下幾本值得閱讀的雜誌：《中外》、《光華》、《我們的》。《中外》雜誌內容豐富，涵蓋文學、藝術、科學等多個領域，是了解世界動態的窗口。《光華》雜誌則專注於文學創作，為廣大讀者提供了展示才華的平台。《我們的》雜誌則以報導社會現實、反映民生疾苦為宗旨，是了解社會脈動的必讀之書。讀者可前往各大書店或本報訂閱處訂閱。

### 通告

茲將本報最近刊登的廣告目錄公佈如下，以便讀者參考。本報廣告部將竭誠為廣大客戶提供優質的廣告服務，包括報刊廣告、戶外廣告、網絡廣告等。如有任何廣告需求，請隨時與本報廣告部聯繫。聯繫電話：XXXX-XXXX。地址：香港中環皇后大道中XXXX號。

### 通告

國際羊毛局（International Wool Secretariat）茲聲明下列之純羊毛標誌及羊毛混紡標誌乃該局之註冊商標。請廣大消費者在購買羊毛製品時，認準該局之註冊商標，以確保產品的品質。國際羊毛局之註冊商標包括純羊毛標誌及羊毛混紡標誌。純羊毛標誌為一個由羊毛纖維組成的圓形圖案，而羊毛混紡標誌則為一個由羊毛纖維和化學纖維組成的圓形圖案。國際羊毛局表示，將嚴厲打擊任何侵犯其商標權的行為，以維護羊毛行業的聲譽。

### 屋宇地政署 現金投標

茲公開招標下列政府土地：一、沙田地段第二八八號。地點：新界沙田第3B區。用途：私人機構參與計劃一（作非工業（貨倉及戲院除外）用途）。面積：約8666平方米。截止申請日期：一九八七年一月二十三日正午十二時。查詢及索取投標表格，可親臨香港花園道美利大廈六樓屋宇地政署或九龍上海街250號油蔴地停車場大廈十一樓九龍地政處。投標文件亦可往沙田、大埔、北區、元朗、屯門、荃灣、西貢及離島各地政處索取。

### 屋宇地政署 現金投標

茲公開招標下列政府土地：一、長洲地段第一七七二號。地點：新界長洲新里。用途：非工業用途。面積：約190平方米。長洲地段第一七七三號。地點：新界長洲大興堤路。用途：非工業用途。面積：約125平方米。截止申請日期：一九八七年一月十六日正午十二時。查詢及索取投標表格，可親臨香港花園道美利大廈六樓屋宇地政署或九龍上海街250號油蔴地停車場大廈十一樓九龍地政處。投標文件亦可往沙田、大埔、北區、元朗、屯門、荃灣、西貢及離島各地政處索取。

### 港藝研習中心

招收一月份新班  
精補小三至中五會考班  
各級成人英語班文法班  
各級英語會話班  
(初、中、高)  
IBM電腦班  
文字處理、資料處理、打字、秘書實務、商業信札班  
由專業資深導師任教  
北角英皇道379-381號福英大廈2樓B座H8071625

### 收購聲明

啟者：德富印染廠有限公司（TAK FU PRINTING AND DYEING COMPANY LIMITED）（以下簡稱「德富」）之全部股權已於一九八六年十二月十八日由華潤紡織品有限公司（CHINA RESOURCES TEXTILES COMPANY LIMITED）所收購。由上述日期起，德富之前任董事及股東無權代表德富作出任何承諾或以德富之名義進行任何交易，特此聲明。  
華潤紡織品有限公司  
代表律師 李葉律師行啟  
(地址：香港中環太古大廈六三〇室)  
一九八六年十二月十九日

### 香港銀行公會 防止賄賂條例第九條

香港銀行公會現謹代表所有會員銀行，建議各界人士廢除仍然存在之有關顧客與銀行高級職員及僱員之間交換禮物之習俗。因為此種習俗可致導致誤解，甚至使所涉之人士遭受嚴重後果。為避免發生此種後果，本會現呼籲銀行顧客完全了解銀行職員在未經其僱主同意下接受禮物，可導致違反法律而受罰。而本會同時亦希望各界人士了解，銀行所訂之內部規則及行為守則亦禁止所屬職員接受禮物。本會竭誠希望所有銀行顧客充分明白此項建議是為尊重各銀行及其高級職員、僱員，特別是為顧客之利益而提出。

### 法國出品 原庄運到 玻璃地板油

久已馳名老牌  
五公升裝罐  
此油塗擦地板，使地板美觀而保持木質原有優美之色澤及木紋，快乾，所油之地方短少時間便可照常應用。  
總代理：獲利貿易有限公司  
電話：H 434843 (3線)  
漆油五金公司均有售

### 香港佛教聯合會 招投佛敎中心大樓建築工程

本會在銅鑼灣東院道山波與建佛敎中心大樓，現招商投標建築工程。投標者必須具有此項工程經驗，並持有地政工程之B級或C級或同等資格之承辦商。有意投標者請到香港德輔道中三三八號香港佛教聯合會索取申請表格，並於一九八六年十二月二十七日上午十二時前交回本會，以定投標。取錄，或全棄不取，此啟。  
一九八六年十二月十九日

### 香港佛教聯合會 招投佛敎中心大樓建築工程

本會在銅鑼灣東院道山波與建佛敎中心大樓，現招商投標建築工程。投標者必須具有此項工程經驗，並持有地政工程之B級或C級或同等資格之承辦商。有意投標者請到香港德輔道中三三八號香港佛教聯合會索取申請表格，並於一九八六年十二月二十七日上午十二時前交回本會，以定投標。取錄，或全棄不取，此啟。  
一九八六年十二月十九日







# 本港新聞

## 電車天星小輪地鐵 平安夜將通宵行走

### 聖誕節元旦巴士電車延時服務

【本報訊】為配合聖誕節及元旦假期，九龍巴士、九龍電車及天星小輪，將於十二月二十四日及二十五日，提供通宵服務。九龍巴士將於二十四日及二十五日，提供通宵服務。九龍電車將於二十四日及二十五日，提供通宵服務。天星小輪將於二十四日及二十五日，提供通宵服務。

## 靈獅世基廣告合併 業務更進一步重要里程碑

【本報訊】靈獅世基廣告公司，於十二月二十四日，舉行股東週年大會，並通過合併靈獅廣告公司與世基廣告公司。此舉標誌著該公司在業務發展上邁出了重要一步。

## 城市花園商場開幕 引進全新購物熱潮

【本報訊】位於沙田新城市廣場內之城市花園商場，於十二月二十四日正式開幕。該商場引進了多種全新購物熱潮，為市民提供了更多選擇。



城市花園商場開幕，多位嘉賓出席剪綵。

城市花園商場位於沙田新城市廣場內，佔地約一萬呎，設有各類商店及餐館，為市民提供便利。

### 地產與樓房

每天收費  
三寸半位（一格高）每段四十元  
加印紅色每段五十七元半  
七寸位（二格高）每段八十元  
加印紅色每段一百一十五元

### 兆安商業大廈

香港德輔道西243-245號  
一梯一伙全新設計  
鄰近上中環商業區  
面向東南，碼頭巴士電車乘車中  
向餘單位無多，最佳投資

### 租屋三樓

● 地下舖2000呎  
● 住宅800呎  
● 寫字樓1700呎  
● 樂恒花園  
● 高級花園洋房  
● 尚餘兩層出售  
● 面積約1500呎

### 年六八九一印報日僑華

錄忘備頭案佳最界商工  
詳載各區街道大廈屋宇  
報新編法規稅務條例

### 沙田半山別墅洋樓

華翠園今公開發售  
由新鴻基地產發展有限公司發展之「華翠園」今公開發售。

### 渣打銀行迎送酒會

白朗離任向本港銀行界告別  
麥健時繼任渣打地區總經理  
渣打銀行於十二月二十四日，在渣打大廈舉行迎送酒會。

### 大生商業大廈

新址：新德輔道中241-243號  
（地下中國旅行社）  
面積約10000平方呎  
（全）中央冷氣系統  
（全）中央冷氣系統  
（全）中央冷氣系統

### 宇宙閣

北角羅便申街18至26號  
超值高尚住宅 罕有兩梯兩伙  
三面單邊 露台兩個  
每尺只售七百餘元起  
九成分期付款  
永安祥置業有限公司

### 旺舖平租

香港大道西596A 1800呎  
另開樓1700呎租9千  
香港北角建華街26號地舖  
實用470呎租3千  
香港德輔道西243-245號  
兆安商業大廈低層434-917呎  
租1千3百元起  
永安祥置業有限公司

### 成功加強聯繫

訪中東貿易團  
交易活躍達八百萬  
訪中東貿易團成員，於十二月二十四日，在渣打大廈舉行會議。

### 伍氏宗親會選出 第十一屆理監事

伍旋輝再獲連任  
伍氏宗親會於十二月二十四日，在沙田新城市廣場舉行會員大會。

### 超級市場出租

沙田世界花園商場  
面積：2,000-4,000呎  
設有專用停車位  
萬美達工業大廈  
上葵涌梨木道58-64號  
面積：3993-4,011呎  
有意請電：0-622971 蘇生治

### 中環旺舖

威靈頓街39號六基大廈地下700呎  
另有閣樓地庫700呎合租3萬3  
六基有限公司 H252497

### 本港旅遊 聖誕節日

喜來登之夜  
聖誕歡樂遊  
喜來登大酒店贊助  
● 入住喜來登大酒店豪華客房  
● 市區巡禮欣賞聖誕華麗燈飾  
● 太空館賞聖誕之星特備節目  
● 海港城太子閣品嘗聖誕大餐  
● 新世界中心超群餐廳進早餐  
● 飽覽西貢大清水郊野好風光  
● 清水灣拜天后年年永保安康  
● 西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
● 西貢楓林小館享用豐富午餐  
● 漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
● 交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 西貢歡樂遊

飽覽西貢大清水郊野好風光  
地盤噴泉噴水噴水噴水  
直往佛堂門大廟灣天后古廟  
人齊齊拜天后年年永保安康  
西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
西貢楓林小館享用豐富午餐  
漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 大嶼山

豪華客輪往返  
專車暢遊大嶼  
觀光賞蓮上素  
進食精美午餐  
石壁水塘攔截  
大佛建造基地  
12月25-26日  
費用：\$115

### 金龍樓

位於：提督大馬路127-129號新街市對正  
最佳投資  
理想的住宅  
全部照原價六五折  
首期少——分期長  
首期5%入伙分期5期25%  
餘款75%分期長達20年

### 致富商業大廈租

高打老道19號高級寫字樓  
貼近港鐵，油麻地地鐵站，交通極方便  
大廈管理處有或電 3210523 3362079

### 聖誕歡樂遊

喜來登之夜  
聖誕歡樂遊  
喜來登大酒店贊助  
● 入住喜來登大酒店豪華客房  
● 市區巡禮欣賞聖誕華麗燈飾  
● 太空館賞聖誕之星特備節目  
● 海港城太子閣品嘗聖誕大餐  
● 新世界中心超群餐廳進早餐  
● 飽覽西貢大清水郊野好風光  
● 清水灣拜天后年年永保安康  
● 西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
● 西貢楓林小館享用豐富午餐  
● 漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
● 交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 西貢歡樂遊

飽覽西貢大清水郊野好風光  
地盤噴泉噴水噴水噴水  
直往佛堂門大廟灣天后古廟  
人齊齊拜天后年年永保安康  
西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
西貢楓林小館享用豐富午餐  
漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 大嶼山

豪華客輪往返  
專車暢遊大嶼  
觀光賞蓮上素  
進食精美午餐  
石壁水塘攔截  
大佛建造基地  
12月25-26日  
費用：\$115

### 地產及投資移民

免費提供商業移民計劃申請  
請電：富榮有限公司  
423425 423307

### 中環旺舖

威靈頓街39號六基大廈地下700呎  
另有閣樓地庫700呎合租3萬3  
六基有限公司 H252497

### 聖誕歡樂遊

喜來登之夜  
聖誕歡樂遊  
喜來登大酒店贊助  
● 入住喜來登大酒店豪華客房  
● 市區巡禮欣賞聖誕華麗燈飾  
● 太空館賞聖誕之星特備節目  
● 海港城太子閣品嘗聖誕大餐  
● 新世界中心超群餐廳進早餐  
● 飽覽西貢大清水郊野好風光  
● 清水灣拜天后年年永保安康  
● 西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
● 西貢楓林小館享用豐富午餐  
● 漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
● 交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 西貢歡樂遊

飽覽西貢大清水郊野好風光  
地盤噴泉噴水噴水噴水  
直往佛堂門大廟灣天后古廟  
人齊齊拜天后年年永保安康  
西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
西貢楓林小館享用豐富午餐  
漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 大嶼山

豪華客輪往返  
專車暢遊大嶼  
觀光賞蓮上素  
進食精美午餐  
石壁水塘攔截  
大佛建造基地  
12月25-26日  
費用：\$115

### 致富商業大廈租

高打老道19號高級寫字樓  
貼近港鐵，油麻地地鐵站，交通極方便  
大廈管理處有或電 3210523 3362079

### 中環旺舖

威靈頓街39號六基大廈地下700呎  
另有閣樓地庫700呎合租3萬3  
六基有限公司 H252497

### 聖誕歡樂遊

喜來登之夜  
聖誕歡樂遊  
喜來登大酒店贊助  
● 入住喜來登大酒店豪華客房  
● 市區巡禮欣賞聖誕華麗燈飾  
● 太空館賞聖誕之星特備節目  
● 海港城太子閣品嘗聖誕大餐  
● 新世界中心超群餐廳進早餐  
● 飽覽西貢大清水郊野好風光  
● 清水灣拜天后年年永保安康  
● 西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
● 西貢楓林小館享用豐富午餐  
● 漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
● 交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 西貢歡樂遊

飽覽西貢大清水郊野好風光  
地盤噴泉噴水噴水噴水  
直往佛堂門大廟灣天后古廟  
人齊齊拜天后年年永保安康  
西貢法山寺觀彌陀大雄寶殿  
西貢楓林小館享用豐富午餐  
漫遊北潭潭訪上舊古村懷古  
交易廣場灣江春進聖誕晚宴

### 大嶼山

豪華客輪往返  
專車暢遊大嶼  
觀光賞蓮上素  
進食精美午餐  
石壁水塘攔截  
大佛建造基地  
12月25-26日  
費用：\$115







### 三洋電器 聖誕精選

**三洋展活力 音樂添姿色**

**ALPINE 7370E**

ALPINE 7370E 是 ALPINE 公司最新推出之車載音響系統，其特點如下：

- 1. 採用高品質之 F.M. 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 2. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 3. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 4. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。
- 5. 採用高品質之 FM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 6. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 7. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 8. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。

三洋電器有限公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### ALPINE 7370E 及 7370E (4) 出展將 ALPINE 統系盜防及材器新最

ALPINE 7370E 及 7370E (4) 是 ALPINE 公司最新推出之車載音響系統，其特點如下：

- 1. 採用高品質之 F.M. 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 2. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 3. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 4. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。
- 5. 採用高品質之 FM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 6. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 7. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 8. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。

ALPINE 公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 荷蘭音響成就舉世驚嘆 發燒友對鐳射未全妥協

荷蘭音響成就舉世驚嘆，發燒友對鐳射未全妥協。ALPINE 公司最新推出之車載音響系統，其特點如下：

- 1. 採用高品質之 F.M. 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 2. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 3. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 4. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。
- 5. 採用高品質之 FM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 6. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 7. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 8. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。

ALPINE 公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### WHAT'S THE DIFFERENCE? 分別何在?

「思雅」SM57 和 SM58 兩款均為專業級音響之高級咪，分別只在它們的用途方面。

SM57 是「思雅」的最佳選擇，因為它在音質、性能和可靠性方面均勝人一籌。

SM58 是「思雅」的最佳選擇，因為它在音質、性能和可靠性方面均勝人一籌。

SHURE 已經超過六十年設計及生產高級音響器材之經驗。

### BOSE 601 III 以「DDR」單元演繹數碼音源 神韻動人!!

BOSE 601 III 以「DDR」單元演繹數碼音源，神韻動人。其特點如下：

- 1. 採用高品質之 F.M. 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 2. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 3. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 4. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。
- 5. 採用高品質之 FM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 6. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 7. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 8. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。

BOSE 公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 視聽 HI-FI PAGE

視聽 HI-FI PAGE 是 ALPINE 公司最新推出之車載音響系統，其特點如下：

- 1. 採用高品質之 F.M. 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 2. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 3. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 4. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。
- 5. 採用高品質之 FM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 6. 採用高品質之 AM 收音機，接收範圍廣，音質優美。
- 7. 採用高品質之 CD 播放機，音質優美，播放時間長。
- 8. 採用高品質之 MP3 播放機，音質優美，播放時間長。

ALPINE 公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 欣欣 旅遊(香港)有限公司

欣欣 旅遊(香港)有限公司 提供以下旅遊服務：

- 1. 台灣旅遊：四天 \$688, 七天 \$2610
- 2. 曼谷旅遊：五天 \$2550, 七天 \$2610
- 3. 泰國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 4. 日本旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 5. 韓國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 6. 東南亞旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 7. 歐洲旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 8. 北美旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610

欣欣 旅遊(香港)有限公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 康樂 旅遊(香港)有限公司

康樂 旅遊(香港)有限公司 提供以下旅遊服務：

- 1. 台灣旅遊：四天 \$688, 七天 \$2610
- 2. 曼谷旅遊：五天 \$2550, 七天 \$2610
- 3. 泰國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 4. 日本旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 5. 韓國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 6. 東南亞旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 7. 歐洲旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 8. 北美旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610

康樂 旅遊(香港)有限公司 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 香港華商旅遊協會聯合廣告

香港華商旅遊協會聯合廣告 提供以下旅遊服務：

- 1. 台灣旅遊：四天 \$688, 七天 \$2610
- 2. 曼谷旅遊：五天 \$2550, 七天 \$2610
- 3. 泰國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 4. 日本旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 5. 韓國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 6. 東南亞旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 7. 歐洲旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 8. 北美旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610

香港華商旅遊協會聯合廣告 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937

### 捷威旅行社 泰國 2370

捷威旅行社 泰國 2370 提供以下旅遊服務：

- 1. 泰國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 2. 曼谷旅遊：五天 \$2550, 七天 \$2610
- 3. 泰國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 4. 日本旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 5. 韓國旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 6. 東南亞旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 7. 歐洲旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610
- 8. 北美旅遊：四天 \$2550, 七天 \$2610

捷威旅行社 泰國 2370 總公司：香港中環德輔道中 211 號 電話：3-800937, 3-800937



娛樂圈

入七末來偶像爭霸獲唱片界支持  
**周梁淑怡要創新猷**  
**大讚張立基有進步**

者拍會，出席有聲之王主席周梁淑怡，並親行記者招待會，出席者有「未來偶像」爭霸戰昨日亞視記者亞視談：「未來偶像」爭霸戰昨日亞視記者

帶主理陳城及唱片公司代表。

周梁淑怡表示，本年「未來偶像」形式將與去年有別，去年用過的形式，本年基本不再採用，取而代之為另一個新形式來表達。

回顧去年节目的成功，周梁淑怡認為非獨歌唱比賽，主調為音樂、舞合、人物、史料等取勝，而這些特點，本年亦會作為保留。

她透露節目司機方面，會採用「人商術」，起用更多司機，非傳統的二位司機。

表演嘉賓正在籌緒中，她相信「一定會用大卡士起吸引作用，同時，本年亦會配合「未來」一主題，加以發揮。

周梁淑怡表示，本年「未來偶像」深受唱片公司支持，去年只有「EMI」資助出錢參加者，但本年不止唱片公司，而且協助發掘源頭人士，以唱片合約。因此，各優勝參加者或落選者，可靈活處理有關合約問題。

有人認為去年三位未來偶像張立基、黃衍

映

未來偶像爭霸戰

鄧行招持會記者



作

[illegible]

成人電影賣座平穩

威運成立錄像公司

日本新東寶電影公司總發市橫濱，與香港威運電影公司訂下協約，

影評

華僑

一片以來，製片人導演、演員甚至觀眾，都有一種感覺，電影就是電影，那是個

愛我

港發行。

廣播長發



風流

風趣幽默

安·德烈

的構設往往能引起現實，並能往往是人所不能，久而久之，我們也代入其中，產生共鳴。近期的另一部我願一試為比例。早期片裏起另一個劇：「海寶劇」。那是通過一個真實故事，反映社會，探討人性。然而，近期所看到的「假假情真」及「我愛風流」却有別於以上的劇種。這二者，雖是較機文學的作品，亦是電影題材的一大突破。

假的故事：電影中的

梁雁翎

梁雁翎

**深刻寓意**

是假的。衣服不是古代的，而且，銀樓上的男主人與女主人有孩子，還有小兒戲，這都不對。不過，作者正是藉此來諷刺社會的虛偽。

「敵假情真」與「我愛風流」。前者寫銀樓上人的生活與現實生活的矛盾；後者寫觀衆坐在電影院內看戲、銀樓上顯現的景象及市人的生活都是虛假的，換言之，銀樓上的生活都不是真實的空白。但，有一天，那個俏角色突然走出銀樓，投入現實生活，他把銀樓生活的元素帶入現實生活中，於是才真正起點。例如：錢滿歡氣憤感染，劇中情節即變為一個真實事件，笑聲感。

笑聲感

痞子性格都變成一種都市化，很容易使會場觀眾產生一種親切和共鳴，因而引起哄堂大笑。她一開口便大笑了起來。

「戲假情真」，所以我們便免不了要看到不少「假情真」的影片。『我愛風流』寫的便是關於拍電影的幕後情形，小倫說特自己已在片中擔任一位歷史學教授，撰寫了一本暢銷情形，因為他認為自己看中國上下版權拍電影，影片開拍他總要擔任顧問，因為發現自己的作品不被拍攝而成為美國歷史的嬌情電影。那個導演為了賺錢，不惜把他的作品作為是美利加東西加進去，與作者大爭，設法說服男女主角相信他而自動要求導演修改劇本。又在一場戲中場面中施妙計而令導演措手不及，最後而拍了一場既危險犧牲又忠於史實的戰爭場面。

『我愛風流』的文學想像力，並沒有『戲假情真』一般深入，對於自白愛情的感覺觸動及聯想，亦沒有『戲假情真』般複雜，可是

我參與流風一風越趨越強，充分顯現作者的悲哀。

很多劇作家絞盡腦汁，寫好自己的劇本，電影圈接納了，也搬上銀幕。如此，電影面便成為劇本，於是，大改特改，把原作改為面目全非。也許，為了賺錢，他們的做法是應該的；可是，他們又愛錢及那是原作者瀝血的作品，而處於商業社會，又有誰能改變這種不合理現象呢？

「我參與流風一風越趨越強」，寓意深刻，可謂是近期喜劇中難得一見的佳作。

[illegible]

一九九六年香港會有  
港台埋時間  
張敏儀五個月前確  
在臺中，然後她上到山「中，有個「時光  
種植變化。  
披薩攝長張敏儀表示，「時光花園」將  
BBCC電台將四、五年列為文化年，並將這些

## 惡染衆同寅

開。有見於此，書亦亦當打發，將藥物物  
，在十年後（一九九六年）才打開。  
他雖所選擇十年日，在於未來三十年  
的香已到期（一九九六年）只以  
行數已經有到，因此一種趨避一便以爲  
目前於書院，大會已先作此行動  
物品於其中地有急採入切內移置於  
張破紙箱內裝滿藥毒的物，尤以爲  
要預料十年後留會上林嘉華直取藥  
另外，在招待會上，移嘉華直取藥  
此名銜，她最早在五個訂已封爲主神



所以沒有魔術。

繪畫港姐古裝畫像  
印製月曆以充善款

洲及公司發行之二大遊，為展開宣傳，特假華城舉行「大遊一團」片展覽。介紹該公司之新片，並由副主席黃長壽主持剪綵。港城強鄰利大遊班友林英林志強、九龍會友杜炳輝等，均持旗。

那利和時竟有兩隻大獅，一時竟有兩隻國樂隊、兩枝舞龍抬轎。林福祥近向港姐提出提議，要列開港姐肖像，鑄成他們的巨像套像，以誌月曆，出售後得利充作慈善基金會之基金。

張和連慶、國樂大師林氏的建議，港姐是「喜得善果便何妨」全力支持。便請一位印刷家為之設計，以最先一兩港姐開始造像。每月一位港姐，自咸九八年的起歷，目前計劃，已將完備中。(球)

院續放映過的威影製作。在技術方面，老文更進一步，連《風雨》都十

[illegible]

**震耳不絕**

兒童節節目中，經常有各種遊戲進行時，孩子們表現得最起勁，投入，有時喊叫打氣，嘻嘻哈哈聲震耳不絕。主人見此情況表示不加干涉，可能認為這是一班天真活潑的孩子，怎麼能捨得離開他們哩！若不是太過份了，還是會留神制止的。(夢)

**頗具水準**

羅文與梅艷在一東華一嘉諾莎同級學校，他們的年齡相差接近，梅艷年方立異，都是正處於變化的「合伴」時期。

政收稅局在港、總台、旗桿下  
對香港有重大變化。十年後  
十年後，她相信香港將有不少  
這道香港十年內內將有幾十  
動，而她至今尚未決定將何  
十年後發展的前途。由於李國飛  
李國飛飛回中國，由於李國飛  
以編寫新新聞。  
士不過她認為兩者有特別。

之默契，是「揭瓦水溫」歌聲表露。  
未担心過  
陳奕詩說她做亞視下無利可，但  
每個月仍有五、六千元，  
還有人支持，  
以做未走擔心過來，  
而能以事學藝，她  
突詩詩意濃，陳亞  
親友，都有損失。(一)

明星聲

港台龍騰虎步上獅山  
成龍唱歌助慶

【十大中文金曲】獎已決定由無綫先行播出的「**亞視龍騰虎步上獅山**」雖然早前即經無綫自行製作錄播，但經無綫解碼後，該歌已接受意見，同時願意捐出百分之七收益予公益金。電影監製聯合會一向與區區時常友好，而「亞視」日前



多麼無恥的約章，無經肯或例，竟允許以體面在盟談中相，已算足大方，所以由盟談稍後便出他算合理。

消息傳出，盟談將會遲延，台內則，求僅於好影響時，她承認有此弊。並謂雖有與她感情好，她雖有台則不用簽約，只需口頭承諾。

另她透露在本國日舉行的「龍騰虎步上泰山」一連串遊藝歌歌晚，同時又會與訪員合唱「這是我家」。

# 十大影視明星頒獎盛會

## 由星辰表贊助名貴獎品

### 特別獎幸運兒獲贈拔萃型手表

（港訊）由香港電視王辦，星辰表贊助的一九八六年第卅屆十大影視明星頒獎典禮，昨日（廿四）揭曉。亦由廣大老觀眾踴躍投票，選出各名星的特別形象及巨星巨照，大會邀請電視明星擔任嘉賓表獎節目，並舉行幸運大抽獎，讓觀眾親臨，更有機會獲得一份貴型禮物。全部獎金均由星辰表贊助助發。

本月廿五日舉行，為增加熱鬧氣氛，大會邀請電視明星擔任嘉賓表獎節目，並舉行幸運大抽獎，讓觀眾親臨，更有機會獲得一份貴型禮物。全部獎金均由星辰表贊助助發。

獎中分發五、廿二、三獎獎品，名可換得星辰表高級手表一隻，價值二千三百元，頭二、三獎獎品價值一百多元之「西鐵」系列手表一隻，四、五、十獎各獲贈價值五百多元之星辰表「西鐵」系列手表一隻，由抽獎號碼之三十位觀眾，除每人可獲八張獎券外，並享

不用抽獎而憑星級表所出之各款星品一份。  
星辰表贊助十大影視明星頒獎禮之獎品。




表  
EN



星長  
CITIZEN

THE NEW INTERNATIONAL EDITION  
JAMES C. WELLS  
**TAI-PAN**  
A NOVEL  
Illustrated by  
JAMES WELLS

羅倫蒂斯  
以求的作品  
麥昆、保羅紐曼  
渴望主演的電  
港

行銷二千萬本  
製作醞釀20年  
路科曼 邵逸夫  
電影大王 夢寐  
利 史提夫

著者 原 電 影 卡 有  
原 著 從 所

**后都年泰閩柴灣**

**皇嘉國華**

**九座城海麗紅好景連國京新萬光滿堂茂碧蘭宮月**

**UA6**

**域多利實華粉舖南灣**

領銜主演  
**文梅芳英胡慧中**  
特別演出：張家輝、陳惠敏、盧俊傑、蔣榮發、李保平、湯瑪斯安、仙杜拉、劉錫賢、陳子聰、雄、歐陽軒、文出品人鄭文懷

**G**

貴賓最佳影片有限公司製作

**預售三天原場及午夜夜草加午夜場**

每週只映一夜



**王者戰者**

液化基艾岩碧林杜利帝利

**鬼戰風起哭士超神號仇湧**

夜于斷一年被殺多年，朝俄投一條四了很

看宜不童兒

**逅遜**

獻映

---

# 寶慶

**請五打過勿再行劫**

相勉古實租公片作今創現司

## 挑者戰

液化基艾岩碧林杜利帝利

**鬼戰風起哭士超神號仇湧**

夜于斷一年被殺多年，朝俄投一條四了很

看宜不童兒

**逅遜**

獻映

---

**切戒切戒**

**全家受害**

**人吸毒**

有表系值名演於出影

許冠  
許冠

特別介紹重量片  
主演  
周文健  
策劃 薛志  
高木

今五場  
明天加映四點場  
每城加四點場  
夜場。嘉禾。京

陳欣健導演

府統請

古力

許冠文作品



Movie poster for the film 'The King of Fighters' (古力). The poster features a large, stylized title '古力' in the center. Above it, the text '許冠文作品' (A work by Alan Tang) is written. To the right, there is a list of cast and crew members: '特別介紹重量片' (Special introduction of a heavyweight film), '主演 周文健' (Starring: Louis Koo), '策劃 薛志' (Planning: Stephen Fung), and '高木' (Takagi). Below the title, the text '府統請' (Invited by the Government) is visible. The bottom section of the poster shows a large image of a man and a woman, and smaller images of other actors. The text '陳欣健導演' (Directed by Herman Yau) is also present.

Way to the  
**神探**  
今日公映

三大院線  
手推薦

百萬元中  
級鉅獻

JA  
6

12月24日  
破天荒聯

康納利 20 年來首  
部投資二千五  
百萬鎊的國際超  
大拍攝

Clavell's  
**31-PAN** 兒童不

凱聲 京都 華聲 U

從羅第實地  
辛渣一

James  
**TAL**

碧麗宮 海運

■ 原著行銷二千萬本  
 ■ 電影製作醞釀20年  
 ■ 從卡路科曼 邵逸夫 羅倫蒂斯  
 所有電影大王夢寐以求的作品  
 ■ 從辛康納利 史提夫麥昆 保羅紐曼  
 羅渣摩亞20年來都渴望主演的電影  
 ■ 第一部投資二千五百萬美元中、港、澳  
 實地拍攝的國際超級鉅獻

James Clavell's  
**TAI-PAN** 兒女不宜

12月24日三大院線  
 破天荒聯手推薦



# 新界版

## 新界東北次區域發展計劃 可容百萬人

### 半數地區已預留 供公地多項 供各項發展 供各項發展 供各項發展

【本報訊】新界東北次區域發展計劃，已於昨日（十八日）正式公佈。該計劃由新界發展委員會擬定，旨在發展新界東北地區，以容納未來的人口增長。計劃中，半數地區已預留為公地，供各項發展之用。該地區包括沙田、馬鞍山、大埔、元朗、天水圍、上水、粉嶺、沙頭角、大埔、元朗、天水圍、上水、粉嶺、沙頭角等地區。該計劃的公佈，標誌著新界東北地區的發展邁出了重要的一步。

## 沿水城指定發展水上康樂區 續擴展道路網

### 建議興建馬鞍山鐵路 輕鐵連接馬鞍山鐵路

【本報訊】新界東北次區域發展計劃，已於昨日（十八日）正式公佈。該計劃中，沿水城指定發展水上康樂區，並建議興建馬鞍山鐵路，以連接馬鞍山與新界東北地區。此外，計劃還包括擴展道路網，以改善交通狀況。該計劃的公佈，標誌著新界東北地區的發展邁出了重要的一步。

## 博愛醫院慈善籌款 獎券二萬張

### 獎券二萬張 獎券二萬張 獎券二萬張

【本報訊】博愛醫院慈善籌款獎券，已於昨日（十八日）正式發售。該獎券共計二萬張，旨在為博愛醫院籌集資金，以支持其醫療及慈善事業。獎券的發售，標誌著博愛醫院慈善籌款活動的進一步發展。

## 十八鄉軍會計劃 重建會所露營場地

### 重建會所露營場地 重建會所露營場地 重建會所露營場地

【本報訊】十八鄉軍會計劃，已於昨日（十八日）正式公佈。該計劃旨在重建會所露營場地，以提供一個良好的活動場所。計劃的公佈，標誌著十八鄉軍會活動的進一步發展。

## 區域局提供服務 已故港督深表關注

### 張人龍表示遺憾其遺志努力前進

【本報訊】區域局提供服務，已故港督深表關注。張人龍表示，他將努力前進，以實現已故港督的遺志。該局將繼續提供各項服務，以支持新界東北地區的發展。

## 沙田有土地 招租供貯存 貨物及車輛

### 貨物及車輛 貨物及車輛 貨物及車輛

【本報訊】沙田有土地招租，供貯存貨物及車輛。該土地位於沙田地區，面積廣闊，適合存放各種貨物及車輛。有意者請洽相關部門。

## 華僑日報新界記者 區彬昨午出殯

### 區彬昨午出殯 區彬昨午出殯 區彬昨午出殯

【本報訊】華僑日報新界記者區彬，於昨日（十八日）下午出殯。區彬生前熱心報社工作，為新界地區的發展做出了貢獻。其家屬表示，將繼續秉承區彬的精神，為社會做出貢獻。

## 油麻地圖書館 共圖文賀國慶

### 共圖文賀國慶 共圖文賀國慶 共圖文賀國慶

【本報訊】油麻地圖書館，將於近日舉行國慶慶祝活動。活動包括圖書展覽、文藝表演等，旨在慶祝國慶，並推廣閱讀文化。歡迎市民踴躍參加。

## 聖誕籌款 青年會加參

### 青年會加參 青年會加參 青年會加參

【本報訊】聖誕籌款活動，青年會將加參。青年會將組織各項籌款活動，為慈善事業籌集資金。歡迎各界人士踴躍參加。

## 花樣年華 好青春 何必吸煙

### 好青春 何必吸煙 好青春 何必吸煙

【本報訊】花樣年華，好青春，何必吸煙。廣告旨在宣傳健康的生活方式，並提醒青少年遠離煙草。廣告中展示了年輕人充滿活力的生活場景。

## 本港新聞

### 大亞灣核電反應堆 為美六十年代產品

【本報訊】大亞灣核電反應堆，為美國六十年代產品。該反應堆的建成，將為香港提供穩定的電力供應。反應堆的運行，將受到嚴格的安全監管。

## 加州州務卿余江月桂 不贊同行保護主義 盼移民盡公民責任

【本報訊】加州州務卿余江月桂，表示不贊同行保護主義，並呼籲移民盡到公民責任。余氏認為，移民應積極參與社會事務，為社會做出貢獻。他呼籲政府採取開放態度，促進移民與本地居民的融合。

## 警方尋找 失蹤市民

【本報訊】警方正在尋找失蹤市民。失蹤市民為一名年約三十歲的男子，失蹤時間已有一周。警方呼籲市民提供線索，以幫助尋找失蹤者。

## 百貨商店職工會 慶祝四十周年聯歡

【本報訊】百貨商店職工會，將於近日舉行慶祝四十周年聯歡活動。活動包括聚餐、歌舞表演等，旨在慶祝職工會成立四十周年，並增進會員之間的友誼。

## 主恩社慶祝聖誕節 舉行崇拜電影大會

【本報訊】主恩社將於近日舉行聖誕節慶祝活動，包括崇拜及電影大會。活動旨在慶祝聖誕節，並為有需要的人士提供幫助。歡迎各界人士參加。

## 九龍區議會工作小組調查建議 配合本港今後教育發展

【本報訊】九龍區議會工作小組，正調查建議以配合本港今後教育發展。工作小組將收集各界意見，為教育政策的制定提供參考。調查結果將作為政府制定教育政策的依據。

## 市民議員攀獅子山 大合唱「這是我家」

【本報訊】市民議員攀獅子山，並舉行大合唱「這是我家」活動。活動旨在增進市民對新界的歸屬感，並促進社區和諧。活動吸引了眾多市民參加，場面熱烈。

## 美法日合資經營 國際化電腦公司

【本報訊】美法日合資經營的國際化電腦公司，已正式成立。該公司將致力於開發及推廣電腦技術，為客戶提供優質的服務。公司的成立，標誌著國際化電腦技術在本地市場的進一步發展。

## 香港美學會辦 何添園遺作展

【本報訊】香港美學會將於近日舉辦何添園遺作展。展覽將展出何添園先生的多幅藝術作品，包括繪畫、雕塑等。展覽旨在弘揚何添園先生的藝術成就，並推廣美術教育。

## 紀念先師逝世十六週年 何添園遺作展

【本報訊】為紀念先師逝世十六週年，何添園遺作展將舉行。展覽將展出先師的遺作，以表達對先師的懷念之情。展覽也將作為推廣美術教育的平台。







任「佳樂小姐」籌委成員

據知，佳樂小姐一馬尼拉之會已選出太小姐兼會主席席銘煒及亞一小姐兩姊妹為候任主席及副作。佳樂小姐籌委會成員，齊集在菲華總領事館舉行開會，由主席宣佈開會宗旨，並由主席委任各委員負責工作。

佳樂小姐共有五十六個國家參加，其中有瑞典、丹麥、英、法、意、荷、葡、加拿大、夏威夷、星加坡、馬來西亞、泰國、瑞士、澳洲及香港等。

佳樂小姐在三月廿初舉行之地點是，票價訂至十萬未決定。據知各佳麗在三月會到港，屆時大會同亞細亞接辦。舉行一個活動，三月三日，佳麗們將赴菲律賓，後會飛回日本，她們在菲律賓期間，假時裝表演，目的是做慈善。

菲華英屬時會第一王昭君作民族發展，張道榮有信心她會

由陳道明、羅歷歌聯合主演之一「天代王朝」，前晚假利舞台院舉行首映，圈中人入座欣賞者，場面熱鬧非常，該片由於製作嚴謹和細大，各人欣賞後皆為讚譽不亡。圖為：陳道明、羅歷歌在新片首映中亮相。

凱聲娛樂華聲三院  
元旦聯綫映恐怖片

港九吼聲、娛樂及舞臺三間戲院，將於下歷元旦，組成聯展，  
西片，首部是嚇人恐怖片「活屍案」，由此片往諾國國際公司出品  
影片，由「現代傑作」之丹尼斯賀伯，性格怪異基羅達威廉  
月光光心慌慌」主角傑諾莊主演，「鬼驅人」導演杜比賀伯執導  
該片，雖然只是B級片，但元旦假期，學校、工務局放假，要開功  
沒有問題。

製之冶洽，故在地主之廚房，恐怖非常。  
一個電台之播音員，從電氣收到被謀殺的錄音帶，但仍找不到兇手的兇手。  
一個苦主哀懇該餅師當假有幫助，遂購買電氣，尋到兇手實行以其人之道，還治其人之身，憑着個人英雄主義，爲死者報到對雲華在台灣發展順利。



首映禮：狄龍、李翰祥、陳道明到場時攝。

[illegible]

萬地，所以到這兒投物乞食。

媽的，這行爲也太用上

當媽。他的排場一脫了。

與李對坐這兩天父的出現  
口語便是「雙臂月拿」  
的味道。不過順父親的  
到第三個月，一遇女，就母親

朱佑

求婚、迫嫁，是曉媛被一場  
的起市周學士發達的趨之若鶩  
風雨，於是兩人又交換了  
動作。呼雲翠把玉梅  
於這周學士就是現今多肚  
的一族。

告，與余少強，水客會  
初次談話，一連吃一湯匙  
佔八錢，十條鐵味甜而  
三，二錢便完等如那  
多，價錢相等如那

月記

豐富

以「西河會審」排場演出。

國劇李鳳臺、箱家吳在「南才雙劍俠」。

故事由相殺，相逢，到倒戈，都是為男女主角製造結合的機會，而且這樣的安排都偶然而沒有「雙劍拜月亭」的「換傘」的感情不能排得快，而且進展也有理，照計「南才雙劍俠」這個戲可以多做的。

好，但可惜大導演的近傾於資產，離開更輕生作，敗壞地，幾乎把他「一」之來。

林健雄，倪惠影兩人演日玩公仔。



小休的。  
圖右起：黎  
杜景鍾，同為一  
體。

龍騰  
市民筆  
港台電視部  
大東電報局贊助  
騰虎步上嶺山  
屆全港公開賽奪  
大寶，定于星期

虎步上獅山  
議員同攀一座山

主辦：明林、大東電報局人事  
的一龍及行政總理白理士、  
一第、政立法務局議員李鶴飛  
獅子山、招顯洗、立法局議員  
日舉行

龍袁

潘煥生 一九八七  
昨日



活靈綫院AB年七  
版兩拍湖江  
色力暴減版

兩假版，個個  
而過東院戲院  
引多些家觀  
上映外，其  
期間跟著陸  
前往東南亞

片，將來上  
如「龍在江湖  
七年。

潘迪生又

寶之三年舊約未完的時候，也繼續再簽合約是三年拍六部。他爲德寶已完成了德尚有六部片約。（球）

青年的良伴：時代問題詳析  
家庭的益友：資料趣味濃厚  
隨報附送「彩色華僑」，並刊登下列特刊

**大千世界：**  
寄誕老人是基督教國家的社會風俗  
聖誕節為客人開筵設席除夕餐會  
中國人與印第安人血緣上無關係

[illegible]

**新市鎮風光：**  
七十五年前香港首次飛行在沙田  
北風起嚴霜釣鱸魚  
昔日喪禮繁複如小聖太平清醮  
社會福利署借助新屋邨開設老人單位  
**讀料豐富 · 每份元半 ·**

本期要目：  
 梅豔芳情花未結果，且將愛心付給狗兒  
 東瀛快訊：松本伊代漸飄鋒芒  
 本田美奈子：大胆：妖冶  
 聖誕將臨市面熱鬧，百貨公司禮品搶手  
 萬貫家財要不要留給孩子  
 浮生什記：入依酒  
 星期掌聲：玫瑰  
 足跡遍天下：甘迺迪大空中心  
 又是添禧的時候：聖誕鑽飾贈佳人  
 皮草時裝：高貴、活潑  
 自浸水仙：此其時矣  
 燭光晚餐夠浪漫  
 蔚然成風：兒童提早學外語

加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣。上期收費：每日下午六時前截稿。

政府註冊香港中國氣功科學研究協會主席

林幹忠先生何劍強身

**名家氣功**

無論亞洲地區或世界各地、歐洲大陸、歐戰令降  
有奇效。不論男女老幼、體質虛弱均能育養精神  
精壯筋骨而中國名家氣功助、自體生靈神功功  
內氣功、外氣功、內外氣功、自創神功功功  
大脈氣功、外氣發射功、哮喘、胃肝心脾腎功  
一切雜症、腰腿痛等症皆有效。外功皮脫  
新氣功之風範也。

地址：九龍彌敦道528號寶華大廈A座B06室  
可離地地鐵出口，認明地址免致損失  
陳述榮會，專人負責，有特別優惠，有意者  
請電：7-790811

**鄉村飯店**

汪顧月琴主理

全女廚家庭小菜

乳鴿竹笙湯、干貝椒醬肉

天天新鮮、原汁原味

香港澳門銀海道廿五號

電話：5-771819

粵港參茸藥材行出產  
台灣蔘茸批發行  
對於做個歌星，很值  
得了。很風一  
的錄映帶。  
有長年  
歷任老館事，因  
際有經驗。

[illegible]

<p><b>金中醫</b></p> <p>婦科、兒科、內科、外科、皮膚科、花柳科、眼科、喉科、針灸、推拿、跌打、氣功、雜症。</p> <p>地址：新加坡大馬路門牌15號二樓 電話：(02) 2335454 診所：正口人街門牌2335B H72041 / 63006 K 2335B</p>	<p>痛不能眠 <b>小兒遺尿</b> 經期不調 <b>等腹痛</b></p> <p>專治無效法上取即愈</p> <p>5-751308</p> <p>上午十時至下午六時 下午七時至九時</p>	<p>之敵，社交之累</p> <p>所，給人予不雅之感</p> <p>狐臭汗臭，立刻立止</p> <p>中藥精製，無副作用</p> <p>之恩物，是女士身之寶丹</p> <p><b>靈之寶</b></p> <p>姻服務公司代理</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

膚，絕無二  
 白皮實煉中，心  
 潤物極旺角售  
 能年種每龍屋  
 並十然。九容  
 效，數天用。選  
 見經。作適  
 七號百良銀樓詢  
 至去百無放座數  
 總發行：徐警齋藥廠

**廣告**  
 便讀者  
 選擇旅遊  
 刊登廣告  
 收效最大

[illegible]

劉雲、陳維合作中。

近來影片搶頭，但已行，沒有得嫌就小拍戲，別人以為穩了底，其實等到明後才能實現，現亦

**銀鳳錄映帶**

**休攪車行**

鳥籠荷里活

明珠九三零今

明珠九三零今（九）晚九時三十五分推出極驚笑的「鳥籠荷里活」，內容加插許多幽默的情節。

話說荷里活一名導演，他所執導的影片，皆非常賣座。這個色由歐羅何爾飾演，他亦娶得一名星利科露絲（表列安德絲絲為妻，一切卻像是很

李中浩的

李中浩來見父母，原想很輕鬆，普普却冰凍出來，而且還力看見他努力力地聽電話，神情為主持也到不好相信還是李中浩的辦法。

他說從正式

他的唱片，以一碟碟的疊在一起，自己對於李中浩，有極大的期望，毫無懸慮，他是連連的唱歌，歌中的韻味，他自己的歌，都唱得而不覺地流露出來，唯一相愛的，可能李德期間，李德期間，推出的唱片，數目不少，他作為個進步的歌，競爭起來，可能會比較吃力，不遑應付的暇，絕對公相反，李中浩的努力，一定說實話，傅國李，張李純是傅像，是起初李，以

加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣。上期收費：每日下午六時前截稿。

政府註冊香港中國氣功科學研究協會主席

林幹忠先生何劍強身

**名家氣功**

無論亞洲地區或世界各地、歐洲大陸、歐戰令降  
有奇效。不論男女老幼、體質虛弱均能育養精神  
精壯筋骨而中國名家氣功助、自強五臟六腑、功  
內氣充沛、外氣暢旺、百病皆除、百病皆除、功  
大無敵、外氣發射、哮喘、胃肝心脾腎功  
一切諸症、應手而癒、身體強健、功功功功  
新氣功之風範也。

香港名師林幹忠先生度A86505  
一戰地地址出口、認明地址免致損失  
陳述聯合、更有貴賓、有特設之貴賓座  
電話：7-790511

**鄉村飯店**

汪顧月琴主理

全女廚家庭小菜

乳鴿竹笙湯、干貝椒醬肉

天天新鮮、原汁原味

香港銅鑼灣道廿五號

電話：5-771819

粵港參茸藥材行出產  
台灣馳名「鹿角膠」  
對於做個歌星、很值

患了眼風、最近亦流  
淚不止、  
患有眼疾、因患眼  
障年老眼痛、  
還有長年  
患有眼疾、

廣東音樂名曲  
官音伶歌 歐麗華  
張其廿元 純粹聽歌

午唱  
粵音歌  
曲樂座

泉大舞廳  
樂曲藝園  
合辦  
三天八晚

有千餘場燒煙紀錄  
兩天下午二至四時演唱

**金中醫**

破綻頭夜痛  
痛不能眠  
**小兒遺尿**  
經閉等腹痛  
無效法上取耳  
電話：**5-751908**  
地址：中環皇后大道中十二號  
（即舊廣生堂對面）  
診治時間：上午十時至下午六時

**靈之寶**

所傳秘製，中外馳名。無不立止。  
狐臭汗臭，立除立止。  
之靈藥，是女士身之寶丹。

**婚姻服務公司** 代理

香港海花園道161號二樓  
電話：(2) 233 023  
新加坡禧街門牌13號  
電話：(7) 270 041 / (6) 306 K

膚，絕無二  
 白皮實煉中，心  
 潤物極旺角售  
 能年種每龍屋  
 並十然。九容  
 效，數天用。選  
 見經。作適  
 七號百良銀樓詢  
 至去百無放座數  
 總發行：徐警齋藥廠

**廣告**  
 便讀者  
 選擇旅遊  
 刊登廣告  
 收效最大

[illegible]



年終前買賣例見淡薄  
一 手沽盤三 千 萬  
美 元 受 抑 稍 下 挫

升續價做多仍求需元紐  
高扳再息利元亞軟回後升價息元歐  
軟回可料週下許厘五守緊息拆晚隔

於接近尾市，單一大戶的買賣即能致美、元沽盤入市，一度將美、元低壓，但經持時的平倉沽盤便令美、元由日的低點回升，美、元收市價仍比日盤跌，美、元低點日收市價，但行情震盪，美、元則平、港匯過數點守關。銀行間拆息微降，但預期本週末利和利升後同報增加則即折息同報，歐洲美元利和利升後同報，亞洲美元利和利升後同報。

據外匯人士表示：本港外匯市場大部分時間均處於平衡的範圍，午後美元因有來自美、國及本港的套入而沽盤而下跌，據說目前當國會有一手達三十億美元買盤，如果美元兌馬克會低到二點二〇馬克，最後在美、元平盤的情況下，美元會回升至三點二〇至三點二四馬克收市。

據外匯人士表示：由於美、國上週四稍後公佈的十月份個人消費支數微降，加上美、國公佈的第三國民總生產數字為上月份百分之點八，較先估計的百分之二點九微降，但對匯市無甚影響。

美元方面，市況亦略平穩，兌美元兌港幣四升後同報，紐西蘭元兌港幣四跌，在港幣四升後同報。

# 台貨新報盤普提升

當地出口商爲保障匯水損失，報價多將一美元訂於三十五台幣左右，更令整價間接上升，目前已開始影响到港商訂貨及進口生意。

匯率迭升工資接近本港水平  
台產競爭力量削減

## 港廠逐漸間接獲益

中港合作發展鐘表工業

作之。中國鋼鐵工業發展之迅速，英國鋼鐵工業亦居其首。在鋼鐵出口方面，本國佔據世界地位，並在很大程度上依賴之。故在本國鋼鐵工業發展中，特別在鋼鐵工業之主要技術，若港鐵工業之發展，英國鋼鐵工業亦居其首之地位及充實上作努力。

在鋼鐵工業方面，中國鋼鐵工業工人亦開明本國鋼鐵工業之發展，並與英國鋼鐵工業工人合作。在鋼鐵出口方面，本國佔據世界地位，並在很大程度上依賴之。故在本國鋼鐵工業發展中，特別在鋼鐵工業之主要技術，若港鐵工業之發展，英國鋼鐵工業亦居其首之地位及充實上作努力。

在鋼鐵工業方面，中國鋼鐵工業工人亦開明本國鋼鐵工業之發展，並與英國鋼鐵工業工人合作。在鋼鐵出口方面，本國佔據世界地位，並在很大程度上依賴之。故在本國鋼鐵工業發展中，特別在鋼鐵工業之主要技術，若港鐵工業之發展，英國鋼鐵工業亦居其首之地位及充實上作努力。

市行情	本港工匯票	以港收港	以港收港
銀行提供	三個月	七個月	十二個月
3.75%	10.875%	4.50%	7.25%
4.00%	4.125%	7.625%	20.625%
6.3125%	15.50%	7.25%	20.625%

香港黃金及白銀市價				
1986年 12月 18日				
類別	開市	收市	升跌	
九九金	3640	3646	-12	
期金(2月)	297	396.5	-1	
飾金	3830	3830	-	
白銀	417	417	-	
類別	買入	賣出	升跌	
金銀金	3639	3649	-18	
富格林	3032	3052	-12	
金楓葉	3165	3175	-10	

港元外幣存款利率收		
1986年12月18日 東3		
貨幣單位	一個月	二個月
港幣	3.20%	3.25%
日圓	3.875%	4.00%
美金	3.95%	4.125%

倫敦	九	七	三	五	點
巴黎	九	七	三	五	點
紐約	九	七	三	五	點
舊金山	九	七	三	五	點
香港	九	七	三	五	點
上海	九	七	三	五	點
廣州	九	七	三	五	點
漢口	九	七	三	五	點
天津	九	七	三	五	點
北京	九	七	三	五	點
東京	九	七	三	五	點
橫濱	九	七	三	五	點
神戶	九	七	三	五	點
大阪	九	七	三	五	點
名古屋	九	七	三	五	點
京都	九	七	三	五	點
福岡	九	七	三	五	點
札幌	九	七	三	五	點
仙台	九	七	三	五	點
大連	九	七	三	五	點
哈爾濱	九	七	三	五	點
長春	九	七	三	五	點
吉林	九	七	三	五	點
遼寧	九	七	三	五	點
山東	九	七	三	五	點
河南	九	七	三	五	點
湖北	九	七	三	五	點
湖南	九	七	三	五	點
廣東	九	七	三	五	點
廣西	九	七	三	五	點
雲南	九	七	三	五	點
貴州	九	七	三	五	點
四川	九	七	三	五	點
陝西	九	七	三	五	點
甘肅	九	七	三	五	點
青海	九	七	三	五	點
寧夏	九	七	三	五	點
新疆	九	七	三	五	點
西藏	九	七	三	五	點
察哈爾	九	七	三	五	點
綏遠	九	七	三	五	點
熱河	九	七	三	五	點
遼北	九	七	三	五	點
遼南	九	七	三	五	點
冀東	九	七	三	五	點
冀南	九	七	三	五	點
魯南	九	七	三	五	點
魯北	九	七	三	五	點
豫南	九	七	三	五	點
豫北	九	七	三	五	點
皖南	九	七	三	五	點
皖北	九	七	三	五	點
贛南	九	七	三	五	點
贛北	九	七	三	五	點
湘南	九	七	三	五	點
湘北	九	七	三	五	點
閩南	九	七	三	五	點
閩北	九	七	三	五	點
粵南	九	七	三	五	點
粵北	九	七	三	五	點
桂南	九	七	三	五	點
桂北	九	七	三	五	點
滇南	九	七	三	五	點
滇北	九	七	三	五	點
黔南	九	七	三	五	點
黔北	九	七	三	五	點
川南	九	七	三	五	點
川北	九	七	三	五	點
陝南	九	七	三	五	點
陝北	九	七	三	五	點
甘南	九	七	三	五	點
甘北	九	七	三	五	點
青南	九	七	三	五	點
青北	九	七	三	五	點
寧南	九	七	三	五	點
寧北	九	七	三	五	點
新南	九	七	三	五	點
新北	九	七	三	五	點
藏南	九	七	三	五	點
藏北	九	七	三	五	點
察南	九	七	三	五	點
察北	九	七	三	五	點
綏南	九	七	三	五	點
綏北	九	七	三	五	點
熱南	九	七	三	五	點
熱北	九	七	三	五	點
遼南	九	七	三	五	點
遼北	九	七	三	五	點
冀南	九	七	三	五	點
冀北	九	七	三	五	點
魯南	九	七	三	五	點
魯北	九	七	三	五	點
豫南	九	七	三	五	點
豫北	九	七	三	五	點
皖南	九	七	三		

今年 印尼 發展旅  
國遊客大數估計比  
確切，則印尼旅遊  
而且步伐穩妥可能  
儘管一些分析家  
必須國，然而印尼  
各國，也即到  
續。

# 遊客增長理想

迄今年外國遊客佔計增加一成，每人  
費十三元，毛收入共計七十二億美元  
當選一航空公司擴展國內外業務，對  
遊樂將產生積極影響。

遊樂局局長米查·阿維最近透露，到今年年底印尼  
旅遊業發展已相當成熟，近似的說，它成員國旅遊業決  
將發展自新自由主義，印尼旅遊業的發展不如希臘組織其它一些  
長和短期不同看法。他指出，製造收入的年份計  
訪遊乘以他們逗留的時間，再乘以每個遊客所  
接待大約七十五萬客，平均每人逗留十二天，印  
收入計為七十二億美元。他說，他相信印尼  
司擴展國內外業務，對印尼旅遊業的發展，將產生  
即一業務，現越來越成功，例如它的  
不後支持在荷蘭的「印尼中心」的業務。他

**交投平** 原售現貨每噸一〇  
至二五元，降一鎊。  
**港金** (特訊)本港九  
月期金價在昨(十八)日下  
跌一至二五元。期金報價  
近幾天金價在狹  
窄範圍內波動，主要是  
由中土觀望油國組織結  
果，較早前雖然然  
山上還未減產臨臨，  
但已使市場對其出  
現。

淡・波幅  
金降十  
市價三六四六波幅十  
一・五美元。週四略  
九元（一百七十一萬三千  
九百九十九萬六千安士）  
跌跌跌跌跌跌跌跌跌跌  
月份黃金產量為五萬  
千五百五十九公斤（  
一百七十二萬二千九百  
三十三安士）  
匯價變化回  
工商二

金價因美元疲弱而上升，金價亦稍趨平穩。使法蘭西不致出現通貨膨脹，如英倫之例。

何為依據？美國鈔票的數量，知在九月份上，金市亦受其影響而上升。

南非洲商業繁榮，本月的數字顯示：今年一、二個月，南非黃金產量為五十八萬八千八百六十五公兩（一千八百七十六萬四千四百三十三安士），低於去年同期產量六十一萬八千一百六十八公兩（一千九百零七年九月二十四日）。

單在今年一月一日，南非黃金產量僅達四萬五千三百二十六公兩（一百五十萬三千二百六十四安士）。一九〇八年，南非黃金產量則為三十二萬六千六百六十九公兩（一千零四十七萬三千七百六十安士）。無特別大改變。

廠商趕靜。

(特約)○四機

近期刊有大幅動向，來自日各船工報稱，常備方面則工業用紙為將旺。但在短期內，因舊年開工較遲，紙源缺乏。

據紙行南出云：近期各洋紙廠已大批發。特別是美國、日本紙。本紙低價，加時升跌甚大，不致至會得損機會。

然主要業用紙美面，由於廠廠增產，安排得之前期紙山，出口亦驟形恐慌，需求日急。

**國際金融股市行情**  
 一九八六年十二月十八日(當地時間)  
**倫敦股市(金融時報指數) F.T.S.E 100**

期市	+ 4.60 (1831.70)
午市	- 5.90 (1930.40)

倫敦金價每兩 1,425.00 美元  
 倫敦銀價每兩 14.25 美元  
 紐約金價每兩 1,425.00 美元  
 紐約銀價每兩 14.25 美元  
 紐約金價每兩 1,425.00 美元  
 紐約銀價每兩 14.25 美元  
 紐約金價每兩 1,425.00 美元  
 紐約銀價每兩 14.25 美元

成 期 金 六 月 及 十 二 月 紙 幣 均 一 成 左 右  
 在 近 期 市 價 亦 已 見 穩 固  
 主 要 來 自 本 日 的 印 刷 紙 幣 均 見 平 淡 而 無 旺 跌 之 勢  
 反 映 出 來 年 本 港 發 外 幣 票 均 見 平 淡 而 無 旺 跌 之 勢  
 來 需 求 亦 均 無 顯 著 回 旺  
 上 升 三 三 六 九 毫 高 而 止  
 又 回 落 至 二 四 六 大 校 市  
 前 日 收 市 價 跌 十 元 較 低 息 一 元 二 波 幅 十 元  
 上 升 三 三 六 九 毫 高 而 止  
 又 回 落 至 二 四 六 大 校 市  
 前 日 收 市 價 跌 十 元 較 低 息 一 元 二 波 幅 十 元

匯豐	H. K. \$	8.80	9.95
怡和	H. K. \$	21.35	21.55
和黃	H. K. \$	41.35	41.75
九倉	H. K. \$	8.85	9.00
置地	H. K. \$	6.47	6.57

紐約股市  
 閉市指數 — 5.2 (1913.10)  
 東京股市 (道瓊斯指數)  
 收市指數 — 124.05 (18723.72)

倫敦金市 (每盎司)  
 頭盤 U.S. + 0.50 (392.50)  
 尾盤 U.S. + 1.05 (395.75)

美元閉市價格：法蘭克 2.0128 馬克  
 倫敦 1.4295 美元  
 巴黎 163.45 日元  
 東京 6.5945 法郎

[illegible]

<b>價企定</b>		價每安士一四、四 美元，較前市升一、四 ○。蘇泰世三九三 ○。蘇泰世三九三 ○。美元，升○、六 元。白銀方面，倫敦每 兩一六元，三六美元，較 前市升二、六。	
價每安士一四、四 美元，較前市升一、四 ○。蘇泰世三九三 ○。蘇泰世三九三 ○。美元，升○、六 元。白銀方面，倫敦每 兩一六元，三六美元，較 前市升二、六。		價每安士一四、四 美元，較前市升一、四 ○。蘇泰世三九三 ○。蘇泰世三九三 ○。美元，升○、六 元。白銀方面，倫敦每 兩一六元，三六美元，較 前市升二、六。	

出口，但短期內  
隨假期的需求降  
，咭紙市場將進入  
新年前後的季節  
性。

本港工業用咭  
要來自日本，今  
國匯價暴漲而使  
大貳圓升達兩成  
，對本港工業紙  
負影響不小，部  
低質要求較低的  
紙質要求在高水  
紙仍設在本港市  
商則現在日本日  
紙紙現在日本日

據業商指出，  
其他來紙的廠商亦  
改改改改改改改  
改改改改改改改  
因是大陸的紙價  
，而且歷年  
未見便宜，甚至還  
。

亦隨君卽到臨而轉

近來大陸紙紙的需求外  
因價格上較低而顯著者

除時紙外，瓦通紙、  
及其附屬花紙及牛皮紙  
原本價頗昂，但到目前  
前仍未有實際的變動，  
原因與港瓦通紙比之  
入淡洋出口。在每年度  
度年頭出口包裝需要  
較多，爲包此而需的  
瓦通紙，爲亦因此而有  
漲。瓦通紙在今年國  
際匯兌及運費漲開兩  
有大幅提升，升額在三  
成以上。

印刷用紙方面，年  
紅花新花(PIVETABANGING)  
風扇每担三二三  
紅花新花(香米二一  
成盛興錄：素  
番及新年絲綢時時  
花白供應過二千  
百廿六款，仍開  
交米商九家開辦  
(特刊)昨六月  
市交投轉  
舊米供  
新花白  
氏仕化工  
英園邊  
可利泰  
丁德金礦

**紐元挺**  
**澳滙升**  
**市場對**

一度高至一點一六六六，而後跌至一點一六四五及一點一六四二，交易商謂澳元兌紐元，買賣相持，交投較淡，一銀行高級交易員則謂：

儲備銀行加額指紐元昨日則為八點四八八，威靈頓八點四八，港幣八點四八，何以上升及來港勢，紐元收盤為一點一七，開市為一點一七，有等交易商謂補補美仙半，下午交易趨淡，紐元上升，責任起紐元上升，有等交易商謂紐元之應。

[illegible]

交易商匯兌利息  
一位交易商匯兌，合  
放款利率，從十八厘  
五錢至十八厘，一  
廿二日生效。  
其它大銀行現  
惠利率為十八厘二五  
十八厘七五。  
全面報挫  
成二億五股  
月十七日電，美國股  
市驟跌震盪，道瓊斯  
五錢，以九八點三  
二億五千七百零四萬  
四萬股。  
收市價  
十二月十七  
六九二一五  
五四八六八  
六八〇〇〇  
六八〇〇〇  
六八二二二

仍會收買豬家，亦有謂團防吐會阻止升力量  
 點一五五美元起，重票四元，  
 七油點七五美元起，重票四元，  
 月苗七三元，字絲苗銀絲白五元，越  
 一五元，字粘粘一青羽白米五元。  
 新貨燒節馬生豬  
 爽量成新高場

[illegible]

○五  
○八  
情

元。 獲權共售一千六百七十五噸，地百分四。其中：大陸九百噸，成色二百至五百元本地精一千七百七十頭，成色七百至五元，普成五百八十元，馬來西亞精一百零五元，成色二百五十至五百元。

○花茂共售一千一百一十頭，成色九百至五百六十元。

美進口原油  
上月創新高  
美石油產量下降

(華盛頓電)美國該研究所表示，該所月份份估指出，石油及汽油在過去十二個月內上升百分之二十二點二，而油價則上升百分之三十三點六。

石油研究所最近十一月，美國十一月份石油入口量上升，達至九千九百八十八萬桶，比九月八月份增加百分之五點，不過油口將在一年內水平。

新花  
西曆新年以來的十月月份最高日字

本行客戶之存款，故所傳知本銀行常有此種認領之存單，倘遠道而來，可再說說用立即是銀行情姓不在此來往來月結單及銀行上列出，萬一文付遺或郵箱被盜竊者，其本人所請之

展不忘穩健

服務必盡忠誠

**永隆銀行**

電話：5-8268333

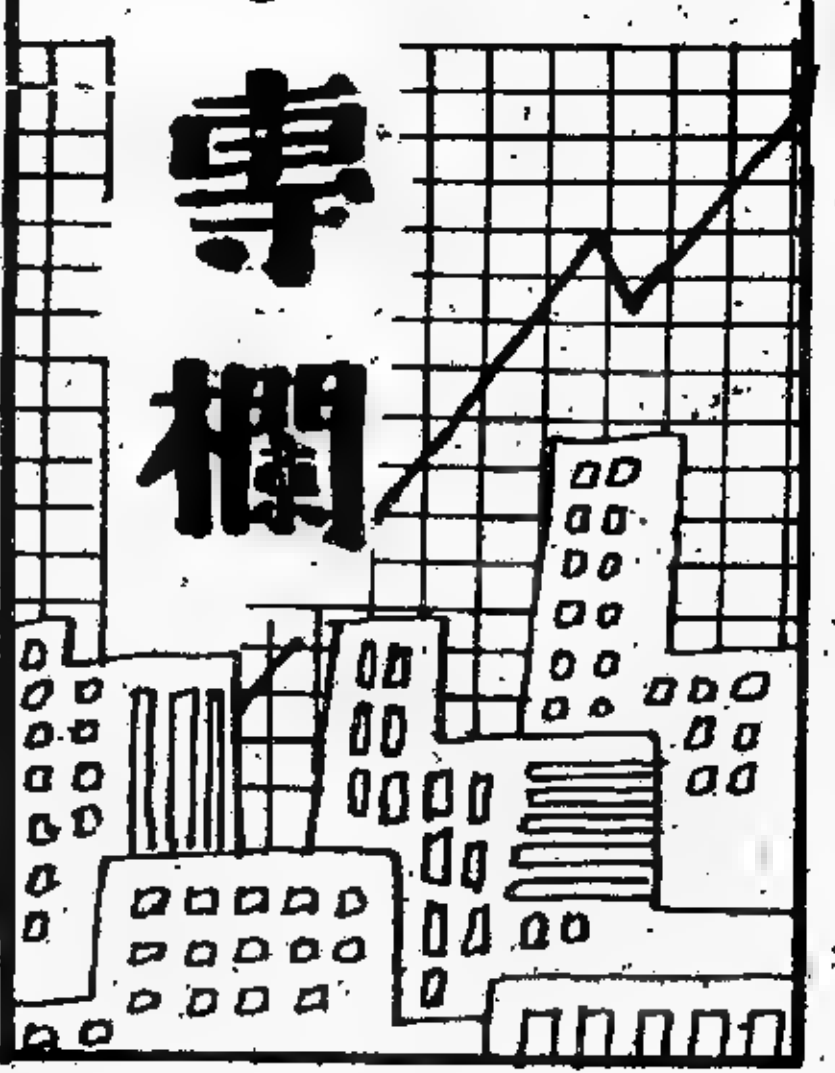
上 百 十 一 十 回 口 衣 壳 十 九 百 十  
**本 港 物 業 租 金 最 新**  
**( 屋 租 住 )**  
 大 厦 名 稱 密 數 面 積 方 向  
 杏 花 廊 中 層 583 呎 東 北  
 區 域 榮 華

[illegible][illegible]

\_\_\_\_\_



# 股市專欄



## 中華娛樂將所持八百萬股煤氣 售予英國投資管理公司

總代價銀一億六千一百六十萬元  
可獲溢利三千四百四十八萬元

【特稿】中華娛樂公司昨日宣佈，將其所持八百萬股煤氣公司（CHINA GAS）股票，以每股二十二元二角半，總代價銀一億六千一百六十萬元，售予英國投資管理公司（BIC）。此項交易，將使煤氣公司獲得一筆可觀的現金，並可獲溢利三千四百四十八萬元。煤氣公司主席表示，此項交易，將使煤氣公司獲得一筆可觀的現金，並可獲溢利三千四百四十八萬元。煤氣公司主席表示，此項交易，將使煤氣公司獲得一筆可觀的現金，並可獲溢利三千四百四十八萬元。

### 港股市窄幅盤旋

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 買賣觀望意態仍濃厚

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 歐洲太平洋投資公司 計劃在港設立辦事處

【特稿】歐洲太平洋投資公司（EPI）昨日宣佈，計劃在香港設立辦事處，以加強其在亞太地區的投資活動。該公司表示，香港作為國際金融中心的地位日益鞏固，對其業務發展具有重要意義。

### 工業投資止跌回升

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 捷達統一有第三者介入收購

【特稿】捷達公司昨日宣佈，統一集團有意收購捷達公司，但遭到第三者的介入。捷達公司表示，目前尚未收到任何正式收購建議，並呼籲投資者保持冷靜。

### 恒生指數昨日變動表

時間	收市	升跌
前收市	2411.08	
10:15AM	2408.41	-2.67
10:30AM	2411.26	+2.85
10:45AM	2416.67	+5.41
11:00AM	2418.86	+2.19
11:15AM	2420.14	+1.28
11:30AM	2421.72	+1.58
11:45AM	2421.89	+0.17
12:00	2422.19	+0.30
12:15PM	2419.47	-2.72
12:30PM	2410.01	-10.46
變動(點)	-1.07	
2:45PM	2405.97	-5.96
3:00PM	2408.11	+2.14
3:15PM	2410.13	+2.02
3:30PM	2422.22	+12.09
最高	2423.49	
最低	2405.75	

### 市場消息

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 工業投資止跌回升

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 捷達統一有第三者介入收購

【特稿】捷達公司昨日宣佈，統一集團有意收購捷達公司，但遭到第三者的介入。捷達公司表示，目前尚未收到任何正式收購建議，並呼籲投資者保持冷靜。

### 買賣觀望意態仍濃厚

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 歐洲太平洋投資公司 計劃在港設立辦事處

【特稿】歐洲太平洋投資公司（EPI）昨日宣佈，計劃在香港設立辦事處，以加強其在亞太地區的投資活動。該公司表示，香港作為國際金融中心的地位日益鞏固，對其業務發展具有重要意義。

### 工業投資止跌回升

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 捷達統一有第三者介入收購

【特稿】捷達公司昨日宣佈，統一集團有意收購捷達公司，但遭到第三者的介入。捷達公司表示，目前尚未收到任何正式收購建議，並呼籲投資者保持冷靜。

### 買賣觀望意態仍濃厚

【特稿】昨日（十八日）港股市窄幅盤旋，恒生指數收市報二四二二點二二點，升一四點。全日成交量為一億二千四百萬股，成交金額為一百一十億元。市場氣氛平淡，投資者多持觀望態度。主要股類中，地產股表現較佳，而科技股則表現較弱。

### 歐洲太平洋投資公司 計劃在港設立辦事處

【特稿】歐洲太平洋投資公司（EPI）昨日宣佈，計劃在香港設立辦事處，以加強其在亞太地區的投資活動。該公司表示，香港作為國際金融中心的地位日益鞏固，對其業務發展具有重要意義。

### 股票成交價目表(十二月十八日)

股票名稱	成交金額	成交股數
恒生指數	2422.22	11.14
金礦	1625.87	0.82
公用事業	3251.91	1.88
金礦	1311.34	0.51
公用事業	1511.15	5.82
金礦	1709.08	18.60

### 十種成交金額最多股票

股票名稱	成交金額
長江實業	64,215,150
匯豐銀行	58,345,807
太古洋行	33,483,280
太古洋行A	31,996,180
九龍會豐	29,773,542
置地	28,037,957
香港電燈	25,772,691
新世界發展	21,340,100
牛奶國際	18,071,974
新鴻基地產	17,532,843

### 十種成交股數最多股票

股票名稱	成交股數
長江實業	8,658,000
匯豐銀行	6,580,265
匯豐銀行	5,138,000
華光地產	4,855,260
華光地產	4,351,000
怡和洋行	4,297,452
置地	4,137,124
牛奶國際	3,351,998
新世界發展	2,719,000
愛美高認股權證	2,586,000

### 代號 股名 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

115	德忌利士	0.70	0.70	0.70	30,000
031	廣力實業	1.19	1.18	1.18	158,400
122	德忌利士	6.20	6.25	6.20	47,000
033	怡和洋行	0.265	0.29	0.26	4,351,000
034	廣力實業	0.58	0.59	0.58	1,404,000
041	金山實業	1.27	1.28	1.24	1,195,000
042	香港電燈	12.40	12.70	12.30	309,600
044	香港電燈	42.75	43.00	42.75	38,600
152	香港電燈	2.80	4.00	2.90	26,000
154	香港電燈	3.40			
172	香港電燈	20.10			
176	香港電燈	3.80	3.90	3.80	33,000
179	香港電燈	5.65	5.65	5.65	14,400
180	香港電燈	1.83	1.89	1.83	1,410,000
141	金城公司	1.10	1.08	1.08	6,000
190	香港電燈	49.00			
055	香港電燈	3.875	3.85	3.725	48,000
191	香港電燈	15.60	15.10	14.80	40,000
213	香港電燈	55.50	55.50	55.50	1,145
212	香港電燈	146.00			
213	香港電燈	0.70	0.71	0.71	690,000
075	香港電燈	1.50	1.49	1.48	26,000
229	香港電燈	15.40	15.60	15.40	20,630
239	香港電燈	0.76	0.77	0.77	228,000
081	香港電燈	17.70	17.90	17.90	109,000
084	香港電燈	2.45	2.50	2.40	99,600
272	香港電燈	3.85	3.80	3.70	13,000
273	香港電燈	21.50			
275	香港電燈	2.35	2.35	2.35	44,000
333	香港電燈	9.50	9.55	9.45	401,240
099	香港電燈	1.36	1.36	1.34	419,000
294	香港電燈	13.50	13.50	13.50	5,000
295	香港電燈	3.40			

### 恒生指數期貨合約報價

合約月份	前結算價	開市	最高	最低	收市	是日結算價	起跌	成交(手)	(淨數)未平合約(總數)
12月份合約	2432	2427/2435	2460	2425	2456/2459	2459	+27	2521	3164
1月份合約	2493	2490/2495	2520	2478	2519/2520	2519	+26	4652	6945
2月份合約	2535	2525/2535	2560	2520	2558/2560	2560	+25	193	478

### 代號 股名 前收市 最高價 最低價 收市價 成交股數

217	海運發展	2.60			
237	金寶實業	2.10	2.10	2.10	14,000
242	信德企業	0.128	0.128	0.113	2,432,000

### (一) 金融類

代號	股名	前收市	最高價	最低價	收市價	成交股數
021	聯合企業	9.35	9.40	9.30	9.40	11,000
103	亞洲保險	5.90			5.90	15,000
028	匯豐銀行	21.40	21.70	21.30	21.60	135,400
121	匯豐銀行	1.25	1.25	1.23	1.23	15,680
106	Crusader	3.05	3.175	2.975	3.10	872,000
129	渣打銀行	0.76	0.80	0.80	0.80	4,000
214	FPSAL	1.64			1.64	25,000
011	恒生銀行	38.75	39.25	38.50	39.25	251,855
145	匯豐銀行	9.65				
148	匯豐銀行	0.63				
043	工商銀行	1.20	1.20	1.20	1.20	107,290
005	匯豐銀行	8.90	8.90	8.85	8.85	6,580,265
053	匯豐銀行	0.89	0.90	0.90	0.90	200,850
166	匯豐銀行	0.093	0.098	0.094	0.097	910,000
016	怡和洋行	23.40	23.60	23.20	23.50	191,050
178	怡和洋行	23.20	23.40	23.20	23.40	41,300
174	怡和洋行	3.10	3.125	3.10	3.125	352,000
183	怡和洋行	2.80	2.85	2.825	2.85	45,200
218	怡和洋行	2.20				
222	怡和洋行	0.39	0.39	0.39	0.39	2,000
226	怡和洋行	0.68	0.67	0.65	0.65	12,000
086	怡和洋行	1.70	1.71	1.68	1.69	240,286
258	怡和洋行	2.025	2.075	2.025	2.075	76,000
349	怡和洋行	30.25	30.50	30.25	30.25	13,700
096	怡和洋行	3.625	3.65	3.60	3.625	2,442,472

### (二) 公用事業類

代號	股名	前收市	最高價	最低價	收市價	成交股數
360	大東電報	36.75	37.00	36.75	36.75	41,600
002	中華電力	20.60	20.70	20.40	20.60	504,988
026	中華電力	16.80	16.90	16.70	16.80	50,462
032	中華電力	10.20	10.30	10.10	10.20	254,000
003	中華電力	20.20	20.50	20.10	20.50	581,000
006	中華電力	11.20	11.40	11.30	11.30	2,277,350
008	中華電力	14.60	14.70	14.50	14.60	607,113
062	九龍巴士	11.40	11.60	11.40	11.50	90,996
050	油蔴地	4.75	4.775	4.75	4.775	257,400

### (三) 綜合企業類

代號	股名	前收市	最高價	最低價	收市價	成交股數
024	寶隆國際	1.20	1.20	1.18	1.18	110,000
025	民生	1.22	1.24	1.22	1.23	1,572,000
116	民生	3.275				
027	民生	0.56	0.58	0.54	0.57	399,943
036	遠東實業	1.21				
038	第一太平實業	4.70			4.70	45,000
133	第一太平實業	0.92			0.92	311,636
264	和豐	0.48				
013	和豐	41.25	41.50	41.00	41.50	773,502
057	和豐(港) X D (暫停買賣)	0.84				
175	正正國際	21.30	21.50	21.10	21.40	455,930
015	怡和	5.90	5.90	5.90	5.90	14,000
069	怡和	2.30	2.30	2.275	2.30	184,000
154	怡和					
070	怡和	5.65				
224	怡和	5.60	5.50	5.30	5.40	71,400
169	怡和	1.94	1.92	1.90	1.94	408,000
249	怡和	18.50	18.70	18.50	18.60	1,806,649
019	太古洋行A	3.20	3.25	3.20	3.25	812,652
087	太古洋行B	0.21	0.205	0.202	0.202	60,000
286	怡和	2.85	2.95	2.85	2.95	343,172
290	怡和	2.875	2.90	2.875	2.90	109,555
100	怡和					

### (四) 工業類

代號	股名	前收市	最高價	最低價	收市價	成交股數
101	海化大同	24.90	25.30	25.10	25.30	19,570
102	實力電子	0.95	0.96	0.94	0.95	384,000

業	2.30	2.30	2.275	2.30	70,000	217海南
業	0.93	0.93	0.92	0.93	2,085,000	237安全
展						242信託
業	1.35					285綠地
業	3.975	4.00	3.95	4.00	13,000	C
業	1.40	1.40	1.33	1.40	85,550	105凱聯
資	0.82	0.80	0.60	0.80	10,000	341大華
記	0.36	0.35	0.32	0.345	1,756,630	353牛奶
	4800.00			4850.00	85	037康樂
展	2.475	2.50	2.475	2.50	127,000	039富源
股 X D	1.92	1.98	1.96	1.97	86,000	053



民營化已成世界趨勢，日本的經驗是寶貴的。

系和行政式利率管制，是特區金融業大改革。

[illegible][illegible]



# 本港新聞

## 潮籍團體評論政制檢討 不宜直選不宜變革太急

意見書分送港府及兩局議員與諮詢委員會

【本報訊】潮籍團體對港府最近公佈的政制檢討意見書，反應不一。潮籍團體代表在接見本報記者時，對意見書的內容表示關注。他們認為，意見書中提出的直選方案，目前尚不成熟，不宜立即實施。同時，他們也擔心變革太過急進，可能會對香港的穩定產生不利影響。因此，他們建議港府在實施任何重大變革前，應先進行廣泛的諮詢和討論，以確保變革的順利進行。

### 全港實施英語教學 課程加強英語訓練

【本報訊】教育局最近公佈的課程檢討報告，強調在未來幾年內，將在全港範圍內加強英語教學。報告指出，英語作為國際通用語言，在商業、學術和國際交流中具有重要地位。因此，學校應在課程中增加英語教學的比重，並加強對教師的培訓，以提高教學質量。此外，報告還建議加強學生對英語的聽說讀寫能力，並鼓勵學生在課外多使用英語。

### 黃九坊研會互選 黃禮泉蟬聯主席

【本報訊】黃九坊研會最近舉行會員大會，並進行主席互選。黃禮泉以高票當選，蟬聯主席職位。黃禮泉在致辭時表示，將繼續為會員服務，並推動會務的發展。大會還討論了會務報告、財政預算等事項，並通過了相關決議。

### 「九分壹詩刊」 創刊號已面世

【本報訊】由九分壹詩刊編輯部編纂的創刊號，最近正式面世。該刊旨在為本地詩人提供一個展示作品的平台，並促進詩壇的交流與發展。創刊號收錄了多位本地詩人的作品，內容豐富，風格多樣。該刊的出版得到了社會各界的支持和關注。

### 榮華生晒肉風腸 遠近顧客先睹為快

【本報訊】榮華生最近推出了一種名為「晒肉風腸」的特色食品，吸引了眾多顧客前來品嚐。這種食品選用上等肉類，經過特殊的曬製工藝，味道鮮美，營養豐富。榮華生表示，將繼續推出更多優質產品，滿足顧客的需求。

### 富家酒店 潛龍飛虎 參加冰雕大賽獲季軍

【本報訊】富家酒店最近參加了一項冰雕大賽，並獲得了季軍的好成績。該酒店派出的參賽隊伍展示了精湛的冰雕技藝，作品主題為「潛龍飛虎」，寓意吉祥。此次獲獎不僅展示了酒店員工的才藝，也為酒店贏得了榮譽。

### 柯達攝影器材展覽 展出多款最新產品

【本報訊】柯達攝影器材展覽最近舉行，展出了多款最新的攝影器材。參展產品包括數碼相機、鏡頭、閃光燈等，種類齊全，性能卓越。展覽吸引了眾多攝影愛好者前來參觀選購。

### 佳定物業管理公司 提供商戶聖誕活動

【本報訊】佳定物業管理公司最近為商戶提供了一系列聖誕活動，包括聖誕裝飾、聖誕餐會等。公司表示，將繼續為商戶提供優質服務，營造濃厚的節日氛圍。

### 丹尼士海來港 聘請星往賀歲

【本報訊】丹尼士海輪最近抵達香港，並聘請了多位明星前往賀歲。該輪船是丹尼士海運公司的一艘豪華郵輪，設備完善，服務周到。此次來港，將為市民帶來精彩的表演和舒適的旅程。

### 讀者來函

個人遺失 社會問題 意見不一 歡迎投訴  
來函請附 真實姓名 地址電話 請寄本報

### 設立明政專員市民投訴有門 消除官官相衛阻力

【本報訊】有關設立明政專員的建議，引起了社會各界的廣泛關注。支持者認為，設立明政專員可以加強對政府官員的監督，提高政府的透明度。反對者則擔心，這可能會增加政府的行政負擔。目前，政府正就此問題進行諮詢，並聽取各方意見。

### 社區中心辦郊遊 老婦背對背運球 糾紛受傷血壓高 安全第一樂悠悠

【本報訊】社區中心最近舉辦了一項郊遊活動，吸引了眾多市民參加。活動中發生了一宗意外，一名老婦在背對背運球時受傷，導致血壓升高。事件發生後，社區中心立即採取了措施，並對活動進行了檢討。目前，受傷老婦正在醫院接受治療，情況穩定。

### 天馬苑外巴士站 多幾巴士便市民

【本報訊】天馬苑外最近增加了一條巴士路線，為市民提供了更大的便利。該路線連接了天馬苑與市中心，班次頻繁，票價低廉。居民表示，這條新路線的設立，大大節省了他們的出行時間。

### 九龍汽車(巴士)有限公司 共關 係 部 經 理 王 嘉

【本報訊】九龍汽車(巴士)有限公司最近公佈了新一年的經營計劃。公司表示，將繼續致力於提高服務質量，並增加新的巴士路線，以滿足市民的需求。公司經理王嘉表示，將帶領全體員工，為市民提供優質的公共交通服務。

### 葵芳兩座重建樓宇 區議員指租金偏高

【本報訊】葵芳兩座樓宇的重建工程，引起了區議員的關注。區議員指出，重建後的樓宇租金將大幅上升，這可能會對低收入家庭造成影響。他呼籲政府加強對租金的監管，確保重建工程能夠真正惠及市民。

### 葵芳兩座重建樓宇 區議員指租金偏高

【本報訊】葵芳兩座樓宇的重建工程，引起了區議員的關注。區議員指出，重建後的樓宇租金將大幅上升，這可能會對低收入家庭造成影響。他呼籲政府加強對租金的監管，確保重建工程能夠真正惠及市民。

### 市區屋宇局 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 市區屋宇局 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 葵芳兩座重建樓宇 區議員指租金偏高

【本報訊】葵芳兩座樓宇的重建工程，引起了區議員的關注。區議員指出，重建後的樓宇租金將大幅上升，這可能會對低收入家庭造成影響。他呼籲政府加強對租金的監管，確保重建工程能夠真正惠及市民。

### 葵芳兩座重建樓宇 區議員指租金偏高

【本報訊】葵芳兩座樓宇的重建工程，引起了區議員的關注。區議員指出，重建後的樓宇租金將大幅上升，這可能會對低收入家庭造成影響。他呼籲政府加強對租金的監管，確保重建工程能夠真正惠及市民。

### 市區屋宇局 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 市區屋宇局 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。

### 居民反應熱烈 積極展開宣傳

【本報訊】市區屋宇局最近展開了一項宣傳活動，向市民介紹市區的房屋政策。活動吸引了眾多市民參加，居民對市區的房屋政策表示關注。市區屋宇局表示，將繼續加強與市民的溝通，並根據市民的意見，調整房屋政策。



# 市政局週年辯論

## 各區每二十萬市民 提供一標準圖書館

【本報訊】市政局週年辯論，將於八月八日（星期日）下午二時，在市政局會議廳舉行。屆時將有各區區議員、市民代表及公眾人士參加。辯論主題為「各區每二十萬市民提供一標準圖書館」。

市政局主席表示，圖書館是市民獲取知識、文化及資訊的重要場所。目前，香港各區的圖書館服務，尚有待進一步改善。他呼籲各區區議員及市民，就如何加強圖書館服務，提出意見。

辯論中，各區區議員將就以下問題發表意見：  
一、如何增加圖書館的館藏量？  
二、如何改善圖書館的設施及服務？  
三、如何加強圖書館與社區的聯繫？

主席表示，市政局將認真考慮各區區議員及市民的意見，並會根據實際情況，作出適當的調整。他強調，圖書館服務是市政局的重要職責之一，必須不斷改進，以滿足市民的需要。

辯論將於下午四時結束。市政局呼籲市民踴躍參加，為改善圖書館服務貢獻力量。

【本報訊】市政局將於八月八日（星期日）下午二時，在市政局會議廳舉行週年辯論。屆時將有各區區議員、市民代表及公眾人士參加。辯論主題為「各區每二十萬市民提供一標準圖書館」。

主席表示，市政局將認真考慮各區區議員及市民的意見，並會根據實際情況，作出適當的調整。他強調，圖書館服務是市政局的重要職責之一，必須不斷改進，以滿足市民的需要。

# 張慧冰指穩定經濟基礎重要

## 貫徹真正民主社會 須賴文化水平支持

【本報訊】張慧冰在日前發表的演說中，強調穩定經濟基礎的重要性。她指出，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

張慧冰表示，香港作為一個國際金融中心，必須保持經濟的穩定。她指出，政府應該採取有效措施，防止經濟出現波動。同時，她也強調，文化水平的提高，是實現真正民主社會的關鍵。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

張慧冰指出，文化水平的提高，是實現真正民主社會的關鍵。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。

張慧冰呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

張慧冰呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

張慧冰呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

# 黃衍行

黃衍行在日前發表的演說中，強調了文化在社會發展中的重要性。他指出，文化不僅是社會的靈魂，也是推動社會進步的動力。他呼籲社會各界共同努力，為提高香港的文化水平作出貢獻。

黃衍行指出，文化水平的提高，是實現真正民主社會的關鍵。他呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。

黃衍行呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

黃衍行呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

黃衍行呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

黃衍行呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

# 梅艷芳最聽劉培基的話

梅艷芳在日前接受訪問時表示，她最聽劉培基的話。她指出，劉培基是她最信任的人，也是她最敬佩的人。她認為，劉培基的專業精神和對音樂的熱愛，是她學習的榜樣。她呼籲社會各界共同努力，為提高香港的文化水平作出貢獻。

梅艷芳指出，劉培基是她最信任的人，也是她最敬佩的人。她認為，劉培基的專業精神和對音樂的熱愛，是她學習的榜樣。她呼籲社會各界共同努力，為提高香港的文化水平作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。

梅艷芳呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

梅艷芳呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

梅艷芳呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

梅艷芳呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。她強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，她也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。她呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

# 安全地帶樂隊

安全地帶樂隊在日前舉行了一場精彩的演出。他們演奏了多首膾炙人口的歌曲，贏得了觀眾的熱烈掌聲。樂隊成員表示，他們很高興能夠為觀眾帶來精彩的表演。他們呼籲社會各界共同努力，為提高香港的文化水平作出貢獻。

安全地帶樂隊指出，他們很高興能夠為觀眾帶來精彩的表演。他們呼籲社會各界共同努力，為提高香港的文化水平作出貢獻。他們強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他们也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。

安全地帶樂隊呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他們強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他们也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他們呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

安全地帶樂隊呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他們強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他们也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他們呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

安全地帶樂隊呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他們強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他们也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他們呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

安全地帶樂隊呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。他們強調，只有經濟穩定，才能為社會的進步提供物質基礎。同時，他们也強調，真正的民主社會必須有文化水平作為支持。他們呼籲社會各界共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。





# 東協區域航運計劃 為會員國直接服務

## 菲運輸部部長透露將實施

【特訊】菲律賓運輸部部長馬塞奧昨日在馬尼拉表示，東協區域航運計劃將為會員國提供直接服務。馬塞奧指出，該計劃旨在促進東南亞地區的經濟發展，並加強各國之間的交通聯繫。他強調，該計劃將為會員國提供一條便捷、安全的航運通道，並為各國的貿易和旅遊業提供有力的支持。馬塞奧還表示，菲律賓將積極參與該計劃的實施，並為其他會員國提供必要的協助。

# 空運貨處理量 突破五十萬噸

## 本港今年輸歐大幅增長

【特訊】由今年六月一日起，本港空運貨處理量已突破五十萬噸。據統計，今年前八個月，本港空運貨處理量已達五十二萬噸，較去年同期增長了百分之二十。其中，輸往歐洲的貨物處理量增長最為顯著，達到了八萬噸。這主要得益於本港空運貨處理設施的不斷完善，以及與各大航空公司建立了緊密的合作關係。此外，本港空運貨處理量的增長也反映了香港作為國際貿易樞紐的地位日益鞏固。

# 三國聯營航運集團 增添第二十艘船隻

## 增設第二十二艘船隻

【特訊】由三國聯營航運集團（L.A.S. Line）所屬的三國聯營航運公司，昨日宣佈增添第二十艘船隻。該公司表示，這艘新船將加入其現有的船隊，為客戶提供更為完善的航運服務。新船是一艘大型貨輪，噸位為二萬噸，將主要用於運送貨物。該公司還表示，將繼續擴大其船隊規模，以滿足日益增長的市場需求。

# 旅遊信箱 尼泊爾吸引青年

## 長賓下週一截貨

【特訊】尼泊爾旅遊局昨日表示，該國正積極吸引青年遊客。旅遊局指出，尼泊爾擁有豐富的自然景觀和人文遺產，是青年遊客的理想目的地。為了方便遊客，旅遊局還設立了旅遊信箱，為遊客提供必要的諮詢和服務。此外，旅遊局還表示，將在下週一舉行截貨活動，以促進當地旅遊業的發展。

# 西方音樂在滬流行

## 華亭音樂會將設的士高

【特訊】華亭音樂會昨日宣佈，將在該會設立一個的士高舞廳。該舞廳將提供專業的DJ服務，並播放最新的西方流行音樂。華亭音樂會表示，希望通過這個舞廳，為廣大聽眾提供一個舒適、愉快的娛樂場所。此外，該會還表示，將繼續舉辦各類音樂會，以推廣西方音樂文化。

# 英國金獅航空主席聲明

## 新MD-11型可直航七千里

【特訊】英國金獅航空公司主席昨日發表聲明，表示該公司已成功研發出新MD-11型飛機。該型飛機具有航程遠、載客量大的特點，可直航七千里。主席表示，新MD-11型的研發成功，將為金獅航空公司開拓新的航線，並為客戶提供更為優質的服務。此外，該公司還表示，將繼續加大對飛機研發的投入，以保持在航空領域的領先地位。

# 試驗將年明航日 話電空對地

## 試驗將年明航日

【特訊】日本航空公司昨日宣佈，將於明年開始進行對地空對話試驗。該試驗旨在提高飛機的飛行安全，並為乘客提供更為舒適的飛行體驗。試驗內容包括飛機與地面控制中心的實時對話，以及飛機內部乘客與地面控制中心的溝通。日本航空公司表示，將嚴格按照相關標準進行試驗，確保試驗過程的安全和順利。

# 長賓下週一截貨

## 山宮二號將往印尼

【特訊】長賓輪船公司昨日宣佈，其山宮二號輪船將於下週一開往印度尼西亞。該輪船將為乘客提供舒適的艙位和優質的服務。長賓輪船公司表示，將繼續擴大其航線網絡，為客戶提供更多樣化的選擇。

### K&S LINE

直航：星加坡、巴生港、庇能。

寶榮丸 九月二十三日開行  
M.S. "HOSEI MARU" (VOY. 13)

馬尼拉輪 九月二十三日開行  
M.S. "MANILA JASMIN" (VOY. 16)

\*富島丸 九月二十三日開行  
M.S. "YUSHIMA MARU" (VOY. 5)

太平洋之虎輪 九月二十三日開行  
M.S. "PACIFIC TIGER" (VOY. 12)

★此輪只往星加坡及巴生

總代理：中央航業有限公司  
CENTRAL MARITIME LTD.  
皇后大道中德輔道中 電話：5-257091-7  
澳門代理：廣東洋行



入口船期表			
(船名)	(公司)	(日期)	(何處來)
今日入口輪船			
FUCHUN	台灣	十九	基隆
MONTE PALOMA	日本	十九	神戶
EVER OASIS	新加坡	十九	新加坡
BALDER CHUANCHO	新加坡	十九	新加坡
WOENSDRECHT	新加坡	十九	新加坡
CHRISTINA ISABEL	新加坡	十九	新加坡
CALIFORNIA JUPITER	新加坡	十九	新加坡
ELBE MARU	新加坡	十九	新加坡
OCEAN CONTAINER	新加坡	十九	新加坡
HAI IN	新加坡	十九	新加坡
FOO HSING 2	新加坡	十九	新加坡
KHUI PROROKOV	新加坡	十九	新加坡
HAI WANG	新加坡	十九	新加坡
TOA ACE	新加坡	十九	新加坡
WILD EAGLE	新加坡	十九	新加坡
MAIRANGI BAY	新加坡	十九	新加坡
明日入口輪船			
GU SHAN	新加坡	二十	新加坡
HANGANG GLORY	新加坡	二十	新加坡
BINTANG HARAPAN	新加坡	二十	新加坡
JUPITER	新加坡	二十	新加坡
HP DONGNAM	新加坡	二十	新加坡
EVER GIVEN	新加坡	二十	新加坡
B.M. TOMAS	新加坡	二十	新加坡
STARLET	新加坡	二十	新加坡
GEMINI STAR	新加坡	二十	新加坡
MAY QUEEN	新加坡	二十	新加坡
HUGH EVERETT	新加坡	二十	新加坡
HOSEI MARU	新加坡	二十	新加坡
TRANSWORLD BRIDGE	新加坡	二十	新加坡
CHINA CONTAINER	新加坡	二十	新加坡
HING SON	新加坡	二十	新加坡
EVER GARDEN	新加坡	二十	新加坡
LEDA MAERSK	新加坡	二十	新加坡
SHINBEISHU MARU	新加坡	二十	新加坡
DONALD ALGO	新加坡	二十	新加坡
AL WABJA	新加坡	二十	新加坡
THAI AMBER	新加坡	二十	新加坡
PRES. LINCOLN	新加坡	二十	新加坡
KING HWA	新加坡	二十	新加坡
ASTRA PEAK	新加坡	二十	新加坡
SUXIA	新加坡	二十	新加坡
XIN HAI YUE	新加坡	二十	新加坡

出口船期表			
(船名)	(公司)	(日期)	(往何處)
今日出口輪船			
YELAN	新加坡	十九	新加坡
WORLD LION	新加坡	十九	新加坡
TAO YUAN	新加坡	十九	新加坡
ASIAN PROGRESS	新加坡	十九	新加坡
JIN JIANG	新加坡	十九	新加坡
LIVERPOOL BAY	新加坡	十九	新加坡
MAWLAH YAH	新加坡	十九	新加坡
HANNE BAKKE	新加坡	十九	新加坡
BAI HE KOU	新加坡	十九	新加坡
NEP. AGATE	新加坡	十九	新加坡
JAPAN APOLL	新加坡	十九	新加坡
QUEEN'S WAY BRIDGE	新加坡	十九	新加坡
PACIFIC EAGLE	新加坡	十九	新加坡
CHINA FIRST	新加坡	十九	新加坡
ZIM MELBOURNE	新加坡	十九	新加坡
AL. LONG	新加坡	十九	新加坡
LI. SWAMRUZ	新加坡	十九	新加坡
ASIAN PEARL	新加坡	十九	新加坡
AL. WABJA	新加坡	十九	新加坡
MANILA JASMIN	新加坡	十九	新加坡
SU RI	新加坡	十九	新加坡
SPECO EXPRESS	新加坡	十九	新加坡
SANNO MARU	新加坡	十九	新加坡
GOLSEN DAK	新加坡	十九	新加坡
HANJIN BUSAN	新加坡	十九	新加坡
CLIPPER ACE	新加坡	十九	新加坡
SAN JIANG	新加坡	十九	新加坡
EASTERN FRIENDSHIP	新加坡	十九	新加坡
PINETREE	新加坡	十九	新加坡
XEE KAY	新加坡	十九	新加坡
MAWLAH YAH	新加坡	十九	新加坡
HUNG HWA	新加坡	十九	新加坡
LINHAI 3	新加坡	十九	新加坡
MERCURY ACE	新加坡	十九	新加坡
NORASIA SHARJAH	新加坡	十九	新加坡
NANTAI PRINCE	新加坡	十九	新加坡
XIANG JIANG	新加坡	十九	新加坡
THEAS	新加坡	十九	新加坡
ALLIGATOR FORTUNE	新加坡	十九	新加坡
KAP. GAVRILOV	新加坡	十九	新加坡
TAISHO MARU	新加坡	十九	新加坡
AGAMEMNON SB	新加坡	十九	新加坡
ORT. BEAR	新加坡	十九	新加坡
ORT. AMBASSADOR	新加坡	十九	新加坡
NL. COLOMBO	新加坡	十九	新加坡
VILLE DE MERCURE	新加坡	十九	新加坡
BECCO AFRICA	新加坡	十九	新加坡
EVER GUEST	新加坡	十九	新加坡
SL. LIBERATOR	新加坡	十九	新加坡
WANLIE	新加坡	十九	新加坡
CELJE	新加坡	十九	新加坡
QING CHUAN 7	新加坡	十九	新加坡
KHUI. HWA 2	新加坡	十九	新加坡
TOKYO BRIDGE	新加坡	十九	新加坡
SCANOUTCH ORIENT	新加坡	十九	新加坡
JOVIAN BRIGHT	新加坡	十九	新加坡
MING CHU	新加坡	十九	新加坡
CALIFORNIA VENUS	新加坡	十九	新加坡
SOMERS BAY	新加坡	十九	新加坡
PRECIOUS ISLAND	新加坡	十九	新加坡
HP. NAMJIN	新加坡	十九	新加坡
YUSHIMA MARU	新加坡	十九	新加坡
PRES. TYLER	新加坡	十九	新加坡
HOEGH MINMRA	新加坡	十九	新加坡
WANLIE	新加坡	十九	新加坡
THEAS	新加坡	十九	新加坡
HYUNDAI INNOVATOR	新加坡	十九	新加坡
NEP. AMBER	新加坡	十九	新加坡
EVER GUARD	新加坡	十九	新加坡
EVER OBTAIN	新加坡	十九	新加坡

出口船期表			
(船名)	(公司)	(日期)	(往何處)
今日出口輪船			
HYUNDAI EXPLORER	新加坡	十九	新加坡
ORT. EXPLORER	新加坡	十九	新加坡
PRES. HARRISON	新加坡	十九	新加坡
CALIFORNIA JUPITER	新加坡	十九	新加坡
CHRISTINA ISABEL	新加坡	十九	新加坡
WOENSDRECHT	新加坡	十九	新加坡
SHINBEISHU MARU	新加坡	十九	新加坡
MING SUN	新加坡	十九	新加坡
EVER GVIN	新加坡	十九	新加坡
ELBE MARU	新加坡	十九	新加坡
LEDA MAERSK	新加坡	十九	新加坡
ASTRA PEAK	新加坡	十九	新加坡
BOLIVIA	新加坡	十九	新加坡
NATIONAL HONOR	新加坡	十九	新加坡
CLARA MAERSK	新加坡	十九	新加坡
CAPE CHARLES	新加坡	十九	新加坡
ZIM MONTREAL	新加坡	十九	新加坡
BOGABILLA	新加坡	十九	新加坡
HANJIN BUSAN	新加坡	十九	新加坡
HARBOUR BRIDGE	新加坡	十九	新加坡
ALLIGATOR FORTUNE	新加坡	十九	新加坡
JAPAN APOLL	新加坡	十九	新加坡
BOGABILLA	新加坡	十九	新加坡
MAU LE	新加坡	十九	新加坡
QUEEN'S WAY BRIDGE	新加坡	十九	新加坡
BECCO AFRICA	新加坡	十九	新加坡
EVER GUEST	新加坡	十九	新加坡
GU. BEI KOU	新加坡	十九	新加坡
CALIFORNIA VENUS	新加坡	十九	新加坡
SL. LIBERATOR	新加坡	十九	新加坡
PRES. TYLER	新加坡	十九	新加坡
AM. MARKETER	新加坡	十九	新加坡
COLORADO GLORY	新加坡	十九	新加坡
EVER LAUREL	新加坡	十九	新加坡

出口船期表			
(船名)	(公司)	(日期)	(往何處)
今日出口輪船			
ASTRA PEAK	新加坡	十九	新加坡
EVER GARDEN	新加坡	十九	新加坡
EVER OCEAN	新加坡	十九	新加坡
UNI. FORWARD	新加坡	十九	新加坡
AL. WABJA	新加坡	十九	新加坡
HUGH EVERETT	新加坡	十九	新加坡
MING COMFORT	新加坡	十九	新加坡
DONALD ALGO	新加坡	十九	新加坡
PRES. LINCOLN	新加坡	十九	新加坡
LIVERPOOL BAY	新加坡	十九	新加坡
KAP. GAVRILOV	新加坡	十九	新加坡
EVER GUARD	新加坡	十九	新加坡
TOKYO BRIDGE	新加坡	十九	新加坡
CELJE	新加坡	十九	新加坡
ORT. BEAR	新加坡	十九	新加坡
EVER OBTAIN	新加坡	十九	新加坡
明日出口輪船			
GREAT FORTUNE	新加坡	二十	新加坡
SANDY'S BAY	新加坡	二十	新加坡
B.M. TOMAS	新加坡	二十	新加坡
NAMANGANG GLORY	新加坡	二十	新加坡
LILIANA	新加坡	二十	新加坡
COSMOS	新加坡	二十	新加坡
COSMO PALOMA	新加坡	二十	新加坡
CHASTINE MAERSK	新加坡	二十	新加坡
MAERSK PINTO	新加坡	二十	新加坡
TOA ACE	新加坡	二十	新加坡
MAY QUEEN	新加坡	二十	新加坡
HUGH EVERETT	新加坡	二十	新加坡
STARLET	新加坡	二十	新加坡
HOSEI MARU	新加坡	二十	新加坡
TAO YUAN	新加坡	二十	新加坡
UNI. FORWARD	新加坡	二十	新加坡
AL. WABJA	新加坡	二十	新加坡
NAUTILUS PRIMO	新加坡	二十	新加坡









# 華僑文化

## 南區居民節日多歡樂

### 香港仔文娛中心辦 免費音樂會賀聖誕

【本報訊】香港仔文娛中心將於聖誕節期間，舉辦一系列免費音樂會，以慶祝佳節。中心負責人表示，希望透過這些音樂會，為南區居民提供一個歡樂的節日氣氛。音樂會將由多位本地音樂家演出，包括鋼琴、小提琴及大提琴等樂器。中心亦會備有聖誕禮物，贈送給參加音樂會的兒童。此外，中心亦會舉辦聖誕晚會，包括歌舞表演及抽獎等活動。中心負責人表示，希望透過這些活動，為南區居民提供一個歡樂的節日氣氛。

## 「夜月花江春樂歡」 「品小奏合器樂弦拉」 作奏日團中香 品新演今樂港

【本報訊】香港中樂團將於今晚（廿一日）晚上八時，在維多利亞音樂廳舉行「夜月花江春樂歡」音樂會。中樂團負責人表示，今晚的音樂會將由多位本地音樂家演出，包括鋼琴、小提琴及大提琴等樂器。音樂會將由多位本地音樂家演出，包括鋼琴、小提琴及大提琴等樂器。音樂會將由多位本地音樂家演出，包括鋼琴、小提琴及大提琴等樂器。



荷花小鳥（圖畫）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）



荷花小鳥（圖畫）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

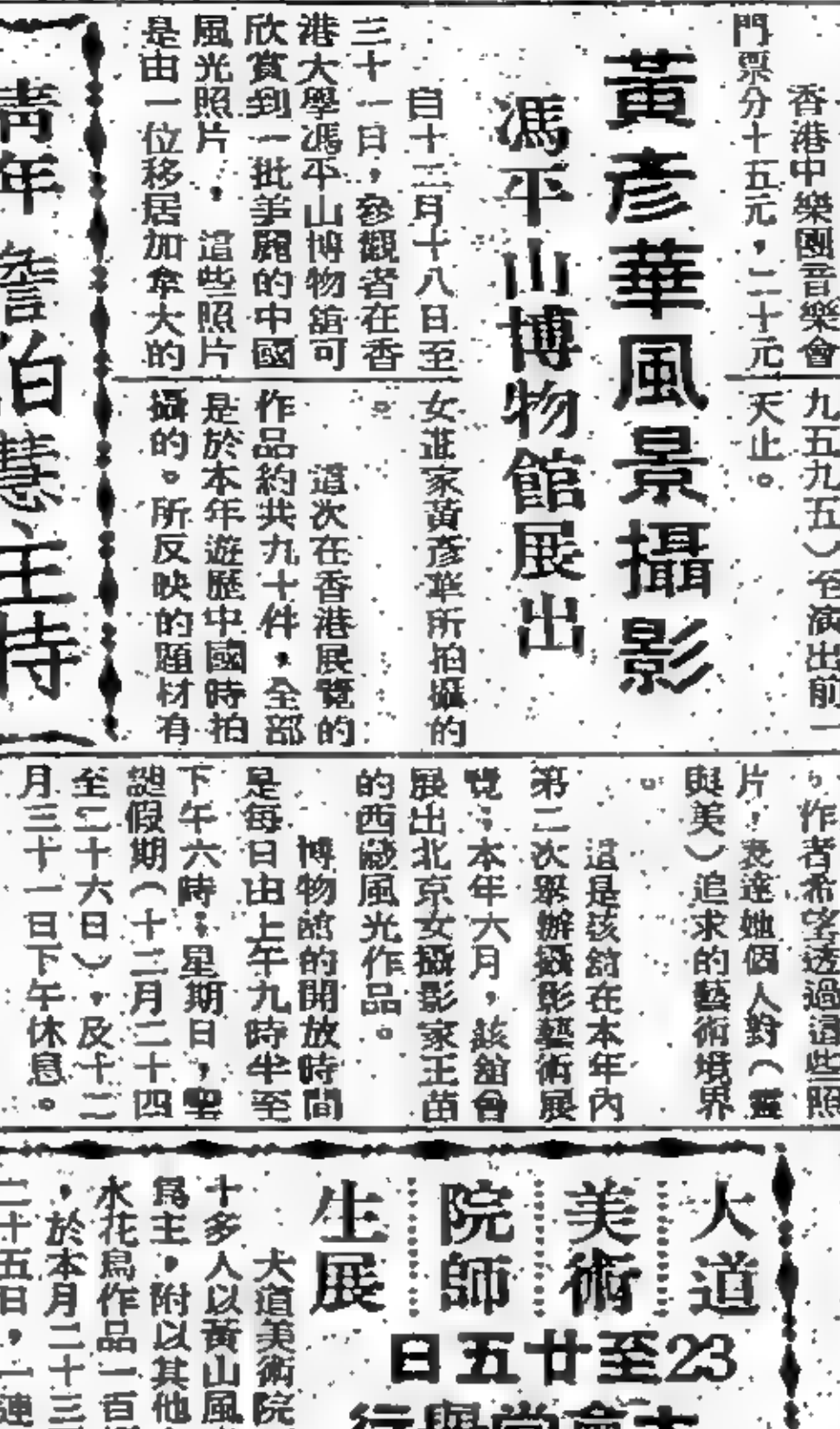
（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）



荷花小鳥（圖畫）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）



荷花小鳥（圖畫）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）



荷花小鳥（圖畫）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）

（謝雅卿繪）





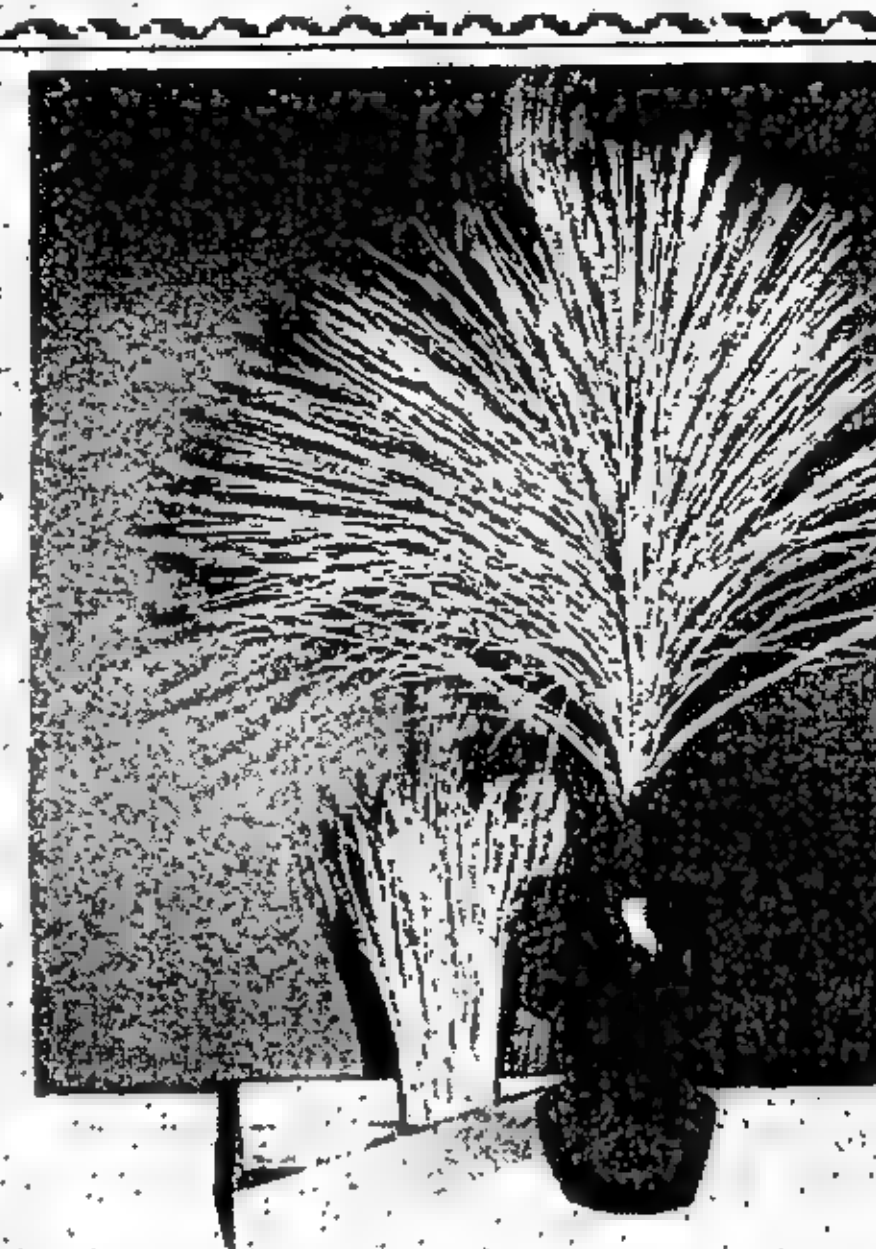
「夢幻冬日」插花表演  
以「夢幻冬日」為主題的插花表演，展現了冬日的浪漫氣息。

### 「夢幻冬日」插花表演

充滿聖誕節歡樂氣氛

國際花藝協會主辦聖誕節餐會  
得款撥助大口環兒童福利醫院

國際花藝協會主辦的聖誕節餐會，於日前在「夢幻冬日」主題下舉行。當晚氣氛歡樂，充滿聖誕節的喜慶。餐會所得款項將撥助大口環兒童福利醫院，為該處兒童提供醫療服務。



聖誕節晚餐

聖誕節晚餐  
聖誕節晚餐是家庭團聚的重要時刻。當晚，家人圍坐一桌，享用豐盛的晚餐，並交換禮物，共度佳節。

聖誕節晚餐  
聖誕節晚餐是家庭團聚的重要時刻。當晚，家人圍坐一桌，享用豐盛的晚餐，並交換禮物，共度佳節。



家庭聚會

### 伯父型的戀人

少女宜知警惕！

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

伯父型的戀人，是指那些在年齡、性格或行為上與伯父相似的人。少女在選擇戀人時，應保持警惕，避免陷入不健康的關係。

### 女人愛情與麵包

預備錢

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

女人愛情與麵包，是許多女性面臨的問題。在追求愛情的同時，也應考慮現實生活的需求，如經濟條件等。

### 神情

阿婆

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

神情，是指人的面部表情。阿婆的臉上，總是洋溢著慈祥的笑容，讓人感到溫馨。

### 家庭康樂

頁一第張八第

日八十月一十年寅丙曆夏

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

家庭康樂，是指通過各種方式，如運動、閱讀等，來促進身體和心理健康。

### 網球打得獲女王獎勵

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

網球打得獲女王獎勵，是指某位網球運動員因其卓越表現，獲得了女王的嘉獎。

### 輕鬆快樂人月曆

送贈服務處之友

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

輕鬆快樂人月曆，是一份為服務處之友準備的禮物，旨在為他們帶來歡樂和輕鬆。

### 用沙宜美髮用品

為聖誕增添氣氛

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

用沙宜美髮用品，可以為聖誕節增添歡樂的氣氛，讓家人和朋友們在歡樂中迎接佳節。

### 陽痿與支氣管擴張

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

陽痿與支氣管擴張，是兩種常見的疾病，患者應及時就醫，尋求治療。

### 醫館問症

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

醫館問症，是指醫生在醫館中為患者診治疾病，解答醫生的疑問。

### 好兒童 勿亂吐香口膠

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

好兒童 勿亂吐香口膠，是提醒兒童不要隨意吐出口香糖，以免對身體造成傷害。

### 記遇奇牛賣

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

記遇奇牛賣，是描述一個關於奇牛賣的有趣故事，吸引了許多人的關注。

### 青草世

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

青草世，是一個關於青草的有趣故事，展現了青草的獨特魅力。

### 他是誰？

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

他是誰？是一個關於尋找身份的故事，引發了人們的深思。

### 圖中是誰？

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。

圖中是誰？是一個關於猜謎的故事，考驗人們的觀察力和推理能力。





# 寶通旅遊

尼泊爾獵奇=七天豪華遊 \$ 5600  
暢遊三大古城，參觀世界最美麗的八眼神佛塔，遠眺雄壯世界屋脊，登臨瑪拉亞山，全新行程，使您有置身於世外桃源之感

## 尼泊爾加德滿都

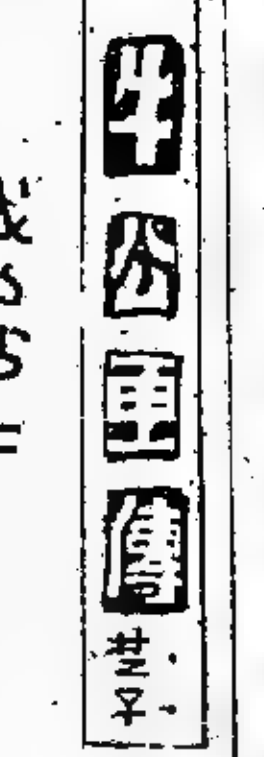
來回機票十三晚酒店十早餐十接送 \$ 4000  
台北 曼谷 淡城 東京  
專線經營印度尼泊爾孟加拉機票酒店簽證

3-694802 (4 線) 3-7215670  
尖沙咀北京道16號 3 字樓(樂道口)  
牌照號碼 350464

## 專售世界各地機票

倫敦 2150	尼泊爾 2000	多倫多 3550
巴黎 2150	吉隆坡 2300	溫哥華 2800
羅馬 2150	可倫坡 1900	曼徹斯特 2150
雅典 2150	檀香山 1750	法蘭克蘭 2150
德里 2250	洛杉磯 2450	哥本哈根 2150
孟買 2250	三藩市 2450	布老賽爾 2150
紐約 2950	西雅圖 2500	阿馬斯特丹 2150
蘇黎世 2150	芝加哥 2550	





我的貼士



我的貼士



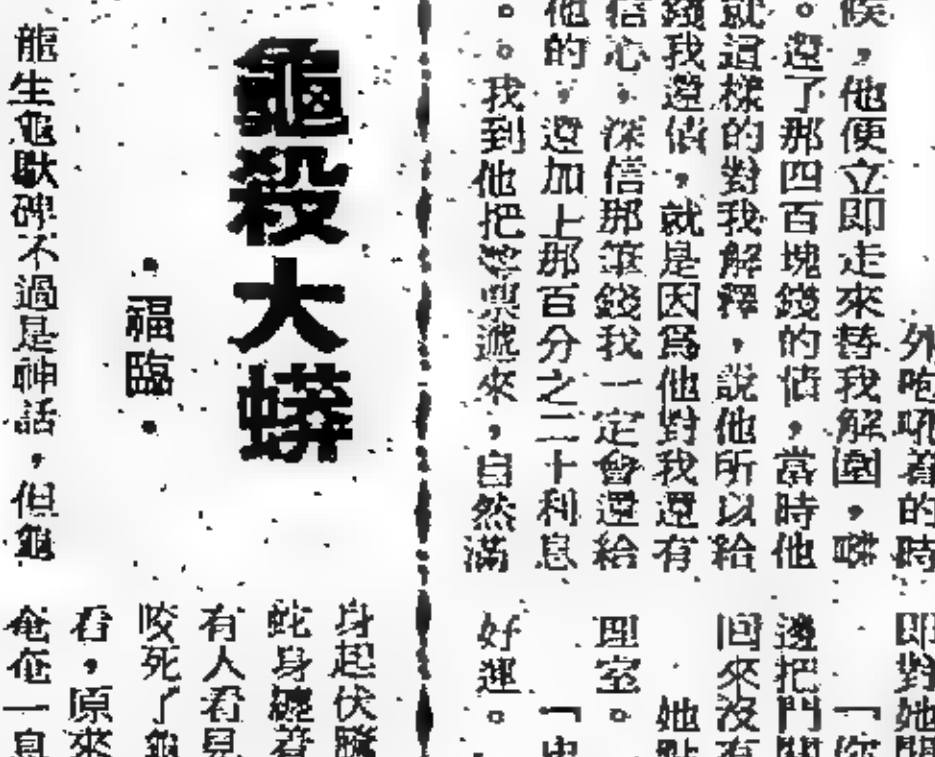
我的貼士



我的貼士



我的貼士



我的貼士



我的貼士

果然，美華... 她的面前，她不能不... 她的面前，她不能不... 她的面前，她不能不...

夢綺... 信華道... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

三三八 情緒緊張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

電 5 詩... 聖馬... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

村樂僑... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

紅馬... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

一四二 不回片... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

王佩記... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

四 青鋒一劍... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

別有... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

九德與紫水晶... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

無敵花籃... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

年晚談日曆... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

試近難返... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

試近難返... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

試近難返... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

試近難返... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

試近難返... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

反叛性格不是好行為... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

買花回家因何會... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

教督基和蒂伯張... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

舊感京華... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...

賊賊賊... 文國明... 夢綺... 信華道... 文國明...



# 場市港本霸雄味臘地內

習食飲人港時現然雖，節季銷旺之味臘是又，爽送風金  
之耗消年每入港本但，膩肥怕又，便方便既，前從興大憤  
。用耗所食飲為要主中其，噸千五至四有也計估味臘

每年中秋前後，臘味銷場便隨天氣轉涼而增加，增長率則達百分之十。去年臘味銷場，因受去年年終大減價影響，銷場較往年為旺，估計全港臘味銷場，約在五百萬至六百萬元之間。臘味銷場之旺，由於市民對臘味之喜愛，且臘味之製作，多係由名師主理，故其味道，較之一般臘味，更為美味。此外，臘味之製作，多係由名師主理，故其味道，較之一般臘味，更為美味。此外，臘味之製作，多係由名師主理，故其味道，較之一般臘味，更為美味。

## 為誰風露立中宵

步行人 李國華  
夜深人靜，萬籟俱寂，只有幾聲蟲鳴，在黑暗中發出微弱的光輝。我獨自走在荒涼的小徑上，心中充滿了無限的感慨。回首往事，恍如隔世，那些曾經的歡笑與淚水，如今都化作了無盡的思念。在這寂靜的夜晚，我終於明白了，我所追求的，並非那些虛名與利祿，而是那份純真與寧靜。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 小兒夜哭

張濟森  
小兒夜哭，是許多父母面臨的煩惱。其實，小兒夜哭的原因有很多，可能是因為餓了，可能是因為尿布湿了，也可能是因為受了驚。父母在處理時，應保持冷靜，先觀察小兒的狀態，再採取相應的措施。如果小兒哭聲嘶力竭，或伴有發熱、嘔吐等症狀，則應及時就醫，以免延誤病情。

## 要盡去俗，匠之氣

雙魚  
一幅畫，有沒有一絲匠氣，是決定其藝術價值的关键。匠氣，是指那種過於注重技術細節，而忽略了整體意境的創作態度。真正的藝術家，應該在掌握精湛技藝的同時，更要注重情感的表達與思想的昇華。只有摒棄匠氣，才能創作出真正打動人心的作品。

## 請吃沙戈

新潮居士  
沙戈，一種來自沙漠的獨特風味。它不僅味道鮮美，更是一種對自然恩賜的讚美。在繁忙的都市生活中，品嚐一口沙戈，彷彿能讓人暫時忘卻塵世的煩惱，感受到大自然的寧靜與美好。讓我們一起品味這份來自沙漠的禮物，感受那份獨特的風味。

## 雙魚小品

雙魚  
雙魚，象徵著和諧與平衡。在我們的生活中，雙魚小品往往能給我們帶來意想不到的驚喜。它不僅是一種藝術形式，更是一種生活態度的體現。通過對雙魚小品的欣賞，我們可以感受到生活的美好與多彩，也可以從中汲取到前進的力量。

## 中山詩聯

黃香山  
中山先生，偉大的革命先行者。他的思想與精神，永遠是我們學習的楷模。在中山先生誕辰之際，我們通過詩聯的形式，表達對他的崇敬之情。這些詩聯不僅是對先生生平事蹟的概括，更是對其精神內涵的深刻詮釋。

## 沒有福氣

羅傑  
在當今這個社會，許多人都在為追求福氣而忙碌奔波。然而，當我們真正静下心来思考時，卻會發現，福氣並不在那些物質的堆砌中，而在於我們的心靈是否得到了真正的安寧。只有當我們學會了知足常樂，學會了感恩，我們才能真正擁有福氣。

# 智場

智場，一個充滿智慧與挑戰的地方。在這裡，我們可以鍛煉自己的思維能力，提升自己的綜合素質。智場不僅是一個學習的場所，更是一個交流與合作的平台。讓我們在智場中不斷學習，不斷進步，為實現自己的夢想而努力奮鬥。

## 且看別人的心曲

成思  
每個人的心裏都有一個秘密花園，那裡藏著我們最真實的情感與想法。透過別人的心曲，我們可以了解到一個人的內心世界，也可以從中發現自己的不足。然而，在窺探別人的心曲時，我們也要學會尊重別人的隱私，不要輕易去評判別人的是非對錯。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

# 智場

智場，一個充滿智慧與挑戰的地方。在這裡，我們可以鍛煉自己的思維能力，提升自己的綜合素質。智場不僅是一個學習的場所，更是一個交流與合作的平台。讓我們在智場中不斷學習，不斷進步，為實現自己的夢想而努力奮鬥。

## 且看別人的心曲

成思  
每個人的心裏都有一個秘密花園，那裡藏著我們最真實的情感與想法。透過別人的心曲，我們可以了解到一個人的內心世界，也可以從中發現自己的不足。然而，在窺探別人的心曲時，我們也要學會尊重別人的隱私，不要輕易去評判別人的是非對錯。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

# 智場

智場，一個充滿智慧與挑戰的地方。在這裡，我們可以鍛煉自己的思維能力，提升自己的綜合素質。智場不僅是一個學習的場所，更是一個交流與合作的平台。讓我們在智場中不斷學習，不斷進步，為實現自己的夢想而努力奮鬥。

## 且看別人的心曲

成思  
每個人的心裏都有一個秘密花園，那裡藏著我們最真實的情感與想法。透過別人的心曲，我們可以了解到一個人的內心世界，也可以從中發現自己的不足。然而，在窺探別人的心曲時，我們也要學會尊重別人的隱私，不要輕易去評判別人的是非對錯。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

# 智場

智場，一個充滿智慧與挑戰的地方。在這裡，我們可以鍛煉自己的思維能力，提升自己的綜合素質。智場不僅是一個學習的場所，更是一個交流與合作的平台。讓我們在智場中不斷學習，不斷進步，為實現自己的夢想而努力奮鬥。

## 且看別人的心曲

成思  
每個人的心裏都有一個秘密花園，那裡藏著我們最真實的情感與想法。透過別人的心曲，我們可以了解到一個人的內心世界，也可以從中發現自己的不足。然而，在窺探別人的心曲時，我們也要學會尊重別人的隱私，不要輕易去評判別人的是非對錯。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。

## 剪綵

通理  
剪綵儀式在歡快的氣氛中圓滿結束。當剪綵刀落下的一剎那，現場爆發出一陣陣熱烈的掌聲。這不僅是一個儀式的完成，更象徵著一個新起點的開始。我們相信，在未來的日子裡，這裡將會成為一個充滿活力與創意的地方，為社會做出更多的貢獻。











<b>羅便臣道</b> 景翠園1500高層全海景 四房二廳連車位即交吉 135萬	<b>太古城</b> 雅麗閣高層1237呎向海 豪華裝修、傢俬冷氣 租9500售14萬	<b>合羣商厦</b> 銅鑼灣軒尼詩道高層 鄰近地鐵銀行616呎 售37萬	<b>灣仔寫字樓</b> 告士打道信和財務中心高層 1770呎中央冷氣全海景裝修 185萬	<b>北角渣華道</b> 益漢大廈二樓1000呎另 開1000呎獨立廁合商住 租4,600 售50萬	<b>跑馬地</b> 雲地利道雲輝大廈高層 新樓1597呎向馬場車位 240萬
<b>沙田花園</b> 1480呎三房二廳裝修連 車位泳池網球場向馬場 租一萬售110萬	<b>美孚新邨</b> 百老匯街八期1150呎高層 三房二廳大露台裝修交吉 88萬	<b>旺角地舖</b> 白布街地舖600呎闊600呎 車直達門口有裝修鐵閘 租售均可	<b>官塘廠房</b> 巧明街萬年工業大廈實 用3500呎另天台2500呎 售100萬	<b>尖沙咀</b> 金巴利道香樓大廈中層 950呎二房一廳交吉 租6000	<b>美居中心</b> 深水埗元洲街全新入伙 283-393呎26萬5起 租2,200起



### 樓宇租售

HONG YIP PROPERTIES AGENCY LTD.  
康業物業代理有限公司

快捷妥當·歡迎委託  
8325369 8325370


新鴻基中心二十六字樓  
新鴻基地鐵站附屬樓



### 津樑

5-751751  
跑馬地樓宇租售

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



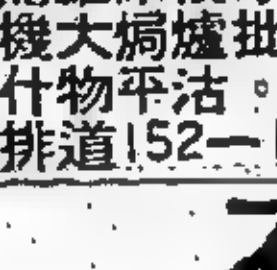
### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

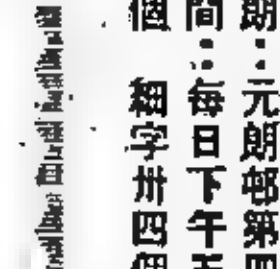
出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告


大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



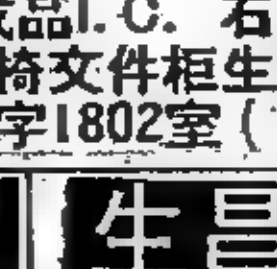
### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇



### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051



### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

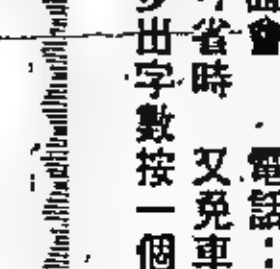
出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告


大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



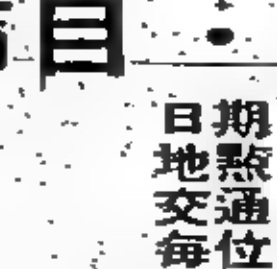
### 跑馬地樓宇

跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇  
跑馬地樓宇




### 極平旺舖

六百呎呎西環第三街  
1200呎呎另地庫300呎合各行業  
歡迎委託  
半島：K 7657051




### 錦綉花園

出讓  
出讓  
出讓



### 出讓

出讓  
出讓  
出讓



### 分類廣告

大字四個 小字卅四個  
每天十五元

本報分類廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎  
各界刊登廣告，歡迎



本港新聞

西區街坊會理事 拜訪新華社中區分社

【本報訊】西區街坊會理事會主席王如松，日前率領該會理事會成員，前往新華社中區分社拜訪，並與該分社負責人會面，就加強兩地聯繫及合作事宜交換意見。

聖德工業中學 第九屆陸上運動會

【本報訊】聖德工業中學第九屆陸上運動會，日前在該校運動場舉行，吸引了眾多師生參加，場面熱鬧。

社區活動彙報

【本報訊】社區活動中心日前舉行了一系列活動，包括講座、展覽及康樂活動，吸引了不少市民參加。

家長研習性教育

【本報訊】家長研習性教育講座，日前在社區中心舉行，由專業人士主講，內容豐富，吸引了不少家長參加。

好兒童實踐計劃

【本報訊】好兒童實踐計劃，日前在社區中心舉行，旨在提高兒童的社會責任感及公民意識。

社區之聲聲誦賽

【本報訊】社區之聲聲誦賽，日前在社區中心舉行，旨在弘揚中華文化，提高居民的語言表達能力。

夫婦心曲兩相通

【本報訊】夫婦心曲兩相通講座，日前在社區中心舉行，旨在幫助夫婦改善溝通，增進感情。

天倫共享玩具樂

【本報訊】天倫共享玩具樂活動，日前在社區中心舉行，旨在促進親子關係，提高兒童的創造力。

南區四屆射擊賽

【本報訊】南區四屆射擊賽，日前在社區中心舉行，吸引了不少市民參加，競爭激烈。

民主關社計劃

【本報訊】民主關社計劃，日前在社區中心舉行，旨在提高居民的民主意識及參與社區事務的能力。

博覽旅遊有限公司 旅遊廣告

方便讀者 選擇旅遊

博覽旅遊有限公司 日本、韓國、泰國、清邁、布吉島、全泰星馬、台灣、菲律賓 旅遊廣告

星晨旅遊有限公司 旅遊廣告

永安旅行團 旅遊廣告

美新團、香港湖、西樵山、丹霞山、海南島 旅遊廣告



# 港大校長王廣武

## 一生就是在大學中渡過

「我一生是在辦教育，可以用『簡單』兩個字來形容。」  
剛於今年八月接替黃麗松博士，成為香港大學第十一任校長的王廣武教授，一生就是在大學中渡過。王校長對教育的興趣，說起來可以算是深受其父的影響。

王廣武教授祖籍江蘇省泰縣，三〇年出生於印尼泗水。父親王必文為一名教育工作者。據王廣武憶述，他父親在馬來西亞積極辦華僑教育，曾執教中學，也做過校長和視學官。

在日本佔領馬來西亞期間，當地的學堂均以日語教授，基於這個因素，王父拒絕讓兒子到學堂接受教育。在這三年多的時間裡，王父在家裡親自執教，而當時祇是十一歲的王廣武，就是這樣開始接觸中國文學和歷史，並產生了興趣。後來還到了中國的南京中央大學學習文史兩年，隨後返回馬來西亞大學專攻歷史。

正如王廣武自己形容，他的過去就是這麼簡單，全副精神放在教育上。

來港之前，他曾受聘為澳洲國立大學遠東歷史教授，在澳洲堪培拉定居，住了十八年。用書香世家這四字來形容王廣武一家，相信最適當不過了。原來，他的妻子也曾是一位英語教師呢！

談到這裡，順帶給大家講一講他倆的家庭生活。

原來，王廣武十八歲時在大學認識了比他年輕一歲的太太。及後兩人到英國唸書，並於五五年在英國結婚。當時王校長仍未取得博士學位。不經不覺，至今已有一年三十一歲了。

現時，他們有一子二女，都在澳洲大學畢業。長子在雪梨當醫生。兩個女兒，一個是公務員，另一位在圖書館工作。

對於能夠在港大任職，王廣武表示感到十分榮幸，因為港大是一間基礎很好的學校。

王氏曾在馬來西亞及澳洲從事教育工作多年，對香港的教育，有甚麼獨特的見解？

「香港實行的是雙語教育，這就是其獨特的地方。香港過去的發展，雙語人才貢獻很大。若要維持香港的獨特文化和特點，雙語是不能忽略的。」

「在我的印象中，中國方面亦知道這個特點。中國方面在數學理工方面，和香港相差不多；但他們不知道怎樣講，能夠講得流利的英語的中國人並不多。但香港人普遍都有一定的中英語能力。」

在澳洲住了十多年，習慣了冷清生活的王廣武，自然對華人社會的香港，有一番好感。香港是集合了中國文化、音樂的地方。在這裡，亦可以看到當日的報章、雜誌。總之，欣賞的機會多的是。

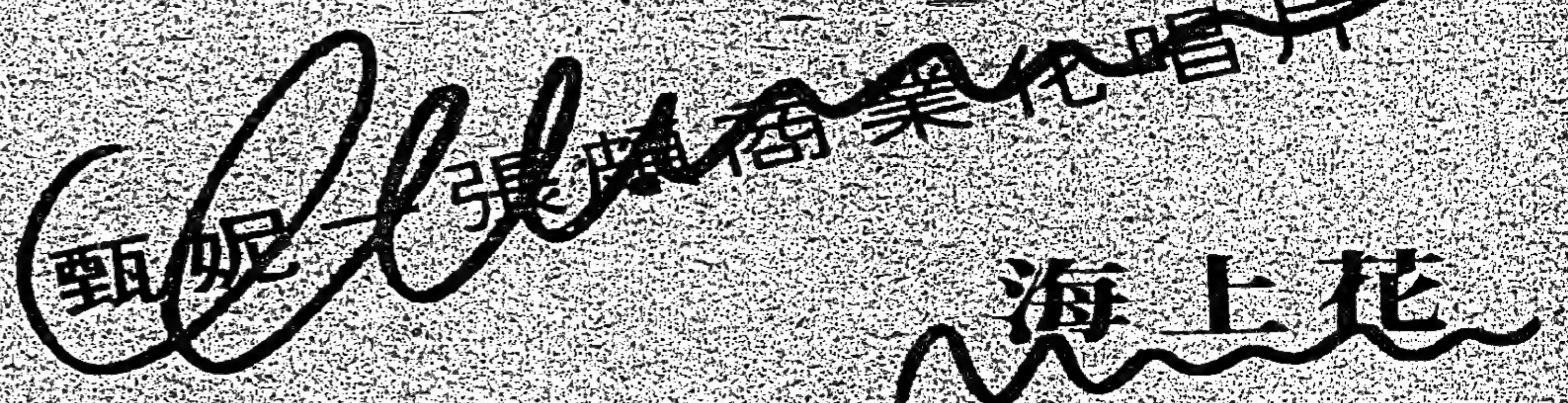
就快到聖誕節了，現年五十五歲的王廣武會否因為子女的不在而感到寂寞呢？

「在澳洲定居的時行，我們也習慣了小家庭的生活，對這些假日並不太注重。不過，女兒偕同女婿會在下月來港與我們共渡新年。」

根據合約，王廣武會擔任校長一職，任期五年。然而，王廣武從未想過退休呢！

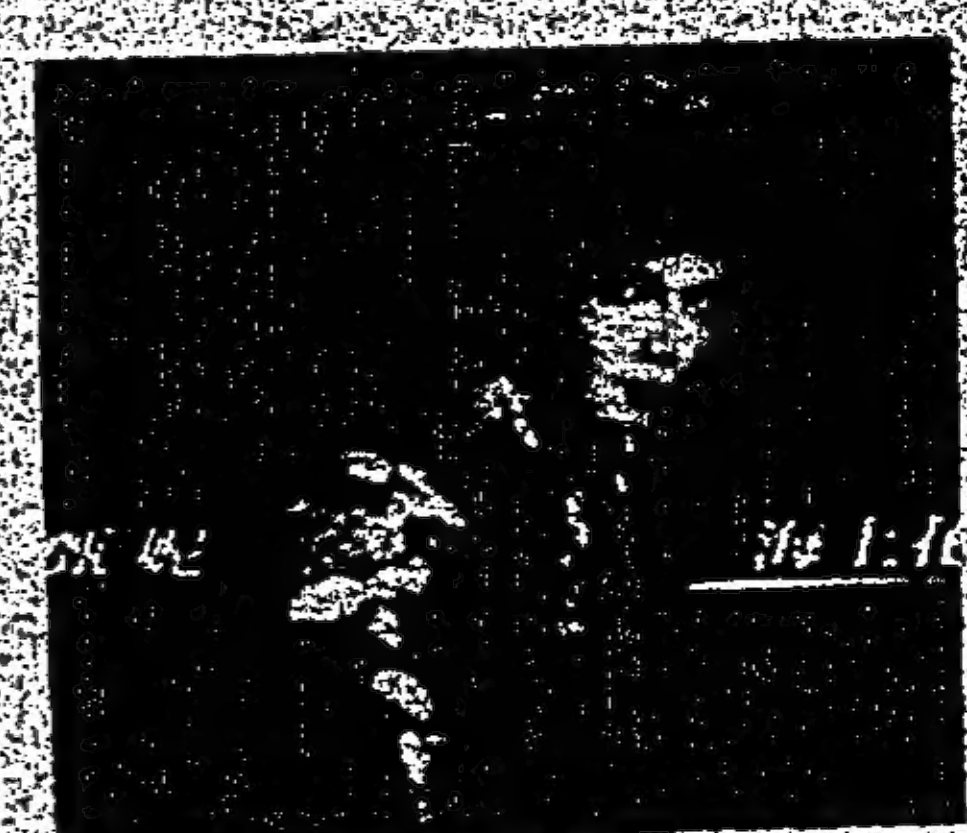


Debbie Harry



為了配合電影的上映，甄妮出版了這張只有五首歌曲的迷你大碟。這張「海上花」是甄妮自暑假時推出「精選新曲」之後的新作品。整體來說，這是一張頗為商業化的唱片，但作「海上花」的羅大佑感著他的才華已把這商業味道大大減低了不少。羅大佑作品風格可說是十分的廣泛，有Reggae味道的「之乎者也」，亦有很有氣勢的「明天會更好」，當然也有如「海上花」般的中國式小品。其實，這首「海上花」的成功，編曲郭小霖的功勞亦不少。他把此作品編得中國化，除了這個由羅大佑作曲及作詞的國語版本「海上花」外，還收錄了由才女李歐梵填詞的粵語版本。可能這是為了配合台灣及本港市場的關係，李歐梵雖然也是高格調和文藝氣息，但似乎比國語版本却有所不及。另外還有一個鋼琴伴奏版本的「海上花」，可惜是只有分多鐘的時間，否則可把歌曲中的無奈表達得更好。另外的歌曲還有「七點五級地震」，這是一個特別混音版本，比起原本由鮑比達所編的更加電子化，更覺熱鬧和緊張，不失為一首跳舞音樂。另外最後的則

是電影「玫瑰的故事」主題曲「最後的玫瑰」。歌曲是有點兒過時的感覺，但依然可感到其中的浪漫氣氛。個人覺得歌曲風格比較統一一些，此張唱片會比較好些。為何不把「再度孤獨」來代替「七點五級地震」呢！



小龍

與樂迷闊別多年的金髮女郎狄比夏莉(Debbie Harry)已東山再起。雖然老了些，但風采依然。

夏莉是流行樂隊Blondie的主音歌手。Blondie在七〇年代末到八〇年代初期，以Picture This、Hanging On The Telephone、Heart of Glass等名曲，成為樂壇上的寵兒。

但1982年，當夏莉推出個人大碟Koo Koo後即帶來了意想不到的後果，令樂隊解體。原定的英國巡迴演唱亦由於門券銷量不理想而被迫取消。更壞的，是樂隊的創辦人兼燈光指導基斯士登(夏莉的男友)神經系統出了毛病。

結果，Blondie宣佈解散，而夏莉也退出樂壇，專心照料男友的健康。

對於男友的健康狀況，夏莉似乎不願談論。她的答覆往往是：「你自己問基斯吧！」然而，基斯已康復了。這亦是夏莉復出樂壇的主因。

「在過去的日子裡，我並沒有完全放棄了事業，也不是將全副精神放在基斯身上。我曾替一些電影，如Krush Groove和Scarface唱主題曲。現在，我要重新發展事業。」

夏莉努力記憶自告別樂壇後的一切(除了基斯的健康)，事實上，她最近幾年並不見得活躍。

「我們搬到紐約市居住。那裡模仿英國Chelsea的設計，屋子是典型英國式的，四週種有樹木，十分美麗。」

「我並不認為自己的事業已結束。當然，我的確已退出樂壇，沒有留意國內動靜已有一段日子。過去的幾年裡，我沒有離開美國，每天都有一、兩份報紙(紐約時報和郵報)，亦

常看HBO(美國一間有線電視台)播放的電影和律角節目。」

律角節目？究竟律角有甚麼吸引了，能同時迷住夏莉和Cyndi Lauper？

「這是很有趣的節目，也可以說是肥皂劇和體育的結合。比賽過程往往很戲劇化，偶然間，『出術』。兩個大隻佬互相指罵，好像要殺掉對方。當鐘聲敲響，兩人便擁在一起，實在搞笑。」

闊別樂壇四年，在這段日子裡，她損失了甚麼？Live Aids(環球賑災演唱會)？

「是的，我曾經為未能參加這次義演而感到有點失望。然而，我知道埃塞俄比亞的政治環境非常複雜，要將救濟品運到災民手上，談何容易！」

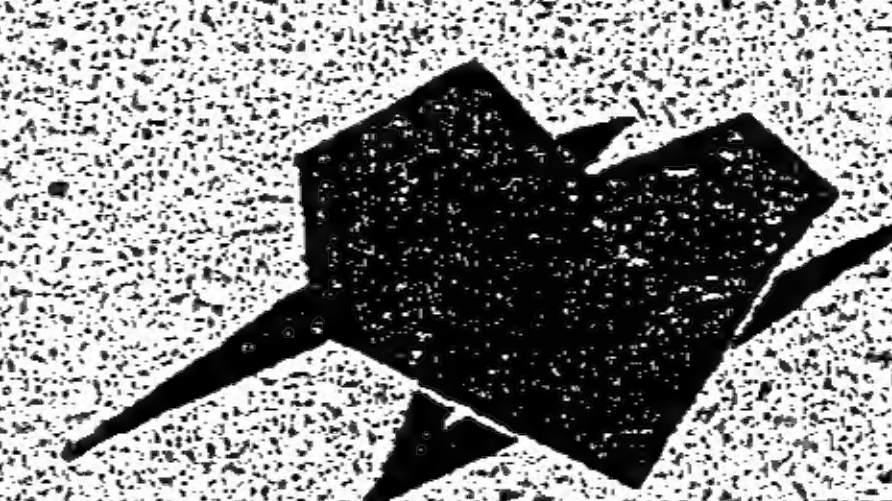
「我自己較關心AIDS(愛滋病)，這才是令每一個人都擔憂的問題。我們應拿出數以億計的金錢來研究治療的方法。除非大家放棄性吧！」

談到這裡，相信夏莉的樂迷都會很高興聽到她快推出一張名叫Rockbird的大碟。大碟亦包括了一首「French Kissin' in the USA」的性感歌曲。

此外，她還會稍後在一齣叫「Forever Eden」的電影中與觀眾見面。

還是扯回老問題，她有沒有懷念過去在Blondie的日子呢？

「當然有啦。這是我生命中的經歷。我希望再作嘗試。然而，過去五年裡，樂隊的轉變很多。今日的樂隊甚少作巡迴演唱。觀眾已不能獲得以前樂隊給予的刺激。這是無可奈何的現實。」



回鄉探親 最佳禮品

獨含天然甘草素，令清腸迅速適合。

蘭荷利胃寶

胃藥

利胃寶之三大優點：  
1. 新舊胃病，療效顯著，長期服食，無副作用。  
2. 配方安全，並有強力制酸效用。  
3. 有消滯去積之功能。

總代理：香港環球製藥有限公司  
經銷：中正大藥房、華寧藥房、祺昌藥房  
澳門經銷：利民藥房  
各大小藥房均有代售



# NEW FRONT PAGE

## 自助餐舞會歡渡聖誕

葉志堅

本週末開始，大部份青年人心裏都滲透着假日的情緒，為聖誕節及新年萬眾騰歡的日子做好準備，如何安排豐富的節目，去渡過歡樂的假日。

雖然香港是華人社會，但各個節日，以聖誕節是最令人開心，因為可以盡情吃喝玩樂，而沒有一定的禮節去做，如農曆年要去拜年，弄得比上班還要辛苦。

聖誕節離不開跳舞喝酒，酒酣耳熱，狂歌熱舞，最是盡興。高消費能力人士，當然是一早訂定大酒店的平安夜，聖誕節，新年除夕餐舞會，與佳人共享美妙良宵。

試看一些大酒店餐舞會的價錢，兩人的消費至少要金牛兩隻以上，非高級白領以上的階層不易負擔。半島酒店平安夜收費每位六百五十元，除夕每位九百五十元。麗晶平安夜五百八十元，除夕八百五十元。香格里拉五百四十元（除夕六百九十元），凱悅五百八十元（除夕六百八十元），富豪五百五十元（除夕六百五十元），希爾頓六百一十元（除夕七百八十元），柏寧五百五十元（除夕五百五十元）。

大酒店餐舞會當然極盡豪華，氣派亦勝，雖列出如此收費，亦不怨不高朋滿座，相信如今天才訂位，恐怕多會額滿見遺了。

年青人消費不高，而且大酒店的餐舞會也不大適合他們。要找一個符合消費，既可飽餐美食，接着餘興是狂跳的士高的地方，灣仔洛克道的FRONT PAGE是不錯的選擇。

FRONT PAGE的平安夜及除夕的自助晚餐，收費是九十五元，聖誕及新年收費是八十五元，便可享受餐舞會的樂趣，無疑是渡佳節的好去處。

除了上述的日子，收費稍為提高之外，FRONT PAGE每晚亦有自助餐供應，收費僅六十五元，飯後，亦可隨勁音樂起舞，直至凌晨三時。

自助餐的食品包括中西、星馬印特式食品，及燒牛肉、鮮果精美甜品等。

自助餐時間由晚上六時半至九時半，十時則開始的士高舞會。

而每晚自助餐，都有一個主題，令顧客更添情趣。星期一至星期四是「情侶之夜」，女士獲贈一枝玫瑰花，溫馨情意綿綿。並有攝影師拍下情侶麗影，即影即有相片連相架，一併贈送客人。此小小心意加上燭光搖曳，對戀愛中的男女應是受用不少。

星期二晚是「慶祝生辰快樂之夜」，奉上生日蛋糕及紀念禮品。星期三是「瘋狂抽獎夜」，獎品人人有份，大獎包括名酒，兩位免費餐券，名筆等。星期五是「慶祝今晚夜」每四客賓客奉送一支香檳。星期六是週末DISCO狂熱。星期日是「合家歡聚夜」，兩位成人光顧，十二歲以下小童免費，並有禮物。

FRONT PAGE以氣氛取勝，吃與玩都令人盡情，毫無拘束，渡過歡樂的晚上，而一班朋友共聚消遣，更會感覺特別歡暢開心。

自助餐外，晚上亦供應散餐，「西班牙海鮮飯」、「扒澳門龍蝦」、「海鮮盆大會」、「芝士焗大蝦」、「鮮蝦牛柳」、「燒羊仔扒」、「蒜茸焗青口」、「凍鮮蟹蓋」俱可一試。

### 聖誕糖餅屋

海景假日酒店大堂，架起了一座別緻而富聖誕節日色彩的小屋子，陳列出各式各樣的聖誕糖餅，種類包羅萬有，亦吸引了聖誕老人到此選購聖誕禮物。

「聖誕糖餅屋」陳列出售的聖誕糖餅，琳瑯滿目，有型態生動，小朋友喜愛的朱古力糖餅、焗餅及各式聖誕傳統食品如聖誕布甸，是送禮佳品，饋贈親朋的最佳聖誕禮物。凡購滿五百元聖誕糖餅，將獲贈送聖誕菓子兔倫蛋糕一個，凡購滿一千二百元，酒店以專人運送所購聖誕糖餅到府上。訂購及查詢請電七二一五一六一內線二八五。

聖誕傳統食品如聖誕布甸，是送禮佳品，饋贈親朋的最佳聖誕禮物。凡購滿五百元聖誕糖餅，將獲贈送聖誕菓子兔倫蛋糕一個，凡購滿一千二百元，酒店以專人運送所購聖誕糖餅到府上。訂購及查詢請電七二一五一六一內線二八五。



高級扒房餐廳，一直以來，常作席前烹製。它最大優點有二：①現場氣氛令食客感到認真隆重；②即製即食，特別可口，其香氣四溢，亦令座上客胃口開。

眼香剛離鍋的海鮮、肉類……等，熱氣騰騰，正符合廣府人受用的「鑊氣」。

高級西式食府，也愛即席烹製甜品，而且有相當做手，酒後就有不同的多種。尤愛表演不同材料、不同味道的班戟。若是落酒的話，掀起一道火花，酒香四溢，看者也有值回票價之感。

中菜府廚師腦筋甚靈活，已效尤席前烹製多時，著名的有潮菜白灼响螺片、京式片皮鴨、當家煎開放化雞、粵式醉蝦、煎牛柳……等等。烹製醉蝦最多做手，後倒酒入盅先行醉蝦開始……，逐隻夾入火鍋蓋上塞入洞孔……；或者用平底鍋下酒灼蝦，同爐煎起一陣火炭，蝦隻在火炭中逐漸變熟，食客好像看節目表演似的，自有一份樂趣。

「富豪酒店豪華海鮮酒家」當眾即製豬腸粉，應是較為特別的項目，大受食客欣賞。

「海港酒店滿福樓」亦有與別不同的項目——席前巧手「煎軟糯」。

軟糯用糯米粉、粘米粉混合搥成皮（如圖），包裹奶黃餡。在廚房做好的未熟軟糯，部長在席前耐心煎製，不停地翻動，直至軟糯如凝脂，皮金黃色而香脆，得花時約十分鐘。是很可口難得嘗到的中式美點！

### 咖啡閣裡的火鍋

劉偉文

怡東酒店的新Coffee Shop，裝修完竣後，曾引起不少人爭議，因為其高科技的室內設計概念，就跟一間的士高相差不遠，對於酒店餐廳來說，不能不算是大膽而且創新。

更使你出乎意料之外的，是這間充滿西洋味道的咖啡閣，竟然有蛇羹和中式的火鍋供應。

不要以為此等西化飲食場所不會有好的中菜，由於處理

粵菜部份的是中國廚師，光顧大可放心。事實上在西餐廳裏吃中式火鍋，是有另一種難以言喻的風味。況且有些仕女，既想一嘗煙燻滋味，却又怕街頭或火鍋店裏較粗豪的氣氛，這裏就更是個理想的選擇。

咖啡閣的火鍋料，除了有肥牛肉、雞肉片、蝦、生蠔、帶子、紅魷魚片和菠菜、生菜、金菇等蔬菜外，還有供兩位用或四位用的肉料碟，內容包括牛肉、雞肉、豬肝、蝦、中蝦、魚片、青口和豆腐、紹菜、西洋菜、生菜、粉絲、水餃等等，新鮮又潔淨，吃得份外安心。

火鍋的湯底又可以選擇鴛鴦湯（上湯和沙爹湯），絕對不比一般火鍋店遜色。

而這裏的蛇羹，有兩位用的，又有四位用的，上座時用蓋的銅製器皿盛載，別具氣派。

### 豪苑的士高

機場富豪酒店豪苑酒家於十二月二十四號晚（星期三），準備了豐富佳餚及熱鬧節目，慶祝聖誕。三款精美抵食的應節套餐，供客選擇。四位用只六百六十八元，六位用一千一百八十元，十二位用二千九百八十元，全部不另加一，每席兼奉送酒一瓶。美味菜式包括大蝦沙律、炸子雞、瑤柱鮑翅、西湖骨香鴨、鮮露荷帶子、清蒸紅斑等，款款精心烹製。飯後更有的士高舞會，由唱片騎師播放流行動歌，伴你狂歡熱舞至深夜。

### 大酒店自助餐收費表

註：（）為小童收費

	平安夜	聖誕	除夕	元旦
利園酒店		145(95)	110	110(80)
怡東酒店	140(100)	140(100)	140(100)	120(85)
希爾頓酒店		(午)185(155)		(午)99(80)
富麗華酒店		190(140)		190(140)
柏寧酒店	120(95)		120(100)	(午)105(85)
海港酒店	130	110(80)	170	110(80)
香格里拉酒店	195(115)	195(115)	195(115)	(午)135(95)
馬可勃羅酒店	145(100)	145(100)	150(110)	100(75)
喜來登酒店		(午)150(110)		(午)120(100)
新世界酒店	180(120)	(午)150(100)	180(120)	120(80)
海景假日酒店	170(100)	180(110)	180(110)	148(88)
帝苑酒店		290(200)		155(137)
美麗華酒店	80	80	80	80
金域假日酒店	160(99)	150(95)	180(120)	110(90)
機場富豪酒店	160(120)	150(115)	180(140)	65(50)
凱悅酒店	128(88)	128(88)	98(68)	222(150)
香港酒店	180(155)	150(125)	180(155)	(午)130(105)
九龍酒店	150(100)	120(75)	150(100)	(午)100(70)
太子酒店	132(92)	110(80)	150(110)	100(70)
麗豪酒店		115(75)		(午)105(70)
富豪酒店	170(120)	140(100)	170(120)	(午)100



### 佛跳牆十麻鮑十海上鮮

### 富麗雅套餐超值

金銓

出外用膳，消費不輕，但是大行其道，的套餐，應算是實惠抵食，物超所值。

試看以下一份套餐的四道菜式：「清地極品佛跳牆」、「蝦王原隻龍蝦」、「四隻乾蒸海鮮」、「清蒸海上鮮」，鮑魚、海上鮮兼備，足供四人用，只賣一百六十八元。不由人不毫無猶豫叫伙計落單一試。

「佛跳牆」有北菇、花膠、蹄筋、魚肚、火腿、鮑魚等，火候十足，味道頗佳。上海鮮有帶子、鮮蝦、鮮魷、粉絲，用料豐富，造得亦有水準。而海味紅斑更有八兩重，令人吃得大快朵頤，「滿載而歸」。

尖沙咀寶勒巷的富麗雅海鮮酒家，從門面高雅裝修格調來看，想不到竟有如此「食家」的超值套餐供應。

再看小菜牌，價錢甚為克己。幾款特色小菜值得推薦一試。「千島龍蝦卷」西式造法，以龍蝦片包火腿、西蘭花、食味甚佳，實相亦可人。「掛爐燒鴨片」，鴨

片加蜜糖份酒燒，狀似叉燒，香口爽甜，甚為醒胃。

「焗奶油雞粒豆腐」西菜中做，先用上湯燉山豆腐，加粒粒雞粒，再用白菌汁焗，頗有特色。而甜品「椰盅燴雙寶」亦不失飯後佳品，清香味美。

富麗雅另有多款套餐供應，「野味五蛇散翅餐」，收二百三十八元，菜式為「竹絲雞五蛇會散翅」、「清蒸海上鮮」、「雙冬黑草羊」、「白灼鮮時蔬」、「金牌炸子雞」、「南北杏銀耳炖天津雪梨」足四位用。

「二人世界套餐」，有「紅燒雞絲大散翅」、「灼馬尾生波菜」、「清蒸海上鮮」、「生炒臘味糯米飯」。

聖誕新年期間，更推出十位用精選套餐，收費九百八十元，奉送白酒一枝銀盃一個。菜式包括海虎翅、耶路撒冷吊燒雞、雙紅斑、牛仔骨、意大利粉、法國西炒飯、布甸等。最宜闔家或老朋友共聚，定座電話：3-7238882。



# 別緻聖誕裝飾品

## 何處尋

又快要敲響聖誕的鐘聲了，在鬧市中的商店櫥窗，紛紛已佈置了美侖美奐的裝飾物，正好提醒閣下聖誕節快來臨了。

現在已有很多家庭，也流行着為迎接這個普世歡騰的節日，把居室刻意地裝飾一番，不但使家居佈置更具視覺美感，而且增添不少節日的歡樂氣氛。

不過，一般家庭的聖誕裝飾佈置，除不會缺少聖誕樹外，其它的聖誕老人、鹿車或天使等貼紙，似乎過於單調之味，使佈置年年如是，不會覺得有甚麼新意。因此，閣下是否有考慮在今年添置一些別緻的聖誕裝飾品，實行為家居帶來較新鮮的聖誕佈置氣氛。

假如閣下正有此意者，不妨參考各大百貨公司為你安排所陳列的聖誕佈置商品。

事實上，每年的聖誕節乃百貨零售業的旺季之一，各大百貨公司當然不會放過這個黃金機會，除了大肆宣傳或減價行動外，吸納新鮮奇異的入口聖誕裝飾品，為顧客提供佈置居室的恩物，此舉也是招徠生意之道。

就是在尖沙咀的瑞興百貨公司，便陳列了多款別緻的聖誕花環。原來此種花環的產地，竟然是沒有冬季的菲律賓，正可能這裡擁有一個熱浪逼人的聖誕節，因此也設計了這種別緻的聖誕花環作為裝飾物。

這款花環與眼看來，與一般花環大同小異，但當仔細觀察之下，便會發覺到那個花環原來是由無數個不同類型的小花籃組成，從一個一個花籃黏貼而成一個聖誕花環，實在花費不少心思，二百餘元的售價，倒是物有所值。

除這個別緻的花環外，為迎合那些愛好傳

統東方色彩佈置的顧客，瑞興公司今年更訂購了大批極具中國味道的聖誕樹裝飾品，這些嬌小玲瓏而擁有中國傳統色彩圖案的裝飾物，必然會令閣下的聖誕佈置，更添溫馨感覺。

談到聖誕樹的裝飾品，昔日曾風靡一時的玻璃球，經過一段時間的沉寂後，現今又見有新品種的出現，實行為閣下的家居添上繽紛的節日氣氛。

先施公司便齊備各種款式的新穎玻璃球，以供顧客選擇。

這種新款的玻璃球，已不再局限於球體外形的設計，現今更推出星形、葫蘆款式等等，花樣繁多；除此之外，在本身已擁有閃耀光澤的玻璃球上，再鋪了一層夜光粉，當在入夜漆黑的环境下，夜光粉便發揮了它的奇異功能，令到整棵聖誕樹閃閃生光，可謂新鮮而別緻的佈置裝飾。

撇開聖誕樹來說，其它的小擺設，也可以為居室襯托着節日氣氛。

正如在水安公司的禮品部內，閣下可能會被一個瓷器天使所吸引，這個瓷器的小擺設，是在西班牙製造，雕刻工藝精細，像把一位小天使栩栩如生地活現於室內，不僅在聖誕節日擺設時，可以應時應節，甚至在平日間，也是一件不可多得的擺設裝飾工藝品。

閣下假如正在為家居的聖誕佈置傷透腦筋，或者是希望今年的佈置更為別緻及具有新鮮感，那不妨參考以上多種最其聖誕特色的新穎裝飾品，令到家中的聖誕色彩更加濃厚。

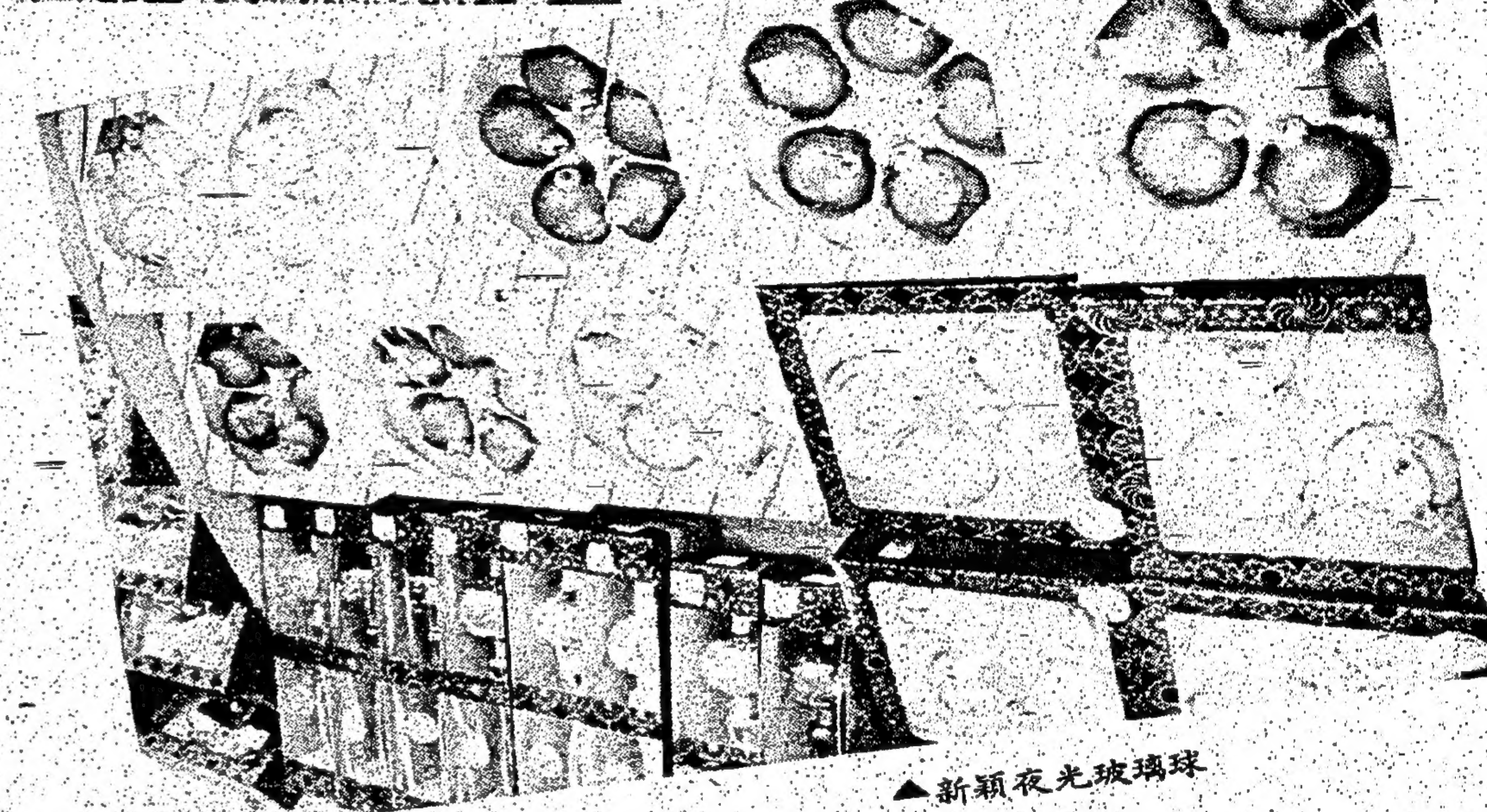
何志佳



瓷器天使



中國色彩小巧聖誕裝飾品



新穎夜光玻璃球

## 購買聖誕禮品傷腦筋

### 新款玩具孩童恩物

在聖誕節來臨前，可曾正為準備聖誕禮物而大傷腦筋呢？

聖誕禮物的主要對象當然是年幼的孩童，而他們所喜愛的禮物，總不會離開玩具，因此，閣下如果希望家中的孩子歡渡一個愉快的聖誕節，那麼為他們安排一份最新穎的玩具，必定是最適合不過。

事實上，每年的聖誕節必然是玩具零售市場的暢銷旺季之一，故此，很多具規模的百貨公司或玩具公司，都會預早訂購最新款式的玩具產品，以便在聖誕節期間推出，吸引顧客購買。

先施公司玩具部一位負責

人對於聖誕節期間的玩具品種，介紹了一款由西德進口的模型組合玩具——PLAYMOBIL，正因這種牌子的組合模型，最近推出了一款「愛斯基摩人」的組合模型，這款模型乃由八盒小模型組合所組成，齊集拼砌，便可以獲得一個冰天雪地的愛斯基摩人生活寫照，益智與趣味兼具。

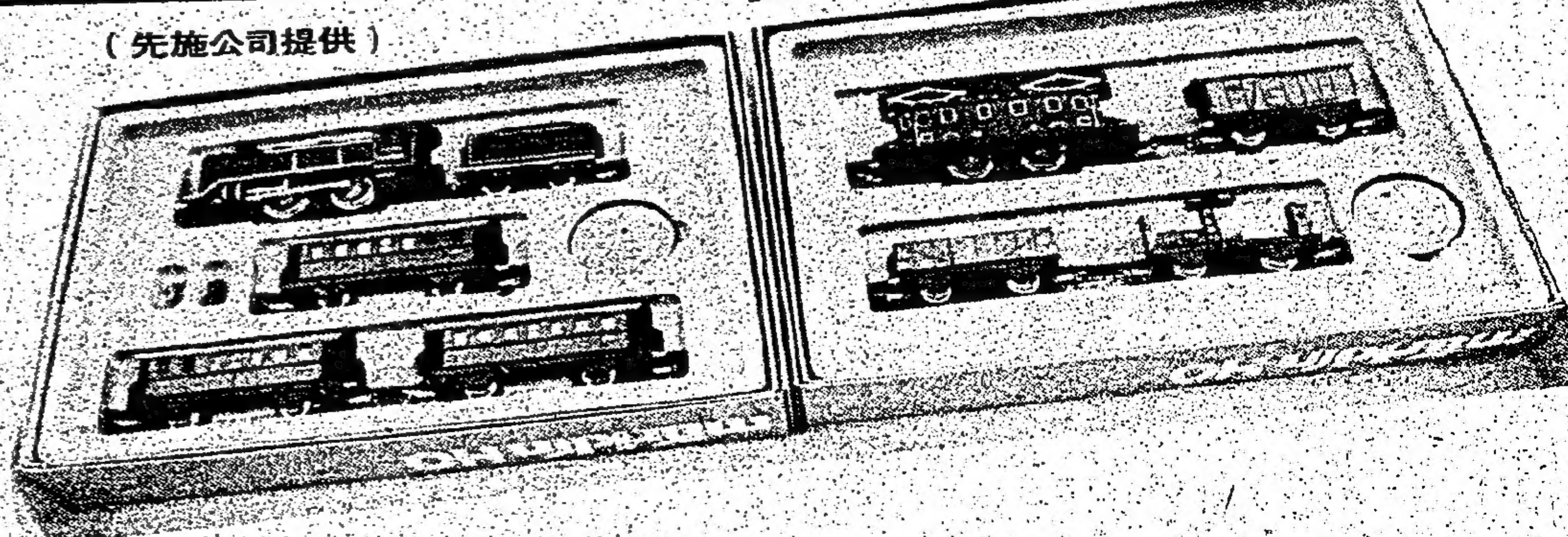
除此之外，出產金屬火車模型享譽盛名的Marklin HO，在成立五十週年，曾特別推出了一款組合了一九三五年及一九八五年的金屬火車模型，這個對於那些金屬火車模型的「發燒友」來說，實在是一件絕佳的禮品。

### 聖誕樹售價一覽表

	綠色聖誕樹	白色聖誕樹
2呎高	18元	22元
3呎高	82元	97.5元
4呎高	117元	162元
5呎高	171元	227元
6呎高	216元	303元
7呎高	288元	389元
8呎高	378元	

(先施公司提供)

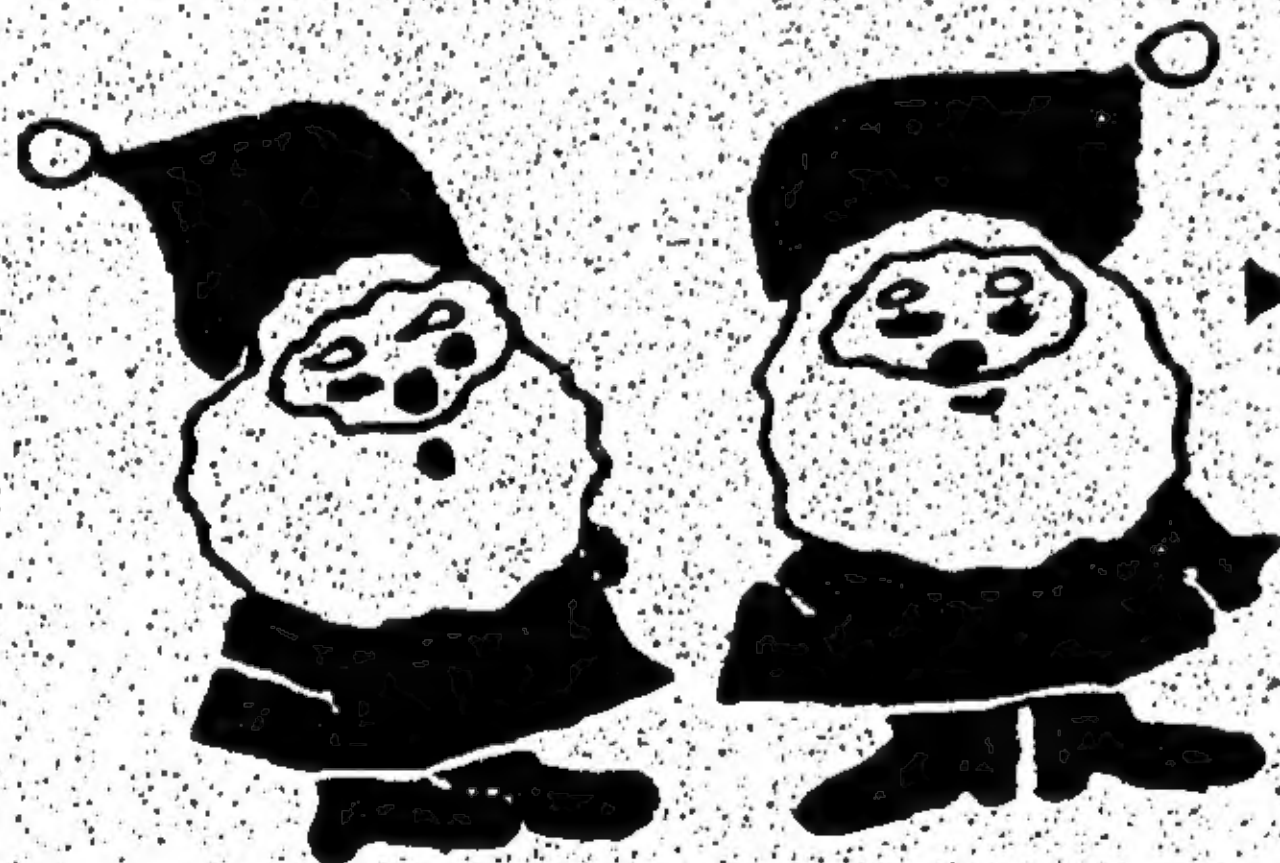
### Marklin HO金屬火車頭



各款聖誕樹



不凋謝的塑膠一品紅



### 流行不凋謝的聖誕品樹紅

在芸芸的聖誕裝飾品中，聖誕樹應該是最受歡迎者，因為在家中擺放一棵聖誕樹，才有真正的節日感覺。實際上，聖誕樹的原身就是在溫帶地區生長的松柏，對於身處亞熱帶地區的香港，實在很難找到一棵真的聖誕樹，隨着時代的進步，塑膠製成的聖誕樹，便大行其道，由於塑膠的聖誕樹，既實用又經濟，並可保存至明年使用，十分方便。

在今年的聖誕樹產品中，已不僅是綠油油樹身的天下，更添聖誕氣氛。

當然白色的聖誕樹，因為款式設計較為新鮮，故此售價也比綠色的聖誕樹略為昂貴一點。

但任何款式的聖誕樹，都會具備不同大小的尺碼，由兩尺至八尺高的樹身，方便不同居室環境的需求。

除了聖誕樹外，今年更有一款外形幾可亂真的聖誕花推出銷售，聖誕花又被俗稱為一品紅，顏色艷麗，外形十分吸引，如今以塑膠製成的落產聖誕花，主要是出口銷售，故此過去幾年鮮有發現，但今年則有流入香港市場，使有意購置聖誕花的家庭，可以獲得一盆永不凋謝的聖誕花。



# 皮草的誘惑

皮草，鑽石，女性永恒地崇拜着，它們所帶有的神秘感，有着不可抗拒的力量，不少時髦女性都希望能同時擁有。故此，漂亮的设计當然更有吸引力。

CHRISTIAN DIOR 今冬皮草的设计獨創一格，披之在身，除了是保暖之外，而且是優雅怡人，崇尚自然皮草顏色，同時亦強調一些富麗的色彩，其中鮮紅色尤為突出，顏色均勻並帶有光澤。

剪裁方面，是強調寬闊舒適及肩膊線條較圓。日間流行中庸長度皮草，酒會或晚宴則多取及膝長度，設計比傳統的自然簡便，完全放棄了不必要的累贅裝飾，看來輕盈清爽，而不再笨重之感。

今時今日的皮草服裝，不但是重要場合的必然衣物，同時更是一般性的禦寒衣物。因此，CD 皮草系列分作三個組別，有典雅的設計，也有為年輕活潑女士設計的新穎流行款式，在任何不同場合穿着，皆可以把皮草的優點發揮得淋漓盡致。

第一組皮草為中庸長度的束腰外衣，衣袖闊大舒適圓潤，圓領，亦有長短不一的外衣，寬大防水衣、長外衣、鮮豔的士衣及獵裝等。

皮草以直條、橫條及斜條的明克製成，圖案以粗闊的斑馬紋、虎紋及豹紋為主，線條優雅，款式各有異彩，很具新創意而不落俗套。

第二組是別緻迷人的皮草，除了很實用的束腰及中庸長度的旅行袋、舒適外衣及短衣之

外，還有新奇的裝束如及臀的外衣，拉繩束束腰寬衣，飾以短荷葉邊的背心襖，短而貼身的皮裙，特別適合活潑好動的女士，更受新派女性的愛好。

一款鮮紅色的緊身皮裙，繡以不對稱的甲冑腰帶，可謂巧奪天工，匠心獨運，使人看來又婀娜又帥氣。這批新設計可說是便裝化了皮草，不但使更多人可以支付得起這樣的服裝費，還可以把皮草的穿着場合廣泛化了。

此外這一組的皮草服裝也較容易與其它衣物配合，尤其是在褲子流行的今天，一襲有型的短皮草外套，確是可以派很多用場的。事實上，以這等衣物來應付香港的天氣，也是相當足夠的了。

第三組皮草雍容華貴，適宜出席隆重場合時穿着。這系列強調背面橫紋與前面直紋所構成的強烈對比，華麗的披肩領，非常別緻。晚裝皮草方面，流行披肩長外衣，以黑紅為主的寬外衣，內襯緊身長裙，高雅迷人，增加視覺上的吸引。

這一組別的皮草在香港穿用時間可謂短之又短，但是它名貴高雅，却是别的衣物難以媲美。

天然或染色的明克、狐毛均大為流行。其它皮草如加拿大食魚鰭之褐色皮及浣熊皮；染紅或天然的栗鼠皮、金貂皮、蒙大拿山貓等、海狸皮等亦頗受歡迎。

周綺明



## GIORGIO ARMANI 活潑童裝

岑啟基



在過去的數年間，GIORGIO ARMANI 察覺到時裝並不應是富有人仕的「專利品」，所以在六年前他設計了一個價錢適中的系列。由於要減低成本，便在香港設廠。他選擇香港的原因，是由於本港的製衣手工十分上乘而人工亦較歐洲便宜。正因如此，很多普通入息的人仕都有機會穿著及選購較高水準的時裝。

至於八六年的冬裝，ARMANI 都是本著自己以往的作風，以簡潔、大方及低調為主題。每季的女裝，都少不了大系列的套裝，有便服及特別為晚宴而設計的套裝。ARMANI 的時裝最大的特點就在於肩膊的剪裁，在女性方面來說，西裝上衣多是肩膊適當的寬大，毫不誇張，而剪裁則以貼身修飾為主，揉合男性威風凜凜與女性嬌柔的效果來。在男性的西裝上衣方面，大體都是比較斜的寬膊剪裁，衫身以鬆身為主，給人輕鬆及不拘束的感覺。至於童裝的設計，CA 一點也沒有鬆懈，他的童裝是以色彩及圖案花紋作主。

### 典雅斯文裝束

### 充滿女性魅力

ZELDA 屬於日本著名時裝集團NICOLE 公司名下首席設計師之一ZELDA 的標幟，是主要的設計師商標之一。

按着時髦、珍貴與魅力的一貫設計宗旨，ZELDA 的精心作品全富於高貴、成熟、嫵媚的韻味，無論在選料、剪裁與配搭組合上，都顯出了這份心思，最適合成功女士的身份。

長外衣下搭短裙或褲，是她今年的設計焦點，帶點典雅味道。線條則重纖細貼身，但配上大而圓的肩膊，強調體型的線條美。選料方面，以羊毛、鴨巴甸及棉織維為主，這些料子具有垂貼而挺直的性能，易於發揮她的構思，效果表達較理想。至於色澤，以黑、米及橄欖棕色為主調；圖案以條子與傳統的旋紋織花為主。

半截裙長底沒有規定，長短皆有，以適合自己為主；長褲的褲型走中庸路線，不再是過闊或過窄，以剛合身為要，特色在配搭上，分別可配搭長或短上衣。

近年來飾物已經是時裝行列裏的重要角色之一，ZELDA 更認為要襯托出女性那份矜貴典雅氣派，項鍊、手鐲、耳環、腰帶、胸針、絲巾及波鞋都不可忽視，因此在選配時細加留意，研究一下這門美妙的學問。



題，使兒童活潑及天真可愛的一面表露無遺。我個人認為ARMANI 最獨特的地方，就是他的時裝沒有過時的感覺，譬如去年的大襖，襯上今季的一套西裝，亦可以配搭得十分吻合，不如其他設計家，每季的時裝都不可以與上季合襯。所以可以說CA 的時裝是物有所值，而沒有「時間」限制呢！

本港銷售ARMANI 時裝的JOYCE BOTIQUE 在中環文華酒店商場設有精品店，而女東主JOYCE MA 每季更特別親到米蘭購貨。由於她那獨到的眼光及高級的品味，令ARMANI 精品店中每一套時裝都是每季的精選時裝，正因為以上的原因更令精品店十分成功，而ARMANI 這個名字在香港成為人所共知的名牌。

香港人真是有福，因為他們不用遠渡重洋亦可以選購到每季意大利的一流時裝。(二)